

KALIKATA LITTLE MAGAZINE LIBRARY-O-GABESHANA KENDRA  
18/M TAMER LANE, KOLKATA-700009

Record No. KJMLGK 2007	Place of Publication ৪৫ বৈদ্যনাথ চৌধুরী স্ট্রিট, কলকাতা
Collection: KJMLGK	Publisher
Title অশ্রুজলি	Size
Vol. & Number ৩/২০ ৩/২২	Year of Publication ৩ বৈশাখ, ১৩৪৫ ১৭ বৈশাখ, ১৩৪৫    April 1938
	Condition: Brittle - Good ✓
Editor: অক্ষয় চৌধুরী	Remarks:

C. D. Roll No. KJMLGK
-----------------------

নিম্নলিখিত পুস্তকগুলি এ্যাস্ট্রোলজিক্যাল রিসার্চ প্রজেক্ট  
কার্যালয়ে পাওয়া যাইতেছে।

৮, আশুতোষ শীল লেন, কলিকাতা-৯

বই-এর নাম	লেখক	মূল্য
১। রাশি ও লগ্ন বিজ্ঞান রহস্য—পণ্ডিত রামকৃষ্ণ শাস্ত্রী		৪০.০০
২। হাতের রেখায় জীবন রহস্য—ডঃ গৌরানন্দপ্রসাদ শাস্ত্রী ( ১ম ও ২য় খণ্ড ) প্রতি খণ্ড		৪০.০০
৩। Expression & Language of the Unconscious—Sri Sabyasachi		২০.০০
৪। নতুন দৃষ্টিকোণে গ্রহ নক্ষত্র ও সাব—শ্রীসব্যাসাচী		৩৬.০০
৫। নাজী জ্যোতিষ ও ফলিত জ্যোতিষ রহস্য—শ্রীবিষ্ণুদাস জ্যোতিশাস্ত্রী		৩৫.০০
৬। জ্যোতিষী শিক্ষা—শ্রীবিবিনাথ দেববর্মা (১ম, ২য়, ৩য়, ৪র্থ, ৫ম খণ্ড) প্রতি খণ্ড ১০.০০, ৩য় খণ্ড ২০.০০		২০.০০
৭। Jyotish Sanchayan		৪২.০০
৮। Questions in Jyotishnatak Examination (1975-85) and Hints to Answer—Viswanath Deva Sarma		৩০.০০
৯। বিজ্ঞানের আলোয় জ্যোতিষ—শ্রীউৎপল চক্রবর্তী		২৫.০০
১০। Table of Ascendants & Ephemeris—By N. C. Lahiri		৩৫.০০
১১। লঘুজাতকম্—অধ্যাপক নির্মলেন্দু ভট্টাচার্য		৫০.০০
১২। বৃহৎজাতকম্—ডঃ রামকৃষ্ণ শাস্ত্রী		৪২.০০
১৩। জ্যোতিষ দিকান্ত সংগ্রহ—১ম ও ২য়, প্রতি খণ্ড দ্বৈত ৩য় খণ্ড		৩৫.০০
১৪। গ্রহের দ্বাদশ ভাবস্থিতি ফল—ডাঃ রমতোষ সাহা		৩৫.০০
১৫। ফলদীপিকা—ডঃ রামকৃষ্ণ শাস্ত্রী		৩৫.০০
১৬। ভারতীয় সাহিত্যে জ্যোতিষ প্রসঙ্গ—ডঃ গোপেন্দু মুখোপাধ্যায়		৩২.০০
১৭। জ্যোতিষতত্ত্ব সংকেত ও বিশ্লেষণ—শ্রীমলয় রায়		২০.০০
১৮। মিথ্যা নয়, সত্য—শ্রীতি রায়		২০.০০
১৯। গ্রহের ভাবপত্রের দ্বাদশ ভাবস্থিতি ফল—ডাঃ রমতোষ সাহা		৫০.০০

ভি.পি.তে পুস্তক পাঠানো হয়ে থাকে। ডাক ব্যয় বাবদ ১০.০০ ও পুস্তকের অর্থ মূল্য অগ্রিম পাঠাতে হবে।

# অপ্রণতি

এক আনা

শ্রেষ্ঠতম কবিতা-গ্রন্থ

শ্রী দাশ-গুপ্তের

না

বিত্ত শ্রেণিশীলী স্বচিত  
বাহ্যস্থর পাউণ্ড  
দায়িত্বশিক্ষারিধার সাইন  
ম—দেউ টাক  
দেই প্রকাশিত হবে

কলিকাতা পিটেল মালগাজিন লাইব্রেরি  
ও  
গবেষণা কেন্দ্র  
১৮/এম, টামার লেন, কলকাতা-৭০০০০৮

শনিবার  
৩রা বৈশাখ, ১৩৪৪

৩৩ পাতার  
৪৬ মৌলভী রোড ট্রাফিক

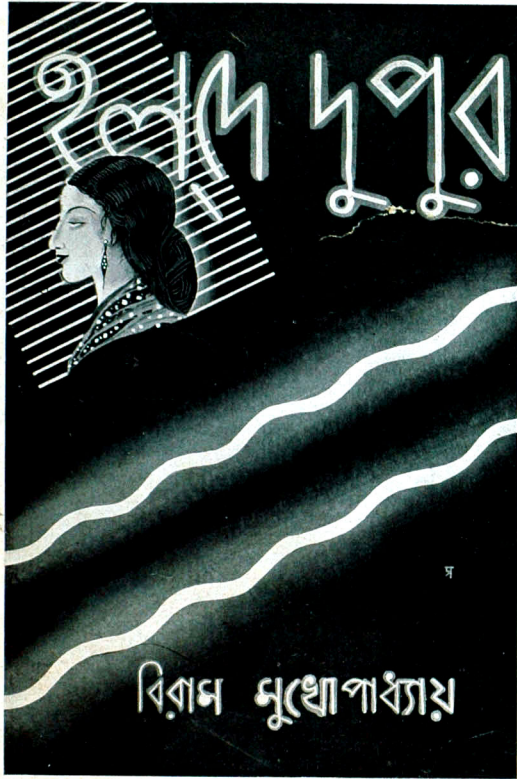
৩য় বর্ষ  
১ম সংখ্যা

মিলনের ও  
ভািতের গবরকম  
পুঁতি, শাজী ও অদ্যাক্ত  
পরিষ্করের অপর্ণাশু আয়োজন  
উত্তর কলকাতার  
সর্বশ্রেষ্ঠ দোকান

৮০ কর্তৃত্বালিঙ্গ ট্রাফিক, কলিকাতা  
ফোন—৬৬২২ (হাতি বাগান বাজার)



এ-বছরের একখানি অন্যতম শ্রেষ্ঠ বই!



এ-শুগের জটিল  
জীবন আর নিষ্ঠুর  
বাস্তবতায় অদম্যের  
মূল ও সৌবনের  
ফসল ভঙ্গীভূত



বইখানি সম্বন্ধে 'অমৃত-  
বাজার পত্রিকা'র অভিমত :  
"...It holds before us  
a mirror upon which  
are clearly reflected  
the fads and foibles  
of the modern life  
with all its catacomb  
of social and traditional  
short-comings.

..It is a book  
crowded with charac-  
ters, moving, vivid,  
written with extreme  
passion and sincerity."



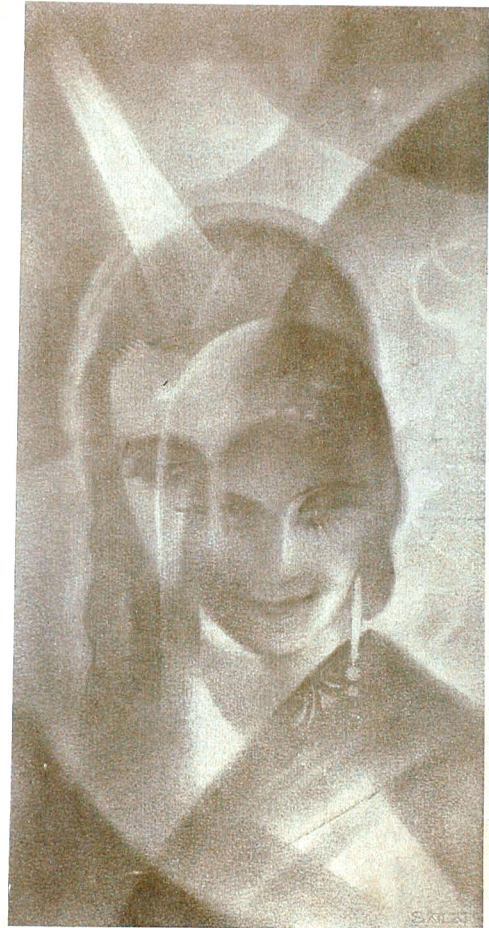
আজই সংগ্রহ করুন

দাম : এক টাকা

প্রাপ্তিস্থান :

অগ্রগতি পাব্লিশিং ওয়ার্ক্‌স্ ও কোলকাতার প্রত্যেক সম্ভ্রান্ত পুস্তকালয়

অগ্রগতি



অভিনয়

শিল্পী—শৈল চক্রবর্তী

কলিকাতা গিটল ম্যাগাজিন লাইব্রেরি  
ও  
গবেষণা কেন্দ্র  
১১/এম, ট্যামার লেন, কলকাতা-৭০০০০৯

অগ্রগতি

৩য় বর্ষ, ২০শ সংখ্যা—৩রা বৈশাখ ১৩৪৬

## যে সব ব্লক্ কাজে লাগে নি

নির্ম্মল ঘোষ

কি করে' একটা সাপ্তাহিক পত্রিকা পরিচালিত হ'য়ে থাকে সে সম্বন্ধে পাঠকদের কোনো স্পষ্ট ধারণা নেই। তা'রা জানে যে,—লেখকেরা লেখা পাঠায়, শিল্পী ছবি পাঠায়, কম্পোজিটাররা টাইপ্ সাঙ্কিয়ে মাঞ্জিয়ে লেখা 'কম্পোজ' করে, মেশিনমান ফর্ম্যা ছাপে, দপ্তরী বাণায় এবং হকাররা নিয়মিত বিক্রী করে' যায়। এটাই হচ্ছে সাধারণ ধারণা। এর চেয়েও যা'রা বেশি জানে, তা'রা আরেকটু বলবে:—গ্রফ্, দেখা, আর, 'মেক্-আপ্' 'লে-আউট্' এবং ব্লক্ তৈরী পত্রিকা-সম্পাদনার অল্প কয়েকটি অঙ্গও বটে।

কিন্তু এই সাধারণ কয়েকটি বিষয় নিয়ে একটা আকিসক্ রীতিমত ভাবে সম্পূর্ণ সমগ্রই ব্যস্ত থাকতে হয়। যা'দের নিয়ে আমাদের প্রত্যেক কাজ, যেমন—কম্পোজিটার, দপ্তরী,.....এরা নিশ্চয়ই উচ্চ দরের কাণ্ডজান নিয়ে পৃথিবীতে আসে- না! হস্তরাং এদের তুল জাপ্তি ঘটবেই। কিন্তু সেট তুলগুলি যে এক এক সময়ে কি রকম মারাত্মক অবস্থি হয়ে ওঠে তা'র নমুনা বিশ্বর পাওয়া যায়। যেমন ধরুন, 'পাজা মহম্মর আমিন'—এর পাজা তুলকমে 'পোজা' হয়ে গেলে। একে পায়েরা যত্নে সৃষ্টি পাক্, আমিন মিজা কিন্তু তেজ্জ আসবে সম্পাদককে। এই ছাপার তুলের একটা ঐতিহাসিক ঘটনা রয়েছে। পঞ্চদশ শতাব্দীতে ইংল্যাণ্ডে যে প্রথম বাইবেল ছাপা হয়েছিলো, তা'র 'অষ্টবর্তী Ten commandments-এর অষ্টতম শুভ্রা "Thou shalt commit no adultery" ছাপার দোষে এর থেকে 'no' শব্দটা গেলে উঠে। ধরুন! করুন কাণ্ডারকারীরা আক্ৰিংশপ্, এই 'no'-বন্ধিত অর্থজাকে কি ভাবে গ্রহণ করেছিলেন।

ছাপার দিক ছাড়া রকের দিক দিয়েও যে কাগজ ওয়ালারদের কী বিশপ্তি সময় সময় পোহাতে হয়, তা'ও বর্ণনা চলে না।

অজস্র ব্লক্ আমাদের তৈরী করিয়ে নিতে হয়। অনেক সময়ই আগে থাকতে রচনা ছবি এবং পারস্পরকে তা'র ব্লক্ তৈরী

করিয়ে হাতে রাখতে হয়। এমন হয় অনেক সময়, যে, ছবি নিবাচিত হোলো, ব্লক্ করুতে পাঠানো হোলো, কিন্তু ব্লক্ হ'য়ে দ্বিগে এগোা এমন সময়ে, যখন রচনা ছাপা হয়ে গিয়ে পোটা কাগজটাই বেরিয়ে নিয়েছে। আবার হঠাতো তুল ছবি পাঠানো হোলো, ব্লক্ হয়ে কিছুবার পর তুল ধরা পড়লো। তখন ব্লক্টা কোনো কাজেই আর লাগে না। এই রকমে সম্পাদকের বা পাণের ব্যাকটায় অজস্র অব্যবহৃত ব্লক্ জমে উঠেছে।

যেমন কিনা, কোনো একটা বিদেশী ডিক্টেটারের প্রবন্ধিনী



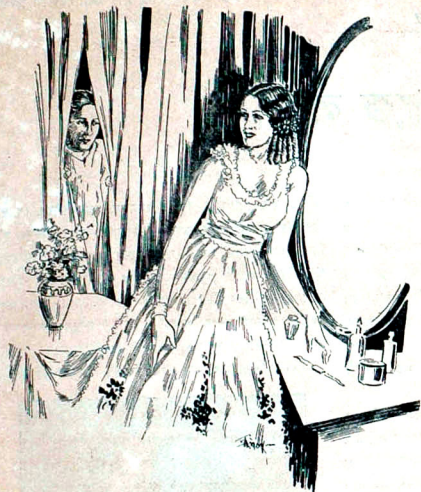
ছবিটা ছাপলে ডিকাশেনন হোতে পারুতে

হিসেবে একখানা ছবি আমাদের হ'তে আছে। ব্লক্ হয়ে ছাপতে যাবে এমন সময় প্রকাশ হোলো যে প্রবন্ধিনী বলা' যে মেয়েটির





ছবি পাওয়া দিচ্ছেলো সে হচ্ছে একটা সাধারণ নর্তকী, বিটো-টারেক সবে তার কোনো সম্পর্কই নেই। ছবিটা ছাপলে ডিকামেশন হোতে পারতো।



মদ্যরাত্রি এবার মদির হয়ে উঠলো।

তারপর আরেকটা ছবি নিয়ে হয়েছিলো কি তখন। একটা গল্প এলো, কোনো কল্পিত অভিনেত্রীর অঙ্গসজ্জা নিয়ে করণ এক কাহিনী। যোগ সে অভিনয় করে, প্রাত্যহিক অভ্যাস মতই সে অঙ্গসজ্জা করে—রূপকারের যুগ্মকে বন্ধ মাংসের শরীরে ঘুলের লাভগ্যা নিয়ে ফুটিয়ে দিয়ে। অভিনয়ের শেষে প্রত্যহই তার কাছে এসে পৌছয় গুচ্ছ গুচ্ছ ঘুলের স্তোভা—কোনোটাঘর প্রেরকের নাম থাকে কোনোটাঘর বা থাকে না। প্রেম তার কাছে কোনো রহস্য নিয়ে সন্ধ্যার টাঁদের মতো নদীর জলে ছলছলিয়ে গঠে না। কিন্তু আকস্মিক পুস্পধর একদিন দেখা দিলো, অভিনেত্রী আবিষ্কার কোবুলো স্টলের একটি নিদ্রিষ্ট আসনে একটা যুবক পুস্পধরই এসে বসে,



বে-মালিকানা বেপারা গুড়ি

অভিনয় দেখে, উচ্ছ্বসিত হয়ে করতালি দেয়। অসাধারণ কিছু নয়। কিন্তু যে পথে প্রেম আসে মুক্তি সেখানে বাসা বাসে না। তারপর দেখা দেয়ো রূপসন্ধ্যার রঞ্জে পাউন্ডারে পরমোড়ে ক্রীমে লেগেছে কোন্ একটা স্বর্ণবর্ণী উদগ্রীবতা। আমাদের দিকে ঝুঁকিয়ে আঁর কিচুহেই পরিভূষি নিয়ে বলা হলে না: হা এইবারটি ত্রিকম্বোতা হয়েছে, এবার স্টেজে যাত্রা বেতে পারে। শুদিকে স্টেজ-মানোভার পন্থদার ঠিককে মুখ বাড়িয়ে তাড়া দিচ্ছে, সেদিকে খেয়াল নেই। প্রেম—আকস্মিক প্রেম এসেছে আজ জীবনে: অবসর-তির মদ্যরাত্রি এবার মদির হয়ে উঠলো বলে।

জানি না, ছবিটা কেন সেদিন গল্পের সূত্র ছাপা হয় নি। হুতরতা বা জায়া ছিলো না, মরুতা রকুটা হাতের কাছে খুঁজে পাওয়া যায়নি প্রয়োজনের সময়। ছ' বছর ব্যাকের ওপর আনুভূতি হয়ে পড়েছিলো।

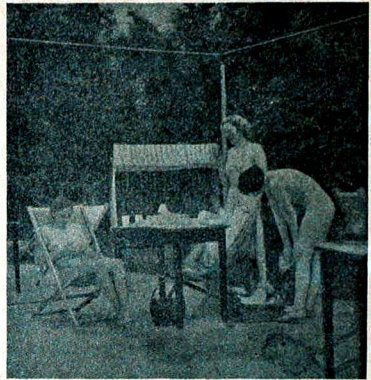
আরেকটি ছবির পরিচয় আমি কিছুতেই সঠিক বলতে পারি না। কাঁর ঠাঁক জানিনি, কেন রকু হয়েছিলো তাও বলা মুশিল। হুতরতা কোনো অভিনয়ের ব্যাপ ছবি। এমন হতেও পারে যে, ভালো একটা ছবি পাওয়া গিয়েছে, আর্ট-এডিটর ভাবলেন 'রকু তো হয়ে যাবু—কাছে লাগবেই'। তারপর হুতরতা তিনি নিজেই ভুলে গিয়েছিলেন নিজেই অর্ডারের করা। সেই থেকে পড়ে' আছে ছবিটা বে-মালিকানা বেপারা গুড়ি।

আরেক রকমের বিপত্র আছে: অনেক লেখক আছে'ন মী'রা



চান তাঁদের লেখা ছবিখানা অনুল্লভ হোক। এখান থেকে সেখান থেকে একে একে দিয়ে আঁকিয়ে ছবি জমা দেন ম্যানোভারের কাছে; রকু হয়ে আসে। রচনা বেধে রকু তৈরী না হয়ে অনেক সময় রকু দেখে রচনা দেখা হয়।—এই দলের লেখকরা নিজেদের আলগু বা 'মনবসার' বশত সম্পাদকের শেষমুহুরের তাগাদা না পেলে কলম ধরেন না। যখন ধরেন, কোন ঠাঁকে ভুলে যান কোন কোন ছবি তৈরী হয়ে এসেছে। কলম তখন পত্রিকা-আফিসেই এক নির্জন কাঠগার টেবিলের ওপর অশান্ত এগিয়ে চলে লেখকের কল্পনার মেজাজ-মালিক, illustration-এর বামেলা থাকে দামা-চাপা পড়ে'। আমরা মনে হয় এই রকুটি এই রকম কোনো একটা বিপত্রের অভিজ্ঞান বিশেষ।

কিন্তু সবচেয়ে জায়াস ঘটে পত্রিকার লেখক-গোষ্ঠী এবং সম্পাদকমণ্ডলী মিলে কোনো একটা ছবি ছাপা হবে কি না, এই নিয়ে যখন তর্কগুচ্ছ প্রবৃত্ত হয়। যেমন কিনা: বা'স্বাচর্চা বিষয়ক একটা রচনা ছবি-সম্মিত হওয়া উচিত, হুতরতা: কয়েকটি ছবি রকু করুতে পাঠানো হলো। রচনাটা কোনো একটা সাদ্দ্যমঞ্জলিশে-লেখক-গোষ্ঠীর সাগনে পড়া হোলো; ছবিগুলি ছ' একজন দেখলেন। সম্পাদক মনে মনে আপত্ত হলেন এই ভেবে যে যাহোক রচনাটা সবার অস্থমতি পেয়েছে—অন্তএব থানিকটা ছুস্তিতার হাত এখানে পেলো। হঠাৎ কোন্ এক মুহুরে কোনো নীতিবাহিন হুতরতা বলে' বসলো, 'ছায়া, বরহু কি হে!'



'ছায়া: বরহু কি হে! এই ছবি ছাপবে?'

এই ছবি ছাপবে? ভিসেসদীরও তো একটা সীমা আছে!... বিমিয়ে-পজা আমার লগে তর্কের জোয়ার। ছবিটা কচিবহিত্ত কি কচিসমত, এই নিয়ে আলোচনা ক্রমশ ছবি-নির্ঘণ্টকের রুটি এবং বিচারের এবং শেষ অবধি মহাশয়ের সমালোচায় পূর্ণবসিত হয়। ঘরের উত্তাপ ঠেংয়ের melting point অতিক্রম করবার উপক্রম করে। 'ভালোমাহু' টাইপের লোকটা শক্তি হয়ে গঠেন। কেউ হুতরতা অলক্ষ্যে একটা কাটনি একে ফেলেন।...তারপর খড়ির বড়ো বড়ো বাজনাগুলো বেছে গিয়ে যখন ছোটো ছোটো বাজনা ট্যাং ট্যাং করে' বাজবার ইঙ্গিত করে, মছ লিশ, ভাদে, কিন্তু মোজাচ্ মচুহায় না। অর্থাৎ ছবিটা আর জাত পেলো না। 'এই ছবি? হি, লোকে বলবে কি!—সেই থেকে বেচারী রকু, বা'স্বাচর্চার নির্দশন হিসেবেই তলা আটকানো আলমারীর মধ্যে 'একজিবিট নাথার...' হয়ে পড়েছিলো, অহল্যার পাশাপাশি রাখির মতো।

আরেকবার হয়েছে কি, একটা কবিতা illustrate কোরবার জুড়ে গোটা কয়েক ছবি লেখকের মতাহুয়ী রকু হয়ে এলো। কিন্তু শেষে সাবাস্ত হোলো যে ছবিগুলোর মধ্যে গোটা দুই এমন পুরন ঘোন ইঙ্গিত হুতরতা দিচ্ছে যাতে কবিতার হুহু রসটি বাহত হয়ে পড়ে। হুতরতা: রকু ছুটে ছাপা হোলো না, পড়ে' রইলো।



নারক রকু





‘ফুল করে’ বিলি-করা রন্ধ  
পাতায় ছাপ পড়েছে পেয়ারা পাতার।  
আর্চিস্ট সমবেত  
বন্ধুদের কাছে অধ্যয়ন হ’য়ে মনে মনে  
নিজের কাণ্ডজ্ঞানের  
কম দিলেন ‘আচ্ছা করে’ মগে’।  
কিন্তু ঘণ্টের রন্ধ পেলে  
যাবজীবন নির্বাসন।

লেখক এবং সম্পাদক  
অনেক সময়ে যে সব  
বেফিসারী কাল ‘করে’  
বসেন, আগেকার লেখা  
থেকেই আপনারা সে  
রকমের আভাষ পেয়ে  
পাচ্ছেন। কিন্তু আর্চি-  
স্টের কাণ্ডজ্ঞানও যে  
মাঝে মাঝে আমাদের সঙ্গে  
রসিকতা করে থাকে তা’র  
একটা উদাহরণ জান পাশের  
রন্ধটির স্মৃতিও যাবে।  
হলা হোলো আঁর পল্লব  
দিয়ে সার্ভিরে একটি মঙ্গল  
ঘট একে দিন। আর্চিস্ট  
পরের দিন নিয়ে এলেন  
একে ঘণ্টা। দেখা পেলে  
মঙ্গল ঘট জাগার আকার  
পেয়েছে, ‘আর আমার

কিন্তু ‘রন্ধ-মেকাবুস’ বা’রা  
উ’রাও যে অঘটন ঘটতে  
পারেন, সে কথা সত্যি হলেও  
বিশ্বাসের বাইরে। একটি  
মেয়ের ছবি, হৃদয় চেহারাটি,  
কাঁধে ঘড়া। হয়তো,.....হয়তো  
কেন, নিশ্চয়ই স্বজ্ঞ কোনো  
পত্রিকার অর্ডার ছিলো এটা।  
পোস্ট-অফিসের  
পেয়ারার মাঝে মাঝে  
তুল টিকানায় চিঠি বিলি করে;  
বা পাশের রন্ধখানা  
সম্ভবত এই রকমই তুল-বিলির  
দৌলত আমাদের হাতে এসে  
পৌছয়। ভালো ছবি, ভালো  
রন্ধ, মেয়ের বিলুপ্ত।  
কিন্তু ‘মেয়ের বিলো’ হলে  
কি, কাজে লাগতে হবে তো!  
স্বপ্নায় মিললো না, প্রত্যেক  
সম্প্রদেই একবার ‘করে’  
রন্ধটি উভার থেকে বেরিয়ে,  
আবার স্বপ্নায়মে উন্মায়ের  
জানার মনসিকা পড়ে রন্ধটার  
ওপর। এতদিন করে’ বহুবার  
অর্ধেকটা যখন পেলো কেটে,  
এই প্রবন্ধ লিপ্যন্তর  
স্বপ্নায় এলো। রচনাটা  
প্রায় শেষ করে’  
এমনিই এমন সময়  
স্বপ্নায়বানী সম্পাদক  
জানালেন রন্ধটিকে  
কোনোরকমে  
সেপারটার মধ্যে  
চুকিয়ে দিতে। কাঁধ  
ছবি, কিসের ছবি,—বিলুপ্ত  
জানা নেই, কিন্তু  
কাজে লাগলো এবার।



‘মঙ্গল-ঘট না মঙ্গল-জানা’ ?



# হয়ত

## আশু চট্টোপাধ্যায়

আজকের সকালের যে সামান্য তার পিছনে থাকতে পারত  
বিহীটা রেল দুর্গটনা, পদ্মার বুকে ষ্ট্রিমারে মাড় কিংবা শিলন-এ  
সতী ফলস-এ কয়েকটি অক্ষয় সন্ধ্যা। আবার এই পরম্পর  
বিকল্প ঘটনাপ্রবাহ মধ্যে থাকতে পারত একটি অদ্রপ যোগস্বরূপ—  
বা হয়ত আজকের সকালের ফুলগুলোর মধ্যে দিয়েও চলে’ যেতে  
পারত।

দরুন, রাণীর সঙ্গে আমার আলাপ হ’তে পারত পাঞ্জাব  
মেলের সেই ছুথোগ-সম্ভাবিত বেগের মধ্যে। টেপের  
খাঁকুনিতে সন্ধ্যা-রাত্রিতেই তার বাপ-মার ঘুমিয়ে পড়বার  
ব্য-অভাস থাকতে পারত। বাইরের অন্ধকারের চেয়েও  
কামার ভিতরের একটি স্নেহ-রাণীর কাছে বেশি চিত্তাকর্ষক  
হয়ে ওঠা এমন কিছু আশ্চর্যের হ’তনা। যেমন সাধারণত  
ঘণ্টে’ থাকে। গুচরো কথাবার্তার কখন যে কেমন করে শুরু  
হ’ত, হঠাৎ এসে পড়ত সেই নিদারুণ ঘটনা, বাপমাদের ঘুম  
আর না-ও ভাবতে পারত এবং আহত রাণীর তত্বাবধানে প্রচুর  
আনন্দও আশ্রিত হ’তে পারতাম। এলাহাবাদে তার  
শেঠামশাই-এর কাছে তাকে পাবে কিরিয়ে দিয়ে এলেও সেই  
রাত্রির বিরাগের পটভূমিকায় ছুটি মনে যে শিক্ষা অন্বেষণ  
করত আজকের মঙ্গলদীপের জ্যোতি বাড়াতে তার হয়ত কার্যণ  
দেখা যেতনা।

কিংবা দরুন, আমার জীবনে রাণীর হয়ত আবির্ভাব হ’তে  
পারত শিলং পাহাড়ের সৌন্দর্যবিশিষ্ট পাইন গাছের পট-  
ভূমিকায়। না, অমিত রায়ের সেই প্রসিদ্ধ লাবান রোডে  
না, আমি কোনো এক উম্মত মধ্যাহ্নে ধরতে পারতাম সুরকারী  
জেলরোড। সবুজ গল্ফ-লিঙ্গের পাশ দিয়ে যখন চলেছি  
তখন আমার মনে বাস, কার্য আর পাইনের সমারোহ,  
তরঙ্গায়িত দিগন্তের প্রমুখ হাতছানি। সতী ফলসের কাছাকাছি  
গিয়ে দূর থেকে রাণী হাংকে দেখতে পাবো এমন-কিছু  
আশ্চর্যজনক ঘটনা হ’তনা। ততক্ষণে হয়ত বিকল হয়ে  
আসত এবং তারও পরে উচ্চল পর্বত-দ্রুহিতার গা থেকে হুহু  
পিছলে পড়ত পৌপুলির রূপালী আলোর স্নেহ, আমাদের  
প্রথম পরিচয়ের আলাপের মধ্যেও হয়ত আসত ঔৎসুক্যের বাণ।  
তারপর ছুটি বন্ধা সন্ধ্যার পর কয়েকটি ছুপুর হয়ত উচ্ছলিত

হয়ে উঠত লেকের ধারে অ্যাপল পার্ভেন-এ, সেভন ফলস-এ  
কিংবা বিভিন্ন আর বিশপ-ফলস-এ। এর পর লাবান-এ রাণীদের  
বাড়ীতে আমার নিমন্ত্রণ হ’তো এমন-কিছু বিচিত্র হ’তনা এবং  
তার আত্মীয়গণ দ্বারা আমার আপ্যায়িত হ’ওয়াটাও পৃথিবীর  
ইতিহাসে একটি স্বরণীয় ঘটনা’ হয়ে থাকত। এরকম প্রায়ই  
ঘণ্টে’ থাকে।

সতী ফলস-এর কোনো-একটি স্পন্দিত সন্ধ্যায় রাণী হয়ত  
আমার বুকের খুব কাছে মরে’ এসে বলত, ‘শিলং পাহাড়ের  
সন্ধ্যাপুলি খুব চমৎকার। নয়? কিন্তু কলকাতায় এদের গায়ে  
হয়ত দুলো লাগবে।’

পরিষ্কৃতিটাকে একটি হাফা করে’ দেবার চেষ্টায় আমি হয়ত  
একটি তরল স্বপ্নেই উত্তর দিতাম, ‘সতী ফলসের ইতিহাস  
জানত? তুজন ছুছকনে না পেয়ে একদিন এর মনোই আশ্রয়  
খুঁজেছিল। সেদিক দিয়ে আমাদের কলকাতার চাহুবিলা লেকও  
কম মায় না।’

তারপর তার বিদুর ছুটি চোখে সন্ধ্যার ছায়া দেখতে পেয়ে  
তার হাতের চুড়িগুলো নিয়ে খেলা করতে করতে হয়ত  
বলতাম, ‘‘আর দুলো যদি লাগেই তা থেকে ফেলতেও কি সময়  
লাগে।’’

না, আমার কলিকাতাগামী টেপের চাকার হয়ত বিরহের  
স্বর করুণ ভাবে বাজত না। হয়ত আজকের এই সামান্যই  
আভাস তাতে পেতাম।

কিংবা দরুন, কোনো-একটি টেপের রাত্রি। ঢাকা থেকে  
ষ্ট্রিমার চলেছে পোয়ালন্দের দিকে। কঠিন মাটিতে পা দিয়ে  
আর খুব জোর খটা দুহুকে বাকী। সেক্ষেত্রাস স্কেইনের  
ডেকে বেরিঙ-এ তর দিয়ে আমি দাঁড়িয়ে থাকতে পারতাম।  
পদ্মার বুকে তখন গাঢ় অন্ধকারে ঢেউ উঠছে।

হঠাৎ কোথা থেকে কেমন করে’ লাল মেঘে আকাশ ভরে  
যেত। কল্পনা করুন একবার, পদ্মার বুকে আড়! সেই পরম  
মুগ্ধের মধ্যপ্রসঙ্গের সঙ্গে চাক্ষুস পরিভব হ’ত। মনে হ’ত পৃথিবীর  
সঙ্গে এই ক্ষুদ্র ষ্ট্রিমারপানির আর কোনো সম্পর্ক নেই।  
এগনি তাকে হয়ত মহাশক্তি আচ্ছতে ফেলেন দেখা হবে। চার-  
দিকে আঁধা চিত্রকার, ছোটোছোটো, শিকার ফোয়ার শব্দ। হঠাৎ  
আমার পাশের কেবিন থেকে রাণী বেরিয়ে এসে আমার





কাঁটা খরে' বিহীন কণ্ঠে বলে' উঠল, "কি হবে, বলুন, কি হবে?"

আমি হতঃস্বাক্ষর হয়ে তার দিকে চেয়ে থাকতাম। হতঃস্বাক্ষরই মুহূর্তে ভিন্তে পারতাম এই সেই মেয়েটি যে কারার ডাক-বাংলোর সামনে দিয়ে রোজ সকালে গাড়ী করে' যেতে যেতে বাবাশ্যাম আমার দিকে চেয়ে হাতছানি দিয়ে যেত।

রমনার পলাতককে বাছুর এত সন্মিকটে পেয়ে আমার রক্তের ঘনি ঝড় উঠত তাতে আশ্চর্য হবার কিছু থাকত না। আশাম দেবার ভীতুতে তার শিঠীটা খরে' বেলি-এর আরও কাছে ভেঁনে নিয়ে বলতাম, "পদ্মাব দেশের লোক আপনি, ঝড় বেগে তুমি বেলে চলে? ভাবছেন কেন, এগনি খেয়ে যাবে।"

তার গুঁড়িয়ে-বাগা খোপার সমুদ্রেও ঝড় উঠত, তার তরলগুলো আছড়ে পড়ত আমার সর্বাঙ্গে। তার সমস্ত দেহেতে কাঁপত উপবাসী বুদ্ধ দুহর হাওয়া। পানীর মত ছুটি চোপ কল্যাণ বৃষ্টিতে সেই উদ্বেহিত আংলাওয়ায়। অন্ধকারের দু' চোরে বাজত ঈশ্বরের ভয়ান্ত বাকী। এরপর কেউই কখনো কথা বলতাম না, দু'কনের বেহের বাধকনে জেগে থাকত একটি লেলিহান শিখা। সেইটাই হরত জলত আভকের ওই হোমায়ির মাঝখানে।

কিন্ধা হরত, দরুন, একটি ছোট টেনেনে নেবে শ্রীমদ্বাশ কাটাতে যেতে পারতাম বাঙালার কোনো এক পল্লীগ্রামে। রাত্রি ঘোঁটা। তার ওপর সেনিকিটার একটি দুর্গম থাকত, তাই আমার লোনলা বন্ধুটী থাকত সঙ্গে। গুলু-পাড়ীর চাকার একটানা শব্দে আমার চোপ ঘুরে চলে আসত। কলকাতার রক্ত, ক'রন, ঘড়িক কোলাহলের পর ভাবী ভাল লাগত গ্রামের এই নিঃশব্দ মেঠো রাস্তা। কয়েকটি নিঃশব্দ, স্বহিত দুপুবেই বঙ্গ দেহত মন।

হঠাৎ জ্বলে উঠে বসতাম। একটি ভীষণ হট্টগোল আভক রাবির শাখিকে টুকুরে করে' দিত। আর উঠত কয়েকটা আর্ন্ত চিংকার। ব্যাপারটা অহমান করে' নিতে বিলম্ব হ'তেন। অসুত তৎপরতার সঙ্গে ক'রতাম কয়েকটা গাঁকা আওয়াজ। তারপরই সমস্ত কোলাহল খেমে যেত। আমি একটু এগিয়ে গিয়েই দেখতে পেতাম, পাছতলার নামান রয়েছে ছুটো পাঙ্কি। বেশীর ভাগ বেহারারই মাংঘাতকভাবে আহত হয়ে পড়ে—বাকী ক'জন পলাতক। একটি পাঙ্কির পাশে একটি বৃদ্ধ হস্তলোক পড়ে থাকতেন। বেগে মনে হ'ত না যে তাঁর বেছে প্রাণ আছে। অপর পাঙ্কি থেকে আসত কান্নার শব্দ।

কাছে গিয়ে বলতাম, "আপনি বাইরে আসতে পারেন। আর ভয় নেই। তারা চলে গেছে।"

পাঙ্কির ভিতর থেকে খেঁচিয়ে আসত রাবী। দেহের ও শাড়ীর সমস্ত রেখাগুলি শামনের বাইরে চলে' যেত। ছুটি ডাগর চোখের সঙ্গে কোথায় যেন রাত্রিকির মিল থাকত।

হাঙ্গর সে গিয়ে বসত তার বাবার মাথাটা কালে নিয়ে। তাকে যে আর ফিরে পাওয়া যাবে না একথা তাকে বলতে আমার বাসন্ত! মাথার ওপর দিয়ে রাত্রি ছুটে চলত হৃৎধর দিকে। বে-অশ্রুর ধারা রাবীর চোপ দিয়ে মেয়ে নামত না, তাই আমি থাকত আভকের ওই মঙ্গলখণের মধ্যে।

দরুন, কলকাতার একটি ডুবিংকম। রোজের অভ্যাসমত আমি ব্যাকরাস ক'রা চুল নিয়ে চোপ চেহোরায় সেখানে একটি বিশেষ সন্ধ্যা হাজিরা দিতাম। সেদিন থাকত একটি ছোটগাট উৎসব। হেবে বেহামে সেই একঘেয়ে পুরনো মৃৎগুলি দেগতে পাব, স্মনতে হবে সেই একঘেয়ে পুরনো কথাবার্তা, সেই হাভা রমিকতা, সেইসব তাকানী-পূর্ণ গান।

কিছুক্ষণ পরে' চলত ও তাই। হঠাৎ ঘরে আবির্ভাব হ'ত একটি অসামান্য মেহের। গৃহস্থানী সকলের সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দিতেন, "এটি আমার বন্ধু সতীষ রাহের মেয়ে। ল'ও ত মা রাবী, এঁদের একটা গান শুনিয়ে তোমার সন্তি পরিচয়টা দিয়ে।" গান আমার অনেক শোনো থাকলেও অমনটি কখনও শুনেছি কিনা মনে পড়ত না। রাবীর সর্বাংঘবে ঘিরে থাকত একটা ক্ষুঃ আত্মতা। যে ক'জন সেদিন তার সঙ্গে কথা বলতে যেত তারা তার প্ররততার কাছে হার মেলে চূপ করে' যেত। আমি একটি কোণে চূপ করে' বসে' বসে' সমস্ত ব্যাপারটি উল্লেখ্য করতাম। সেনিকার দুর্হোগাঘর পরিবেশে আছড়েপার করতে যেতাম না। সন্ধ্যাটি সার্ক হয়ে উঠত রাবীর একটি—ন, ভারতীয় নয়—স্পেনদেশীয় উদ্ভিদ নাচে।

সকলেই তৃপ্ত মনে বাক্তী দিয়ে যেত, কিঙ্ধ আমার মনে আশ্রয় নিত একটি নিস্ত্রাহীন অস্থিতি। এই প্রথমসুশিলালিনী, ব্যক্তিগতনী বিলাত ফেরত মেহের নাগাল পাওয়া সোজা কথা হ'ত না। কিঙ্ধ ব্যাপারটা খেপনে সোজা না সেখানেই থাকত অহমান। সোজা না হ'লেও ব্যাপারটা আমার পক্ষে শেবপর্গায় অসম্ভব হয়ে উঠত না। মেশার রোডে আমার বেগামন করে পানের সিটে কোনো-এক-সন্ধ্যা বসে' থাকত রাবী। তার দিকে মুখ না কিরিয়েই আমি প্রশ্ন করতাম, "ইউরোপের রাষ্ট্রাঙলো এগানকার রাষ্টার চেয়ে নিশ্চয়ই খুব বেশী চমৎকার। কি বলেন?"

রাবী আমার দিকে মুখ কিরিয়ে উত্তর দিত, "বেশী মঙ্গল। কিঙ্ধ চার-পাশের দৃশ্য এক ভাল গান।"

"বলেন কি!" আমার বিশ্বয় রূপ মানত না, "আপনি

ইউরোপে মাহু হযেছেন কিনা, তাই বাংলা দেশ মনুনে বলে' এত ভাল লাগছে।"

"হয়ত তাই।" প্রশ্নর মেয়ে রাবীর চোখেও যেন ক'রে এসেছিল, "কিঙ্ধ দুপাশের হই ঘন পাছগুলো আর গ্রামগুলোর ভারী মিষ্টি লাগছে।"

হয়ত একটু রমিকতা করবার চেষ্টা করতাম, "এখানের বাতাসে জলের ভাগ বেশী কিনা, তাই সবকিছই ঝিঙ্ধ মনে হয়। এগানকার লোকেরা ঘর বেলে শাশ্বত্বিত হয়ে বাস করতে ভালবাসে।"

মানের দিকে তাকিয়ে রাবী শান্ত গলায় বলত, "শাশ্বতবে ঘর বাধা কি খারাপ।"

আমার হাতের ষ্ট্রিয়ারিঙটা যেত একটু কেঁপে, কিঙ্ধ গাড়ীতে আসত আরও বেগ। এই অপ্রত্যাশিত উত্তর আমার রক্ত চূপ করে' থাকত কেমন করে'!

সেই ঘর-বাথারই আয়োজন থাকত আভকের এই উৎসবের গৃহ-সময়।

কিন্ধা, দরুন, অসামান্যল টেনেনে কলকাতাগামী টেনের জ্বলে দাড়িয়ে থাকতে পারতাম কোনো একদিন। যথা সময়ে ঠেগে আসত, রাষ্ট্রসম্মতি পড়ে' যেত সোপোগোল। নামত হত লোক উঠত ভারতে কেশী। হরত আমি উঠতে একটু বিলম্ব করতাম, ভাববাম ভীড়টা বেশী, হাঙ্গরপে ওঁটা যাবে। হঠাৎ দেখতে পেতাম এক মোটা ভুললোক অনেক মোটা মোটা গৃহিনী এবং অনেকগুলি ছেলেমেয়ে নিয়ে হস্তম্ব হতে মেলে হাজির। ইকটার রূপে প্রচুর ভীড়। ভুললোক ষ্ট্রিমপজ্ঞ আর ভোটছোট ছেলেমেহেরের হুহুতে ভারী বাত হয়ে উঠতেন। কিষ্ণ হবার মত তাঁর শরীরের অবস্থা নয়—তার বাসন্ত শুধু বাথারই স্তম্ভ হত। বেগ খাশ্বত গৃহিনীর মাংসতৃপ্তকে তোমায়ার পরই ভর্তের হইসময়। আমি অস্বাভব দেশমত ভুললোকের নিজেই দেহটিকে দরজার মেগা দিয়ে চোকাবার কসং এবং সঙ্গে সঙ্গে সুহেরের সঙ্গে বাবুঙ্ধ। তারপরই আসত গাড়ীতে বেগ। গাড়ীতে ওঁটা হত না আমার এবং তাঁর বড় মেয়েটির। যৌবন ধর্ক-স্বলত আশ্বপ্রভাতের সঙ্গে সে অন্তম্ব সকলের শিঙ্ধনে দাঁড়িয়ে থাকত। গাড়ী চলতে স্বত্ব কলেই বাপের খেয়াল

হত, মেয়ে গাড়ীতে ওঠেনি। তাঁর জন্ত চিংকার টেনের গর্জনে চাপা পড়ে' যেত।

আমি মেয়েটির কাছে গিয়ে বলতাম, "ভয় পাবার কিছু নেই। আমি এগনি বন্ধমানে টেলি করে' দিচ্ছি। আপনার বাবা সেখানে অপেক্ষা করবেন এগনি। পরের ট্রেনে আমি আপনাকে সেখানে পৌঁছে দেব। কি নাম আপনার?"

দেখতাম মেয়েটির চোখে ভয় বা স্তম্ভার চিহ্নমাত্রও থাকত না। স্পষ্টে গলায় উত্তর দিত, "রাবী।" তারপর আমার চোখের দিকে চেয়ে বলত, "দান, টেলিটা করে' দিয়ে আছুন। কিঙ্ধ টিকিটের কি হবে? বাবার কাছে যেকিটি। আর আমার কাছেও টাকা নেই।"

বলতাম, "তাঁর জ্বলে ভারনা কিসের। আমি করে' নিচ্ছি। দমটা বন্ধমানে আপনার বাবার কাছে চেয়ে নেব। আপাতত চলুন ওয়েটিং রুমে একটু সময়। পরের গাড়ীর এখনও বেড় ঘণ্টা দেবী।"

ঘণ্টাপানেক পরে সে মগন আমার সঙ্গে বেগে বসত তখন তার এই নিস্তীক স্তম্ভাহীন প্রজ্ঞতার বড় লাগত বিকলের আকাবে। একটু মুহু হেসে বলত, "দেখুন, এ আমার জ্বলে আপনার কত কষ্ট পেহাতে হ'ল! আর, আমি জানি আমার জ্বলেই আপনার আসরে হেঁগে যাওয়া হয় নি।"

আমি এগপল গাথার সামলাতে সামলাতে অস্বাভবিতাম, "কিঙ্ধ তা না হলে' রাবীর সঙ্গে আলানের রাবী-বাগা ত হত না।"

তার বাবার সুরুতজ্ঞ স্তম্ভের মধ্যে দিয়ে সেই রাবীবন্ধন জ্ঞাশ্বরিত হ'ত আভকের এই গাঁটছড়া।

কিন্ধা হরত, দরুন,—

পাঙ্কি। আসল কথা বলি। গর ক'রে বলবার কিছু নেই। রাবী আসছে আমার ঘরে নেহাৎ মামুলী ধরনে। পাঙ্কি দেহার যথায় যথায় হযেছিল। চিরাচরিত আয়োজনে কোনও ফাঁক পড়েনি। যা হতে'পারত আর যা হযেছে তার মধ্যে পাঙ্কি ফাঁক থাকে এই আমার ভয়।





**সাহিত্য-সমালোচনা**

বহির্মুখের শতাব্দিকী দৃষ্টি-উৎসব উপলক্ষ্য করে দেশের নানা জাতিসভা সভা ত্যাগি হচ্ছে। কেবী সাহেবের বাংলাভাষা রামমোহন রায়ের যুগ অতিক্রম করে এখন পরবর্তী যুগে প্রবেশ করেছে। বহির্মুখ সে সমসাময়িক সর্বশ্রেষ্ঠ শক্তিশালী স্বেচ্ছা। বাংলাভাষার তৎকালীন পরিপূর্ণ ক্ষুদ্র বহির্মুখের গণভাষার মতোই পাঠ্য যাবে।

কিন্তু বহির্মুখ এই তৎকালীন শ্রেষ্ঠ তাঁর একশো বছর পর অবধি টেনে নিয়ে এনে সেই পুরোনো মধ্যালা বর্তমানকালের লেখকদের রচনার মাপকাঠিতে বসিয়ে ঘি কোনো সমালোচক বলেন যে, অজ্ঞাবধি বহির্মুখ বাংলাদেশে শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক, তা হলে একদিকে হয় স্বীকার করতে হবে যে বাংলাভাষা প্রগতিশীল সাহিত্য সৃষ্টি করেনি, (যেটা স্বীকার করলে বাংলাভাষার জীবনীশক্তিতে অবিশ্বাস করতে হয়), অথবা বাধ্য হয়েই স্বীকার করতে হয় যে উক্ত সমালোচক একটি অকাট্য মূর্খ; বহির্মুখ সপক্ষে তাঁর শ্রদ্ধা পৌত্তলিক শ্রদ্ধারই মতো।

বাংলাভাষার যদি জীবনীশক্তি না থাকতে তা হলে বহির্মুখ মৃত্যুর পর বাঙালী বাংলাভাষায় লিখতে না; যদ্য উদাহরণ শতকের ফেরত মনোগতিসম্পন্ন শিকিত বাঙালীর অধরসনে জাতশত্রু, বাঙালী ইংরেজী ভাষার অশূল্যলন করতে। কিন্তু তা' যে করেনি, অর্থাৎ বাংলাভাষা যে একটি প্রগতিশীল ভাষা, তার প্রমাণ বাঙালী পঠককে মৃত্যু করে দিতে হবে না।

বহির্মুখের স্টাইল অজ্ঞাবধি বাংলাভাষার শ্রেষ্ঠ স্টাইল কিনা এ নিয়ে আলোচনা চলে না। বহির্মুখের সাহিত্য-রীতি স্বরূপের সাহিত্য-রীতির থেকে পৃথক।

অথচ একদিক নামস্বারা সাহিত্য-সমালোচক এই দুটোটি করেন: মানসিক তুলসতা বশত এবং বহির্মুখ অত্যধিক ভক্তিবশত তাঁ'রা বহির্মুখের চতাকে আধুনিকতম সাহিত্যিকের রচনার সঙ্গে তুলনা করে পরবর্তী বাঙালী জাতির সাহিত্য প্রচেষ্টাকেই মরজা করেন।

এক যুগের সামাজিক ও অসত্য আদর্শ অপর যুগের তৎ তৎ আদর্শ থেকে অনেকটাই আলাদা। যুগ-যুগ এবং যুগ-যুগের

আশ্রয় করে' যুগ-সাহিত্য গড়ে ওঠে, এবং যুগের শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিকের রচনায় সেই যুগ-যুগ এবং যুগ-যুগের ছাপ পড়ে। এক যুগের আদর্শ যখন যুগ-পরিবর্তনের সঙ্গে পরিবর্তিত হয়ে থাকে, তখন এক যুগের সাহিত্য-আদর্শও পরবর্তী যুগের সাহিত্য-আদর্শ থেকে বিভিন্ন হতে বাধ্য। সেই জন্মেই কাব্যরচীর প্রথম অস্থবাবকের বাংলা রচনা-রীতি বহির্মুখের অস্থবাবী হলেও রবীন্দ্রনাথের সঙ্গে তাঁর প্রত্যেক মাদুল্য কোথায়? 'কপাল-কুণ্ডলা'র রচনা-রীতি 'শেখের কবিতা'র স্টাইলের থেকে ভালো না মন্দ,—এ নিয়ে আলোচনা চলে না।

যুগ-যুগ এবং যুগ-যুগের আশ্রয় করেই যখন যুগের শ্রেষ্ঠ সাহিত্য রচিত হয়ে থাকে, তখন একথা নিসংকোচে বলা চলে যে 'Art is the propaganda of the Age.'

বহির্মুখে তাঁ'র যুগের শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক এই জন্মেই বলি যে, তাঁ'র যুগের বাংলাদেশের যুগ-যুগের তাঁ'র রচনায় ছায়া ফেলেনি। এবং সেই জন্মেই বহির্মুখকে ১৯৩৮ সালের মাপকাঠিতে আনতে পারি না, কেননা আজকের বাংলাদেশের যুগ-যুগের বহির্মুখের সমসাময়িক না।

একথা সহজেই বলা যায় যে, বহির্মুখ রবীন্দ্রনাথ এবং শরৎ-চন্দ্রের সাহিত্যে যে পরিপাটিকতার সংস্থান পেয়েছে পাতা, তা হচ্ছে: সমাজের উচ্চ স্তর — মানে থাকে বলা হয় leisure class — তাঁ'র থেকে জন্মেই গড়ে গড়ে নিচুতে নামতে। আধুনিকতম সাহিত্যে middle class — মানে দুর্ভিক্ষীবি সমাধিত সমাজ বিশেষ করে' প্রভাব বিস্তার করেছে।

বর্তমান সাহিত্যিক, সেইজন্মে, বিচার করতে গেলে, আগে সমালোচককে পরিষ্কার জানতে হবে এবং জানতে হবে যে, বর্তমান কালের সাহিত্যিকরা সমাজের কোন্ স্তর থেকে আছেন। এবং আধুনিক সাহিত্যিকরা সেই স্তরের মননকে স্বাধাধ উপলক্ষ্য করতে পেয়েছেন কিনা।

সাহিত্য-সমালোচনার মূল্যে যে ঐতিহাসিক এবং দার্শনিক ভিত্তি থাকে, সে সপক্ষে কোনো নির্দিষ্ট জ্ঞান যদি নাই বহলে, তবে সে আলোচনা বোা সত্যিকার সমালোচনার মাপকাঠিতে পড়তে পারে না।

— নি



**কেশোপাটন**

চুলের গোড়া যুব নরম। জোর করে' শরীর থেকে লোম ছিঁড়লে অনেক সময়ই 'লোম কোড়া' নামে একটা জ্বালাকারী অস্থক হয়। কিন্তু মাস্ত্রোক্ষ মধ্যমালাই আল্লাহকে নামের একটু লোক নিজে'র মাথা থেকে মুঠো মুঠো চুল টেনে ছিঁড়তে পারে;



এত তাঁ'র কোনও কষ্ট হয় না। লোকটি এই লোম-চোড়ার প্রদর্শনী দেখিয়ে তাঁ'র জীবিকা অর্জনের এক উপায় বে'র করেছে।

**বাড়া করে' মড়া-পোড়ানো**

কোনো একজন ব্যংগের নেতা জীবিতকালে অসত্য তেজী লোক ছিলেন। তিনি বলেছিলেন, মারাজীবন কাণো মানুষের তিনি মাথা নিচু করেন নি; অতএব মৃত্যুর পরেও তাঁকে যেন মাথা উচু করে' দা'র করা হয়। তাঁ'র এই ইজা পূরণের জন্মে তাঁ'র গুণগ্রাহীরা মৃত্যুর পর ঠাড়াডানো-অস্থবায় রচনে তাঁ'র শব-সংস্কার করেছিলেন।

**আইনের বোয়াজা বাপার**

স্বল্পখণের থেকে জলপথের আইন পৃথক। একবার হয়েছে কি, লন্ডনের এক রাষ্ট্রে জলে 'জলারথ' হয়ে গেলে। এক উভলোক সাধারণ আইন অস্থবায়ী রাষ্টার বা' পাশ দিয়ে বোয়ের গাড়া চালিয়ে যাচ্ছিল। জনিক, একটু লোক একটা নৌকা চালিয়ে 'আপন ভাইন' অস্থবায়ের চম্বিছিলো। মোটর গাড়ী আর নৌকো হোলো মুগামুগি, লাগুলো ধাকা,

দুটো যানই হোলো damaged. দায়ের হোলো মামলা; কিন্তু মমতা হোলো—কোন্ ধরণের আবারলতে মামলা চলবে: জল-সংক্রান্ত আইনের না সাধারণ ট্রিকিকের আদালতে। এই মসতা মীমাংসা কোরবার জন্মে হাইকোর্ট, প্রিন্সি ক্রিউসিল, হাউস অব লর্ডস, মন্ত্রী-সভা, সম্রাট স্বঃ.....এইভাবে যখন আইনের কূটতর্ক নামাবিধি স্টেজ প'র হয়ে শেখঅবধি পৌছল, তখন দেখা গেলো নৌকা এবং মোটর-গাড়ী—এদের দুটোরই মসতা মিজেছে মরে', দু' দুটো যুদ্ধ খটেছে, চারটে রাজা পরিবর্তন হয়েছে, এগারোটা মন্ত্রীসভা অবল বহল হয়েছে এবং মূল মামলার কাগজপত্রকে রাজকীয় গোপন দলিল ভাবে বিদেশী কোনো রাষ্ট্রে গোয়েমালা চরী করেছে।

**নির্জলা কৌলিন্দ**

প্রভাব আলি: মানিকদের নাকি প্রত্যেক বন্দরে স্ত্রী থাকে। এটা গল্প, কিন্তু পালোচি নিগুনিনি নামে একটা লোক প্রতিজ্ঞা করেছিলো এই বলা' যে সে পৃথিবীর সব দেশেই একটু করে' বিয়ে করবে। এবং এই প্রতিজ্ঞা-রক্ষা-বল্ডে ভুলোক একের পর এক করে' প্রথমেই ইয়োরোপে তারপর আফ্রিকায় বাহাইট



বিয়ে সমাধান করে' আজিকার প্রবেশ করেছে। সেখানে বিভিন্ন দেশে সতেরোটি বিয়ে শেষ করে বর্তমানে উভলোক আশ-পাশের স্বীপগুলিতে যুর্ভছেন। তিনি আশা করেন যে আর মাপ কয়েকের মধ্যে আশিয়ার 'আমবেন, এবং আর দেশ থেকে স্বক কোরবেন। ভারতবর্ষ তাঁর প্রোগ্রামে শেষ স্থান পেয়েছে।



# তরুণ সাহিত্য ও সমাজ

## চারণকাব্য দেবশর্মা

শিল্প-সাহিত্য, গণ-সাহিত্য বা নৈতিক-সাহিত্য বর্তমান প্রবন্ধের বিষয় নয়। সাহিত্য বলতে আমি কাব্যকে বুঝি। অক্ষর: স্বভিধান তাই নির্দেশ করে। কবিকল্পনার আশ্রয়ে যে সাহিত্য গড়ে ওঠে তাইই নাম কাব্য, কথা-সাহিত্য বা রস-সাহিত্য।

এই বিশেষ শাস্ত্রাচারে বরীন্দ্রনাথের স্পর্শে শরৎচন্দ্রের ভাবে বীরবলের ছন্দে এবং ভাষার পাতছায়া যে সাহিত্য গড়ে উঠেছে তাকে তরুণ সাহিত্য বলা যায়। এই তরুণ সাহিত্য উনবিংশ শতাব্দীরও পূর্বতর সাহিত্যের একটি অমিনর ধারা। সাহিত্যের এই যুগধারা আপন শক্তিতে প্রবল বাধা তেজে সমাজকে ভিত্তির পথ কয়ে' নিয়েছে। যারা তরুণ বা তরুণের তাড়নাতে সহ্য করে' চলতে পারেন, তাঁ'রাই এর ভক্ত। নিজের ধর্ম সমাজ ও রাষ্ট্রকে ঘেঁষে রাখতে, ঘেঁষে রাখতে বা অহুত্ব করে, নিজের স্বাধীন ভাষায় বস্তুবাদের আধিকার মত্বদের অহুত্ব বস্তুবৎ সে আইনের কবলে পতিত না হ'য়। এই নীতির প্রভাবেই অনেকের কাছে সাহিত্য আজ সমাজ ও সমাজ হয়েচে।

ছেলে বরি রসিক হয় সমাজে তাকে বলে 'ভেঁপো' বা 'এঁড়ো-পাকা'। যাঁই স্বস্বদের রক্ত চতুর্ভঙ্গ বসীরা যেদের পাণি গ্রহণ করলে আমরা তাকে বলি রসিক। বয়সের গোপন বৈঠক এবং শব্দ বাড়া বাড়াই যুবকের মুখ ফুলবার আধিকার সমাজের অঙ্গ কেবো'ও নেই। সমাজ প্রাচীনকাল—তরুণের নয়। সত্যএব রস-সাহিত্যের সৃষ্টি ও অহুত্বলগ্নে তরুণ যে সমাজে নিবন্দী হয় সে—তা' স্বাভাবিক।

সাহিত্য সমাজের বৈঠকগণা। অন্তরেও দুষ্টি চলে এবং বাইরের তরুণ রাখা যায়। কোনো পাকাতা' পতিতের মতে Literature ought to be the barometre of the social atmosphere. অর্থাৎ সাহিত্য সমাজের আবহাওয়ার পরিমাপক বস্তু হওয়া উচিত। বস্তুত, সাহিত্যের বৃদ্ধি ভাবে সমাজের অন্তরের ভাব-মন বেরের চাপ। সমাজ রসকে ভয় করে, শ্রদ্ধা করে, কিন্তু ভক্তি করে না। মহাকবি কালিদাস, দত্তী, শব্দক বাৎসার ভারতচন্দ্র, বিদ্যাপতি, চণ্ডীদাস, জ্ঞানদেব প্রভৃতি কবিগণ এ কবীর প্রণাম।

মহাকবি কালিদাসের কথাই বলি। সমাজের কেউই তাঁ'কে ভালো চোখে দেখে নি। কাবের রস-মাধুর্যে সমাজ তাঁ'কে শ্রদ্ধা করে, কিন্তু ভজনা করে নি। অধিকন্তু অধি রসের আধিক্য দর্শনে ভীত হয়ে সমাজ চরিত্র-দোষের সত্য বিধা' স্বাধীনীর স্বভাবত্যাগ করে' তাঁর সামাজিক জীবনের বিঘ্নিত নষ্ট করে' দিয়েছে। রামীর অঙ্গ চণ্ডীদাসকে সমাজে নিখাতিক ভোগে রাখতে হয়েছে। পদ্মাবতীর সাহচর্যে জ্ঞানদেবকেও সমাজ সহ্য করতে পারে নি। ভারতচন্দ্রের সামাজিক জীবনের ব্যাতি ছিল কি না, বলা কঠিন। এই ভাবে সমাজ প্রেক্ষিত সাহিত্যের গতি যেমন নিয়ন্ত্রিত করতে চেষ্টা করেছে এমনিভাবে বর্তমান তরুণ সাহিত্যকে নিয়ন্ত্রিত করবার প্রয়াসী। সমাজ কবিকে স্বমি সমাজে বসিয়ে দিতে চায়। কিন্তু কবি সহ্য হ'তে পারে' স্বমি হ'তে পারে না। মহর্ষি বাম্ভটী কাব্য হিসাবে রামায়ণ রচনা করলেও আমরা রামায়ণকে স্থান দিয়েছি মহাভারতের পাশে, বস্তুবৎ কুমার-সম্ভবের পর্যায়ে নয়।

এক কালে আমাদের প্রাচীন সমাজ বা বাংলা সাহিত্য বসে যে পরিপূর্ণ লাভ করেছিল, তার মূল ছিল ছন্দ ভাষা ও কাবের একটা রীতি, রসের অননুষ্ঠা এবং অলংকারের একটা সমঞ্জসী-ভূত পদ্ধতি। এই রীতি, পদ্ধতির দোষে কাবের তারতম্য হ'তে পারে কিন্তু তাঁর কাব্যই নষ্ট হয় না। স্বতরাং বর্তমান তরুণ কথা-শিল্পীর রচনা যা' সাহিত্যের মাপকাঠি সামঞ্জস্য মাপিরপথে যেনোনীত হ'য়ে প্রকাশ লাভ করতে, তা' দোষ-চুই হ'লেও সাহিত্যের পর্যায়ে গৃহীত হয়েচে। তা'র সাহিত্যত্ব নষ্ট হয় নি।

"চতুর্ভর্ণি বস্তুপ্রাপ্তি স্বপ্রাঙ্গনমমিমাপি"—বলে' প্রাচীন শাস্ত্রকার কাব্য থেকে ধর্ম অর্থ কাম মোক্ষরূপ চতুর্ভর্ণি মল-প্রাপ্তির যে বাবস্থা দিয়েছেন, তা' ধর্মের মধ্যমা পুঞ্জির জিহ্বা এবং প্রবর্তিত ধর্মপথে সাহিত্যকে পরিচালিত করাই ছিল সেকালের প্রাচীন শাস্ত্রাকারের উদ্দেশ্য। কিন্তু আজ পর্যন্ত যখন কেউ সাহিত্য-সেবা করে' চতুর্ভর্ণির এক বর্গ ভাঙেও সমর্থ হয় নি, তখন সাহিত্যের উপরে ধর্মের পথে সমাজ-নীতির প্রভাব বিস্তার করাই সে-উদ্দেশ্যের অহুত্ব ভঙ্গিপ্রায়। সাহিত্যের এই ধর্মপ্রবর্তনা আত্মাধিক্য যুগে শোভন হ'লেও



বর্তমান বস্তুতাত্ত্বিক যুগে তাঁ'র উপযোগিতা বিচার্য বিষয়। বর্তমান সাহিত্যে পঞ্চের বলাই নেই, তাই সাহিত্যের উদ্দেশ্যই হয় শুধু সাহিত্যের সৃষ্টি—সাহিত্যিকের প্রয়াস। এবং এইটাই আধুনিক তরুণ শিল্পীর "অটী কস আটস সেক" মুক্তির হেতুবাদ।

তাই, আজ বস্তুতাত্ত্বিক যুগে আধুনিক কথা-সাহিত্যের রূপ সম্বন্ধে হয়ে যদি কেউ সমাজের চোখে তাকে দেখে বা অসং প্রতিপন্ন করতে চান' আমি বলব, তিনি নিতান্ত বৈ-রসিক।

সমাজের অন্তরে মাথয়ের হৃৎ ছাপের ঘটনা যা' ঘটে তা'ইই স্বরূপ নিয়ম গড়া হয় আধুনিক কথা-সাহিত্যের আখ্যান বস্তু। সমাজের নিদর্শিত পথে যা' ঘটনা উচিত বর্তমান সাহিত্যে সে আশ্বের মূল্য কিছু নেই। আদর্শ যত উন্নতই হোক, চিরদিন সমাজের বাইরেই তাঁর স্থান। যতই সে ঘুরে থাকে অলৌকিক সৌন্দর্য্য ও গরিমায় সমাজকে ততই আকৃষ্ট করে, মোহিত করে। সমাজের জটিলতার মধ্যে আদর্শকে টেমে রাখলে তাঁর সৌন্দর্য্য বিনষ্ট হয়, গরিমায় হয় বিলুপ্ত। তাই, সাহিত্যের প্রত্যাপ, শৈলিনীকে ভালবেসে বীরত্বের সঙ্গে যুদ্ধ করে' আধুনিক সাহিত্যের দিগেয়িতল,—সমাজের প্রত্যাপ ভালবাসার মোহে, বড় জোর, ব্যক্তি-গণকে লোকের জলে ডুবে মরতে পাবৃত বা নারী-হতয়ের মাময়ায় জেল খাটতে পাবৃত। এর বেশি কিছু করতে পাবৃত না। স্বতরাং বস্তুবাদদের জুড়ই সাহিত্যের সৃষ্টি। তার দ্বারা চিত্র-বিনোদন সাহিত্যে সমাজের অঙ্গ কোন-কিছু হয় না। স্বীকার করি, দেশ, জাতি বা সমাজের জাগরণে সাহিত্যের একটা প্রভাব আছে। বহিষ্করণের "আনন্দমঠ", গঙ্গারী "মাধার" প্রভৃতি এই জাতীয় সাহিত্যের সদ্ব্যবহার। কিন্তু এই জাতীয় সাহিত্যে অগ্রগতির পথে বাস্তবায় তরুণ সাহিত্যের বহু বাধা বহু বিঘ্ন বিঘ্নমান—যা' পূর্বে ছিল না, অথচ এখন ঘটেছে। পরিবেশকের সঙ্গে ভোক্তার যে সম্বন্ধ, সমাজের সঙ্গে সাহিত্যেরও সেই সম্বন্ধ। ভোক্তার পরিপূর্ণ আনন্দেই পরিবেশকের যেমন তৃপ্তি ও সার্থকতা—সেখানে হিতাহিত্যের প্রশ্ন যেমন ওঠে না, তেমনি সামাজিক চিত্তে বিভিন্ন উল্লাস উপস্থাপন করে' সাহিত্য হয় তৃপ্ত ও রুতর্থাৎ। সমাজের হিতাহিত্য সাহিত্যের বিচার্য নয়।

কবি চিরনিরংশ, সমাজের বান্দন মানে না। সাহিত্যের বৃদ্ধি যা' ভাবে তা' সমাজেরই প্রতিজ্ঞা। আপনায় সেই চা'র

(প্রবন্ধটি পাতানা পাবলিক লাইব্রেরীর অহুত্বিত সাহিত্য-সভার লেখক কর্তৃক পঠিত হয়।)

দর্শনে সমাজ ব্যতি অস্বীকৃত হয়, তবে তা' সমাজের দৌর্দল্যেরই পরিচায়ক।

তরুণ সাহিত্যের প্রধান আশ্রয় প্রেম। এর বিচার করতে দেখা যায়—

"ভয়ঃ প্রেম স্বপ্নাহুত্বক কথমপোকঃ হি ত্রঃ প্রাপ্যতে।" "অমালি প্রেম তাল লোকের কাছেও হুত্বলভ। একমাত্র বিপ্রেম বা ভয়ং প্রেম বাহীতঃ প্রেম বলতে আমরা যা' বুঝি, যত অনাবিশ্যই হোক, তার পশ্চাতে সাহিত্যের একটা অজ্ঞাত আকর্ষণ থেকেই যায়। সে সন্তোষই দেখিক হ'তে পারে, জ্ঞান-সাধা বা স্বস্তরের অহুত্বভিত্তি দ্বারা হ'তে পারে। সন্তোষোচ্চ মান-মনের স্বাভাবিক গুণিত। বৈষ্ণব সমাজ পূর্বস্মরণ মান মাদুর প্রভৃতি মানাভাবে প্রেমের স্বভিধারনা করে' যুগল-মিলন বা রাগাধর্যের পরমসন্তোষেই পদ-কীর্তনের পরিসাম্যি করে' থাকে।

এই প্রেম সাহিত্যে পরকীয় হ'য়ে চিত্তে যে বিভিন্ন উল্লাস জন্মায় তাই হয় রস—আনন্দ। স্বচরিত্র শিল্পী ভাষায় আবেশের ভাবেই স্মীলতা রক্ষা করে' আখ্যান-বস্তুতে রস পরিবেশন করে' থাকে এবং যেখানে আবেশ—সেখানেই দর্শনের বিপাস্য, অহু-ভূতির আকাঙ্ক্ষা জাগিয়ে বাড়িয়ে তোলে। তাই সৃষ্টির সৌন্দর্য্যে তাঁর রচনা হয় পরিপাক।

বে-কাব্যে, বে-গণে, বে-উপাঙ্গে সৃষ্টির সৌন্দর্য্য নেই, ভাষায় পলিন নেই, ভাবে ইন্দ্রিত নেই বা আখ্যান-সম্বন্ধ নয়—তা' সাহিত্য হ'লেও উপেক্ষণীয়—তার উপর বিচার চলে না।

শিল্পীর স্থান চিরদিন সমাজের বাইরে। দ্বারা সত্যহৃদয়ের উপাসক তাঁ'রা সমাজের কঠোর বিধান মেনে চলতে পারেন না।

সমাজের মনে আনন্দ দিতে যার তাঁ'র ক্ষুত্রতা সাহিত্যের হাত পড়ে। তাই সমাজ চমকে ওঠে। যারা সামাজিক হিতাহিত্যের প্রশ্ন তুলে হীন হ'লে আধুনিক সাহিত্য নিরীক্ষণ করে' থাকেন, তাঁদের সমাজ সংস্কারে ভ্রতী হওয়া উচিত। সাহিত্যের নিন্দায় সাহিত্যের সংস্কার সাহিত্য হ'তে পারে। যেদিন সংস্কারকের হাতে সমাজের এই ক্ষতস্থান পূর্ণ হয়ে উঠবে, সেদিন অক্ষকার সাহিত্য ভবিষ্যতে মরিয়া হ'বে উল্লেখ, সেদিন সাহিত্য সমাজের মূল্যবান সম্পদরূপে গড়ে উঠবে। আমি আশাবাদী সেই ভবিষ্যতের দিকে চেয়ে থাকব।





সত্যিই, স্বার্থ প্রতিভার স্বার্থ সম্বন্ধের কোনোদিনই হয় না। তা' নইলে সম্বন্ধীকায় দাসের মতো এতো বড়ো একটা একাধারে বহুমুখী প্রতিভার সমাবেশ কিনা দেশের লোক বুঝেই পারুলো না। তাই বেচারী গ্রিক করেচে, তার একনিষ্ঠ সাহিত্য-সাধনার অমর্যাদা যে দেশের পক্ষে কতোখানি ক্ষতিকর, তা' সবাইকে হাড়ে-হাড়ে বুঝিয়ে দেবে। সাহিত্য-পরিমলের মাথার হাত বুলিয়ে ভুললোক বিলেতে বাবেন, পান্দোটা তৈরী, কিন্তু শুল্ক সিংহাসনে কে বসবে? পরিমল?—ক্যামেরা নিয়ে গৌসাইকী পলাতক। সবাই না-পাট নিয়ে ব'লেছে এই ব'লে যে একরকম Ripe dove নাকি বাংলা কাব্য-শাখায় একবারেই দুলত।...স্বতরাং দাস-বংশাবতশ খির করেছেন, ঘনি কেউ এগিয়ে না আসে, তবে তিনি মূর্খীকে তালা-চাবী আটকে রেখে যাবেন।

আমরা সেই মহাখোরা শেষের সেদিনের অপেক্ষায় রইলাম— যেদিন মূর্খী ভাববে না, Slave dynasty নিঃশেষিত, সেদিন শত্রু সব পরিক্রা ঘেরাবে, ঘেরাবে না শুধু—আহারে! বাংলা নাহিত্যের সে কি ছদ্মি!!

কিন্তু সম্বন্ধীকায় আমাদের ভালোমাহুয পেয়ে খোঁকা নিচ্ছেন না তো! তিনি যদি সত্যি-সত্যিই এদেশ চেড়ে চলে' যান তা' হলে তাঁর ভাড়াড়ের অধিকার কাকে দিয়ে যাবেন? বিভ্রম ট্রিটের চোতা কাগজটার ভাড়াটে সম্পাদকটো আবারাঙ্গ পেয়ে ঐ অধিকার প্রক্টিষ্ঠা করুতে লেগে গেছে!

আমরা হেমন রাযের বয়স জানবার জগে বিজ্ঞান দিয়ে-ছিলুম। দাদা নিজেই ঝানিকটা আভাঙ্গ দিয়েছেন। তিনি জানিয়েছেন, অশোক শাস্ত্রীর চেয়ে তিনি বয়সে বড়ো। অশোক শাস্ত্রী! বলে কি? ভুলটি কাকের পেয়ালাই নিয়ে দাদা আমাদের চন্দ্রমার পরকলা নিয়ে ঘুরে বেড়ান, তাঁর সঙ্গে বয়সের আন্দোলী কোবুবে কে?

লেখক এবং সাহিত্যিক যেমন এক বস্তু নয়, তেমনিই

chronological age-এর সঙ্গে mental age-এরও যে বিশেষ সম্পর্ক সব সময় থাকে না, একথা দাদাকে জানায় কে।

শরচন্দ্রকে নিয়ে শেষ অবধি একটা ঘাড়ের লড়াই না বেধে যায়। প্রবোধ সাজাল, নরেন দেব, হেমন রায়, অমিনেশ ঘোষাল, সৌরীন মুখুজে,—এই কাটি মহাপুরুষ এতদিন দাপাদাপি করে' বেড়াছিলেন; হালে আরেকটি পদ্মার ওপর থেকে ডাক ছেড়েছেন। এই মর্দ রত্নটি লিখেছেন, 'বাংলার অপরাধের কথাসিঁদী আঙ্গ আর ইহলোকে নাই, একথা ভাবিতেও আমরা সত্যাচ বোধ করি। তাঁহার তিরোধান—একটা প্রকাণ্ড বিস্ময়!'

এ রকম একদল উদ্বোধু বাংলা সাহিত্যে কেন, পৃথিবীর যে-কোনো সাহিত্যেই একটি বিস্ময়।

বিকল্পগী যদি আমাদের না পেয়ে বসে তাহলে আমরা বোলুবো একদা প্রথম চৌধুরী বীরবলকে 'জাত-সাহিত্যিক' আখ্যায় আখ্যাত করিয়েলিন। কিন্তু মোহিতলাল এই 'জাত-সাহিত্যিক' শব্দটাকে অশিক্ষিত ও দহ্মজ্ঞান বিরজিত লোকের বিশেষণ হিসেবে ব্যবহার করেছেন।

সাহিত্যের কর্মলবনে জাত-শাসীর উৎপাত জন্মেই বেড়ে চললো দেখছি!

বিকল্পগীই বাংলাদেশের অজাবধি শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক কি না, এ নিয়ে মতবিশি ধাধা স্বাভাবিক; কিন্তু স্বতি-সত্য উপলব্ধা করে' কল্পিত বিবাদী পক্ষকে এ রকম তেড়ে গাল দিতে অবিকল্প মোহিতলালই যে বাংলাদেশে অবিদ্যখারী শ্রেষ্ঠ 'সাহিত্যিক'—এ আমরা বোলবোই। কিন্তু ভাবছি, একে এই পরম, তার ওপারের মালটার মশাই নিজের চাষার স্বেদেই যে রকম স্তুতি জড়ুতে শুরু করেছেন, তাতে তাঁর অল্পরাগীদের শক্তিরূপে উঠে বসারই কথা।

—আমি

## শ্রাবণের শেষ

### রাজত সেন

সহরের জীবন আবার ওদের গ্রাম করে' নিলে। স্বর্ঘব রেশমের তীল আর পাছাড়ের শ্রেণী সমস্ত ওদের মনে কাপা হ'য়ে জোলা।

চাকরুমার আবার যথার্থীতি দশটার সময় আয়নার সামনে ধাড়িয়ে নেকুটাই আঁটতে লাগল। অমিয় কামিন আসুতে পারেনি, তার কলেজের কাছ বেড়েছে।

কিন্তু নিতরপ নইতেও মাকে-মাকে ঝড় ওঠে। কয়েকদিন পরে চাকরুমার বসুলে, 'শীলা, চশমাটা সেদিন চোঁট লেগে বৈকে বেগ বোল হুয়, অফিস-ফরুস্তা একবার চশমার দোকান হয়ে আসবো, ভাল দেখতে পাচ্ছি না।'

চশমার দোকানে ওরা চশমা পরীক্ষা করে' বসলে চশমা তার ঠিকই আছে, খুব সহজ চোখ খারাপ হয়েছে আর একটু। চোপটা ধেখানোই ভাল হবে।

বিলতে-ফেরৎ ভাঙ্কার ভাল করে' চোখ পরীক্ষা করে' বসলে, 'আশনার কি বেরি-বেরি হয়েছিল ইদানীং?'

'চাকরুমার না চমকে পালেন না, 'হ্যাঁ, কেন বলুন তো?'

'মেকোমা!'

'কি বসছেন?' চাকরুমার আর্দ্রান করে' উঠলো, 'দেখেছেন ভাল করে?'

'দেখছি, কোন সম্ভেই নেই', ভাঙ্কার আর একজন বোগীর দিকে তাকিয়ে বসলে, 'এখনও সময় আছে, কালই puncture করিয়ে ফেলুন হাসপাতালে গিয়ে—'

'কিন্তু—'

'বেশ চালাক লোক আপনি, খুব তাড়াতাড়ি আমার কাছে এসেছেন। পরে অবজা চশমা বদলাতে হ'বে, তখন আসবেন, খুব care নিয়ে দেখে দেব।'

'কিন্তু—চাকরুমার বসুলে, ওর গায়া একেবারে নিতর, 'তনেছি 'মেকোমা' মারে না, বাস-বাস—'

'না, না, কে বললে মারে না?'

ভাঙ্কার স্বধার মাংসধানে বসলে, 'সেরে যাবে বৈ কি! না সেরে যাবে কোথায়?'

চাকরুমার চশমাটা চোখে লাগিয়ে দাঁড়াল, সমস্ত গা তার কাঁপে, হাত ছুটো ঠাণ্ডা! নেকুটাই মেনে গলাটা এটে দরছে। সে যখন ছুটপাতে এসে দাঁড়াল, তখন সহরের ওপর ঘনিয়ে এসেছে





উৎকর্ষা ভাষ্কারের কান এড়াতে না। 'অল-রাইট' যান না আপনারা ভেতরে!'

ওরা একরকম প্রায় ছুট্টই পেল দেখতে। চোখের ওপর ব্যাগের বাঁধা! শীলাবতী অশ্রুট আর্দ্রনর ক'রে উঠলো।

'চূপ!' অমিয় ওর একগামা হাত তুলে নিয়ে বললে।

চাক্কুমার শুয়ে ছিলো নিশ্চাসের মত, যেন আঙত এক সৈনিক।

'কি হে! কেমন আছে?' অমিয় কাছে এসে বললে। পাশে একটা মার্শ ছিলো, সে বিনীত কর্তে বললে, কথা তারা ছ'একটা বলতে পারে বটে, কিন্তু বেশী নয়।

চাক্কুমারকে স্টেচারে করে' তার নিজের কাবিনে নিয়ে যাওয়া হল। একবার সে মাথাটা নাড়লে, তার সমস্ত সখা কাকে বেন খুঁজছিলো।

শীলাবতী বসলো শিয়রে। 'শীলা?' চাক্কুমার জিজ্ঞেস করলো।

'হঁ! কেমন আছে?'

'ভালো!'

'ভালো হয়ে যাবে, ভয় নেই।' শীলাবতীর গলায় স্বরটা কেঁপে উঠলো।

ভালো সে হয়ে উঠলো; কয়েক দিনের মধ্যেই বাড়া এলো। আবার অমিস, খেলার মাঠ, সিনেমা। মনের আকাশে তাদের রামদত্তর রঙ বহলাতে লাগলো। অমিস ফেরত চাক্কুমার একদিন স্টেচোরে ভালাকারে বসবার জানিয়ে এলো।

কিন্তু ভালো সে বেশীদিন থাকতে পারলো না, আবার চোপে কাপা বেগুতে লাগলো। তার মুখ গেল শুকিয়ে, রুপ্নপীড়তা যেন ভাঙে যাবে হঠাৎ।

ডাক্তার পরীক্ষা করে' বললে, 'এমনি, আচ্ছই অপারেশন করা দরকার।'

আবার হাসপাতালে অপারেশন করা হ'ল। ডাক্তারও যথারীতি বললে, 'অল-রাইট!'

কয়েকদিন পরে হাসপাতাল থেকে সে বাড়া এলো।

বিনওলো তার অসুখ হয়ে উঠেছে। চোখের দৃষ্টি আসতে লাগলো কাপা হ'য়ে। কস্কাতা এছেড়ে তারা আবার কিছুদিনের জ্ঞত গেল হাওরা পরিবর্তনে। মন বেগানে পরিবর্তিত হবার নয়, হাওরা-পরিবর্তনে সেখানে কোন্ কাজ আসবে?'

চোখ তার ভালো হ'ল না। আরও কয়েকবার puncture করবার পর সে একেবারে অন্ধ হয়ে গেল। একেবারে সম্পূর্ণ অন্ধ। চোখের বাঁকি অস্বাভার কোন পরিবর্তন হয়নি, শুধু কেমন যেন নিশ্চত, স্ফোতিহীন।

'শীলা' চাক্কুমারের পাথরের মত দুই চোপ দিয়ে জল গড়িয়ে পড়তে লাগলো।

সে বসেছিলো চেয়ারে, শীলা গিয়ে পাড়ালো তার পেছনে, মাথাটা টেনে নিলে বুকের মধ্যে। সমুখ থেকে সে তাকাতো পারে না চাক্কুমারের দিকে; সে-সাহস তার নেই। কোথায় গেল ওর চোখের দৃষ্টি-শক্তি? শীলাবতীর নিম্নাশ বহু হয়ে এলো, সে মুখ রাখলে চাক্কুমারের চুলের মধ্যে। সে পারে না, আর পারে না সহ্য করতে।

'আমি ভাবিনি কোনদিন আমার এমন হ'বে।' চাক্কুমার বলতে পারলে, 'যদি শুধু তোমাকে দেখতে পেতাম শীলা, পৃথিবীর আর যা-কিছু না দেখবার দুখটা সহ্য করতে পারতাম।'

'এই ত আমি রয়েছি, তোমার শীলা, এই ত!'

'তুমি কি চিত্রকাল আমার বোকা হয়ে বেড়াতে পারবে?'

'কোনদিন তোমার রুস্তি আসবে না? বন, বল শীলা?'

'পারবে, নিশ্চয়, তোমার জীবন আর আমার জীবন আলাদা নয়!'

'কিন্তু আমার যে চোপ নেই শীলা।' যেন কান্নার চেঁচুঙলো শীলাবতীর মনের উপকূলে আছাড় বেয়ে পড়তে লাগলো।

শীলাবতী টুট করে' ঘুরে সামনে এলো, চাক্কুমারের দুটো হাত নিয়ে নিজের চোখের ওপর রেখে বললে, 'এই ত, এই ত তোমার চোপ!'

কয়েক মাস অতিবাহিত হ'ল। আবার বৃষ্টি দিন গদের সহজ হয়ে এলো, জীবন হয়ে এলো স্বচ্ছ।

অমিয় আসে প্রতিদিন। এটা তার নিত্য কাজ হয়ে পড়েছে। চাক্কুমারের সঙ্গে গল্প করে, তাকে বই পড়' শোনায়। কখনও কখনও শীলাবতীকে দিতে হয় সাহায্য। 'অমিয় আমার জীবনকে সহজব'হ করে' তুলেলে।

একদিন বিকেলে- তখনও অমিয় আসেনি—শীলাবতী বললে, 'শোনো না!'

'কি?' চাক্কুমার জিজ্ঞেস করলো।

'ব্যাপার!' শীলাবতী ওর গলা শুড়িয়ে দরলো।

'বল না, কি ব্যাপার!'

কাছে নেই কেউ, তবু শীলাবতী চাক্কুমারের হাণের ওপর মূগ রেখে কি বললে।

'গিতি?' চাক্কুমার জিজ্ঞেস করলো।

'হ্যাঁ গো!'

চাক্কুমারের সমস্ত মূগ এক মুহূর্তে সাধা ফ্যাসো হয়ে গেল। প্রশ্নটির কপালে দেখা গেল অসুখি-চিত্ত। কিন্তু শীলাবতী বৃদ্ধতে পারলো না, কিসের জ্ঞতে ওর এই আকস্মিক পরিবর্তন।



'কি হয়েছে?' শীলাবতী জিজ্ঞেস করলো, 'তোমার কি আন্দান হচ্ছে না?'

চাক্কুমার নিশ্চত। তাকে দেখাছিলো একটা পাথরের মূর্তির মত স্থির, নিরুপ। শীলাবতী হঠাৎ ওর কাছ থেকে সর' এলো কয়েক পা। পর মুহিত চোখের প্রতি চেয়ে সে নিশ্চিত হ'ল।

শীলাবতী পুনরায় একাপ নিকটে এসে জিজ্ঞেস করলো, 'তোমার কি আন্দান হচ্ছে না?'

চাক্কুমার নিশ্চত।

'তোমার কি বলবারও কিছু নেই?' আবার সে নিশ্চত গলায় বললে।

'আমার কি বলবার থাকতে পারে, আমি ত অন্ধ!'

'কিন্তু আঁ—তোমারই ত বলবার কথা!'

'আমার!' শীলাবতী নিজের কানকে বিশ্বাস করতে পারলে না, 'আমার আবার কি বলবার থাকতে পারে এতে? পৃথিবীর কাছে, তোমারের কাছে আমি অনাস্বজ্ঞ!'

শীলাবতীর বুক কেঁপে উঠলো। কথাগুলো অভিমানের নয়, হৃৎপের নয়। সে তাকালো চাক্কুমারের দিকে। এক মুহূর্তের জ্ঞতে লজ্জায় সে মুখ নামলে, মনে তার জন্মে উঠলো দুঃপ, অস্তরে দুর্গার অভিমান। দ্বিতীয়বার সে তাকাতো পারলো না চাক্কুমারের দিকে। সে চলে' যাচ্ছিলো বাইরে, যাবার আগে আর একবার তাকালে বিস্মিত দৃষ্টিতে, সৌভৃষ্ণের সীমা নেই যেন, বিশ্বাসের অবধি নেই। সমস্ত সহ্যভূত্বি তার মিলিয়ে গেল মন থেকে। সে যার থেকে বাইরে এলো।

সিঁড়িতে তারি ছুতারের শব্দ শোনা গেল, আর জ্ঞাপ পাওয়া গেল কড়া চুটকটের গর্দরে। শীলাবতী মাথা কপড় তুলে দিয়ে পাড়লো। 'অমিয় ওপরে উঠে' নিচু গলায় জিজ্ঞেস করলে, 'ও কোথায়?'

শীলাবতী নিশ্চতে আঙুল দিয়ে দেখিয়ে দিলে। অমিয় যাচ্ছিলো, হঠাৎ ফিরে পাড়িয়ে বললে, 'কি হয়েছে' তোমার শীলা?'

'কৈ, কিছু ত হয়নি!'

'শরীর ভালো নেই বৃষ্টি?'

শীলাবতী কোন উত্তর দিলে না, দীরে দীরে স্থান ত্যাগ করলো।

অমিয় বাইরে থেকে দেখতে পেলো চাক্কুমার অসুখ এক ভঙ্গিতে বসে' আছে। মূগের বোঝাগুলো কটিনি।

'কি হয়েছে তোমারের?' অমিয় আর একগামা চেয়ার টেনে বসলো।

'কিছু হয়েছে বলে' মনে হচ্ছে তোমার?' মুড়কটে চাক্কুমার উত্তর দিলে।

'মনে হচ্ছে বলই ত জিজ্ঞেস করছি, শীলাকে ডাকলাম, সে বিশেষ কোন কথা বললে না; সে-সব যা হয় কর তোমারা। একটা কথা আছে, আজ হ'ল একুশে মার্চ; আজ আমি দুপুরে কলকাতার বাইরে যাক্ছি, এপ্রিলের দশ তারিখ— শীলা গেল কোথায়? শীলা! শীলা!' অমিয় উঁচু গলায় ডাকলো। শীলা এলো। তেমনই মধুর তার পরদেপ, শান্ত দৃষ্টি; দূপ দেখলে মনে হয়, মনে জন্মেছে 'আজ্ঞাচোর মেধা। অমিয় মনভংগে ভয় করে, পাশ কাটালে। 'আজ আমি বাইরে যাক্ছি শীলা; ফিরতে আবার কয়েকদিন দেবী হ'বে, নিম্ন তাতেক। দশই এপ্রিল দকালবেলা, কৈ, একটা ক্যালেন্ডার? এ-ঘরে ত ছিল, কি বার হয় সেদিন? তোমারা তেরী হয়ে থাকবে, আমি আসবো। সাবধানে থেকে, আর আমার সময় নেই।' অমিয় বেরিয়ে গেল গল্প শেষে।

শীলা এলো চাক্কুমারের কাছে, চাক্কুমার ইচ্ছিতোরে হেলান দিয়ে বসেছিলো। মূগে তার কোন ভাবান্তর নেই। সয়েচ-মুগ হ'তে শীলাবতীর কয়েক মুহূর্ত লাগলো। 'কোথায় যাচ্ছেন উনি?' সহজ গলায় সে জিজ্ঞেস করলো, 'তোমাকে বললেন না?'

চাক্কুমার সোজা হয়ে বসলো, 'আমাকে? না; আজকাল আমাকে সব কথা বলবার দরকার সে বোধ করে না, তবে তোমাকে বলতে পারতো।'

উত্তর দেবার ছিলো, উত্তর সে দিচ্ছিলো, কিন্তু সামলে গেল। বললো, 'চল, তোমার স্থানের সময় হয়েছে, এসো।'

'এখন যান করতে ইচ্ছে করছে না, চূপ করে' বসে' থাকতেই ভাল লাগবে।'

শীলাবতী শীড়াশিডি করলো না আর; তার কাজ ছিলো। সেদিন সন্ধ্যার পর অমিয়কে দেখা হ'লো হাওড়া ঠেখানে, বথে মেলে উঠেছে; মূগে চুটকট এব- হাতে লাগি।

নিজ দশই এপ্রিল। এ কয়েকটা দিন ওদের কেটেছে নিশ্চত, নিশ্চয়। চাক্কুমারের মনে হ'ল: চিত্তার প্রশ্রয়ান নেই কিছু, অমিয় যেখানে যাবে যাক্। ওর তাতে এসে যায় কি? তার সঙ্গে সহজ কা'প? এ পৃথিবীতে সে একা, ভাবনাক একা। কিন্তু শীলাবতী আজ সকাল থেকেই একট আনন্দিতচিত্ত। কয়েকটা ঘণ্টা তারা অতিবাহিত কর'ল উভেজনা অথ- আগামী বিশ্বাসের মধ্যে।

'তোমায় আর একটু চা দেবো?' শীলাবতী জিজ্ঞেস করলো।

'না!' চাক্কুমারেরও দিনগুলো অতিবাহিত হয়েছে।





'আমি অমিয়বানু আসুবেন বলেছিলেন না?' তাঁটা চমৎকার তৈরী হয়েছে আজ? 'আসতে পারে।' চাক্কুমার জবাব দিলে।

'বরখ দাঁও এক পেয়লা অমিয়ের জেঞ্জো।' ওর চোখ যদিও ভাষাহীন, কণ্ঠে শব্দ—এসেও পড়তে পারে। ও আবার কথাবার্তী-গুলো খুব রাখতে জানে।

শীলা কি বলতে যাচ্ছিলো, সিঁড়িতে জুতোর শব্দে কেঁপে উঠলো তার বুক। চাক্কুমারের মন সজিক্ত হয়ে উঠলো, উদ্‌যৌব হ'ল চিত্র।

'কি হে কেমন আছে তোমার?' অমিয় ঘরে ঢুকলো, 'এই যে! চা কি শেষ না কি? দাঁও আমার এক পেয়লা।'।

'দিল্লি! শীলাবতী অলমল করে উঠলো, 'কেমন আছে?' 'খুব ভালো, কি হে চাক্কুমার কেমন?'

'ভালই ত!' মৃত হাঙ্গ্রে চাক্কুমারের মুগ্ধ ঈর্ষ উদ্ভাসিত হয়ে উঠলো।

'টিক দশটার সময়', অমিয় বললে, 'আমি হাজির হবে ডাক্তার নিয়ে।

'আবার কি ডাক্তার?' চাক্কুমারের চোখের পাতা নড়ে উঠলো, এখন আর ডাক্তার কি হবে?'

'ডাক্তারই ত সব, বধে গিরেছিলাম এই ডাক্তারকে নিয়ে আসতে, পাশী। প্যারিস থেকে এ-সব রোগ সম্বন্ধে বিশেষজ্ঞ হয়ে এসেছেন। টিক করে' এলাম সব। এখন কটা? আটটা বোধ হয়!'

'কিন্তু টেক, টাক ত নিয়ে যান নি?' শীলাবতী বিস্মিত হ'ল। 'টাকা? ঐক, চা দাঁও!'

'এই যে! দিল্লি।' শীলাবতী স্থানান্তরে গেল।

ঘড়ির কাঁটা দশটার ঘরে পৌঁছবার সতেরো মিনিট যখন বাকী, নীচে গাড়ী বারান্দায় মোটর খামলো।

চাক্কুমার স্নেহে ঢপলো সেশ-শব্দ, এক মুহূর্তের জেঞ্জো চমকে উঠলো।

'ভাল হবে না আমার চোখ' সে প্রায় আঙ্গিকবঁধে বলে উঠলো, 'এ আমি জানি, অর্নথক টানটাটানি।'

শীলাবতী পাড়িয়েছিলো পাশে, বললে, 'ভালো হবে, নিশ্চয় ভালো হবে। ভয় পেয়ো না লক্ষ্মী!'

'কিন্তু কি হবে আমার ভালো হয়ে' এ একরকম মন্দ নয়, সমস্ত জগত অন্ধকার, হয়তো পরে দুঃখ পাবে! অনেক বেশী, সে দুঃখ সম্বন্ধ করবার ক্ষমতা হয়তো আমার থাকবে না।'

শীলা কি বলতে যাচ্ছিল। অমিয় ডাক্তার নিয়ে ঘরে ঢুকলো।

'অপারেশন শেষ হ'ল। ডাক্তার তার সমস্ত বহুপাতি নিয়েই

এসেছিলেন সবে ক'রে। আবার সময় বেলো গেল: অপারেশন যে ভাবে হওয়া উচিত ঠিক সে ভাবেই করা হয়েছে, তবে অমানক advanced case, খুব বেশী নিশ্চয়তা নেই। সাত দিনের মধ্যে নাড়াচড়া বন্ধ, আর চোখের ঝিলন যেন কোনকমেই পোলা না হয়।

সাত দিন 'অতিবাহিত হ'ল। চাক্কুমার মুতের মত পড়ে রইলো শব্দহীন, নিশ্চন্দ। তার মনে হয়েছে, তার দেহের ওপর যেন কফিনের ডালা; নিরেট, নিষ্টির। আর শীলাবতীর চোখে যুগ নেই। যেন যুগ যুগ সে চাক্কুমারের শিরে অর্পেপক্ষা করছে আশা-নিরাশার ধ্বংস ভয়-ভাবনার দোলা নিয়ে। যেন কোন দেবতার জেঞ্জো অর্পেপক্ষা করছে তাঁকে বন্দনা এবং অর্জনা করবার আকাঙ্ক্ষা নিয়ে। অসাগত যে-দেবতার আরাধনায় দেহের প্রতিটি তরী উন্মুগ্ন হয়েছিলো।

সহকারী ডাক্তার শাবিত চাক্কুমারের ব্যাণ্ডেজ স্পর্শ করা মাত্রই সে অশ্রুট আর্জনার করে উঠলো। অমিয় এগিয়ে এসে তার একপাশা হাত তুলে নিয়ে বললে, 'ভয় নেই, এই ত আমার রয়েছি, এই ত শীলা। এখন সকাল, নাটা হবে, তুমি দেখতে পাবে সব, ডোরের আঁকো, পাছ পালা, শীলাকে—'

'একটু সরে' আহন!' ডাক্তার বললে। অমিয় আর শীলা পাশাপাশি পাড়ালো।

'জানলা দরজাগুলো সব বন্ধ করে' দিন!' ডাক্তার বললে, 'হঠাৎ এত আলো সজা করতে পারবেন না! দুটি শক্তির হানি হ'তে পারে!'

শীলা দরজা জানলা সব বন্ধ করে দিলে। জালিের দিলে একটা নীল মেজের আলো।

ডাক্তার ব্যাণ্ডেজ খুলতে লাগলো আশে-আশে, অতি সাবধানে। শীলা অমিয়ের হাত চেপে ধরলো, টোট টুটো তার কাঁপতে লাগলো।

'চোখ খুলুন এবার!' ডাক্তার বললে।

চাক্কুমার চোখ খুললো। সমস্ত ঘরে অশ্পষ্ট, স্তিমিত আলো। সেই আলোকে সে দেখতে পেলো, শীলাবতী আর অমিয় হাত দরদরি করে পাড়িয়ে আছে তার একাফ্র নিকটে। শরভের মেঘের মত তার মন থেকে উড়ে চলে গেল সন্দেহের ছায়া। একবার সে তাকালো পায়ের কাছে বন্ধ জানালাটার দিকে। পাইয়ের নীল আকাশ। তার হুঁচোখ দিয়ে জল গড়িয়ে পড়তে লাগলো। হাতটা বাড়িয়ে দিলে সে তাড়ের দিকে। অমিয় এসে পাড়ালো মাথার কাছে। শীলাবতী তার প্রসারিত হাতখানা তুলে নিয়ে মুখটা নাড়িয়ে আমলে-ওর কপালের ওপর!

# ছোটো কবিতা

মদ

"But you, sir, had better take wine ere your departure" Rihaku.

শ্রীবনের 'অবিদ্যুত গুচম পাপের মতো' 'ভাবাক্ষয় নিশীথ তমিহা!'

হঠাৎ বড়ো বড়ো শব্দ কোরে নামলো রুটি! (যামোন দিনে রুটি হওয়া ভালো, পাক্কিত লেগা আছে!)

তোমার বর্ষাতি কই? আবার আগে ব্যাক পেগ মদ খেয়ে খাও বন্ধু!

দুর্গোপের রাজি— দীর্ঘ বন্ধুর পথ—

যাকী তুমি যাক! আবার আগে ব্যাক পেগ মদ খেয়ে খাও বন্ধু!

যুগ্ম হাত

"She lay beside me in the dawn" Ezra Pound.

মোহুজ ঘাসের গুগায় উগায় রাতি-শেষের সাদা পিশির! অস্বা অনমনে রোমাক্ত আকাশ!

দূর সমুদ্রে জ্বালাজ্বের শব্দ! উপত্যকার ভেঙ্গাপদ্মের পাপড়ির মতো

আমার বৃকের ওপর তার যুগ্ম হাত ঠাণ্ডা করণ।

# হীরালাল দাশ-শুভ্র

প্রার্থনা সেন

"Lugete, veneres! Lugete, Cupidinesque"

বাণীজ্ঞের বিখ্যাত অন্দরী প্রার্থনা সেন খার শাড়ীর ভাঁজে ভাঁজে অনির্ধ্বনীয় অনিশ্চয়তা খার কুটিল-কটাকে ডক্তের মুহূর্ত-মুহূর্ত, শেখকালে বে' কোরালো কিনা ব্যাক দাঁতের ডাক্তারকে!

কথা

আমি কি তার সাথে বোকার মতো কথা কোয়েছি? যে-সব কথা বলা উচিত হয়নি হয়তো

প্রথম দিন? দ্বিতীয় দিন?

কিন্তু আবার সময় সে বোললে: কাল আসবেন কিনা, টিক এমনি সময়, ক্যামোন!

চিত্রলেখা

"Thou restless, thou ungathered" Ezra Pound.

আমি তোমার ভালোবাসি, লেগা, হগো চিত্রলেখা!

তোমার পাতলা ছটা টোট, তোমার ছোটো ছটা বুক, হগো চক্কা,

হগো অস্বুতা!





**হকি—**

বেদন কাপের খেলা আরম্ভ হয়ে গেছে। কিছুদূর না এগলে কাপটি কে নেবে তা স্পষ্ট করে বলা যায় না। তবে কন্দকারীরা আগরু ক দলগুলির তুষ্টিবিধানের ব্যবস্থা করে আমাদের কৃতজ্ঞতাভাজন হয়েছেন। এই ব্যবস্থায় প্রতিযোগিতার পরিষ্কার উজ্জ্বল হয়ে উঠবে, কারণ বড় বড় দলকে এখানে টেনে আনবার ক্ষমতা এ ব্যবস্থা অপরিহার্য।

হকি লীগ শেষ হয়ে গেছে। যেমন আশা করা গেছিল, কাঠমুস চ্যাম্পিয়ন হলই। রেজার্স শেষ খেলার তাদের হারাতে পারলনা। এই নিয়ে কাঠমুসের পনেরবার কীর্তিবিজয় হল। রেজার্স জিততে সক্ষম। লীগের শেষস্থান অধিকার করেছে টাউন ক্লাব। তারা একটি খেলাতেও জিততে পারেনি। মাত্র ছটি খেলায় ড্র করেছে। লীগের প্রথম পাঁচটি দলের স্থান এই রকম ভাবে হয়েছে—

**গোল**

গোল	পেলা	জিত	ড্র	হার	পক্ষে	বিপক্ষে	পয়েন্ট
কাঠমুস	১৮	১৫	৩	০	৪৪	৪	৩৩
রেজার্স	১৮	১৩	৫	০	৪৩	৭	৩১
মোহনবাগান	১৮	১২	৪	২	২৭	৭	২৮
পোর্ট কমিশনার্স	১৮	১০	৭	১	২০	৯	২৭
নিউটাউন মেডিক্যালস	১৮	১০	৫	৩	২৬	১১	২৫

মহামেডান স্পোর্টিং সন্থস্থান অধিকার করেছে। এখানে আমাদের আশা ফলস্বরূপ হয়নি। শেষের কয়েকটি খেলার তারা আশাচরিত্ব খেলাতে পারেনি। পোর্ট কমিশনার্স-এর কাছে মোহনবাগানের হারে আমরা বিস্মিত হইনি। এর জেজে দারী তাদের নতুন পোস্টিকিপার। অধত তার আগে পর্যন্ত পুরনো মুখাঙ্কি গোটা শিল্পে মাত্র চারটি গোল খেয়েছিলেন।

**ক্রিকেট—**

ক্রিকেট প্রথম এসময়ে অপ্রাসঙ্গিক। তবে এটা আগামী শীতকালের কথা। আমাদের সুপরিত মিলার ফ্র্যাঙ্ক ট্যারার্ট আবার জানিয়েছেন যে প্রয়োজন হলে এবারও তিনি একটি শক্তিশালী অস্ট্রেলিয়ান ক্রিকেট দল ভারতে নিয়ে আসতে পারেন। তাঁর প্রস্তাব সমস্ত প্রাদেশিক ক্রিকেট প্রতিষ্ঠানগুলির

কাছে পাঠিয়ে দেওয়া হয়েছে। আগামী ১২ই এপ্রিল দিল্লীতে নিখিল ভারত ক্রিকেটের বোর্ড অব কন্ট্রোলার যে অধিবেশন হবে তাতে এ সম্বন্ধে চূড়ান্ত নিষ্পত্তি হবে। তিনি যে পঁচিশ জন অস্ট্রেলিয়ান খেলোয়াড়ের নাম দিয়েছেন তাঁদের মধ্যে কয়েকজন আমাদের খুবই সুপরিত, যেমন,—

জন ব্র্যাডম্যান, রিচার্ডগন, গ্রিমট, কিপ্পার্ডস, ওয়াল্ড, ওয়েগেল, বিল, কিব্বল্টন, ম্যাককর্নিক, ব্রবলে, ডিপারিঙ্ক, পনস্ফোর্ড ও স্মিট উক্ত শিখ।

আরও যারা আছে তাঁরাও অস্ট্রেলিয়ার ক্রিকেট-জগতের নব নক্ষত্র। কিন্তু এদের সবককে মিলার ট্যারার্ট আনতে পারবেন কি না সে বিষয়ে আমাদের সন্দেহ আছে। গতবারেও প্রতিশ্রুতিমত সবককে আনতে পারেন নি। তবু যেদল এনেছিলেন তাঁরাও দুর্লভ ছিলেন না— যদিও তাঁরা বহুবার ভারতে হেরেছিলেন। বিভিন্ন দেশের মধ্যে এইরকম ঘটনায়তে দেশগুলি নানা উপায়ে উপরুত হয়। তবে প্রাক্ষিপির অর্ধেকও যদি সফল হয় তাহলে তার চেয়ে আশার কথা আর কিছুই হতে পারে না। অসুস্থ ব্র্যাডম্যানের খেলা দেখবার আমাদের অনেক দিনের ইচ্ছে।

**টেনিস—**

একটি ভারতীয় দল যে ডেভিস কাপ খেলার জেজে ইউরোপে পৌঁছেছে এখনও জানেন নিশ্চয়ই। সম্প্রতি তাঁরা খ্রীস্টের প্রতিযোগিতায় যোগ দিয়েছেন। পুরুষদের সিঙ্গলস তৃতীয় রাউন্ডে সোহনি গ্রীসের নিকোলাইডিসকে ৬-১, ৬-১এ হারিয়েছেন। ডাবলসের তৃতীয় রাউন্ডে সোহনি এবং রথবীর সিং ইটালীর ফিনালি এবং কারিয়ানিকে ৬-২, ৬-২এ হারিয়েছেন। কাউন্ট বি বিফানি যে ইটালীর একজন শ্রেষ্ঠ খেলোয়াড় একথা নিশ্চয়ই আপনারা জানেন।

**ফুটবল—**

আমেরিকার যুক্তরাষ্ট্র এবং ক্যানাডায় যে ইংলিশলার খেলাতে যাবার কথা ছিল শেষ পর্যন্ত তা আর হতে উল্লন। আমেরিকা টাকা তোলবার হতে রবিবারেও খেলবার জিব্ব দেরছিল এবং ইংল্যান্ড সে-নির্ভর্যে প্রস্তুত হিতে রাজী হয়নি।

— স্পোর্টস্‌ম্যান

**স র মা পি ক্ চা সের**



প্রযোজনা : গণেশরঞ্জন

“মায়ী-মৃগ”

কাহিনী : চারু বন্দ্যো

প্রতীক্ষিত প্রথম অভিনাদন

FOR MODERN PLANNING OF :  
Factories, Estates, Gardens, Parks, Roads, Canals, etc., etc.  
FOR MODERN DESIGNS OF :  
Cinemas, Schools, Temples, Masjids, Swimming baths, Public buildings, Memorials, Residential houses, Factory-buildings, etc., etc.

CONSULT

**BETON ARME**

Architects and Reinforced Concrete Engineers,  
9, Old Post Office Street, Calcutta.

MANAGING DIRECTOR

**KAPIL P. BHATTACHARYYA, B.E. (Cal. Univ.),**

CIVIL ENGINEER

(Specialised in reinforced concrete engineering under MM. Perret Freres and Compagnie Generale d'Entreprise in Paris, France.)



# কলিকাতা কর্পোরেশন

ঘোড়ার গাড়ী ও ঘোড়ার টাম্ব ১৯৩৮-৩৯ সালের প্রথমার্ধ বৎসর

এতদ্বারা ঘোড়ার গাড়ী, জিন, রিকশা, রেসের ঘোড়া, টার্ট্রি, ঘোড়া বা খরসের মালিকদিগকে ও উহাদের ভারপ্রাপ্ত ব্যক্তিদিগকে জানান যাইতেছে যে, মালিক বা ভারপ্রাপ্ত হিসাবে উহাদের নিকট বৎসগুলি যান বা পশু আছে তাহার সংখ্যা ও তরফত উহাদের টাম্বের পরিমাণ উল্লেখ করিয়া ১৯৩৮ সালের কলিকাতা মিউনিসিপ্যাল আইনের ১৩৭ (১) ও (২) ধারা অহুসারে উহাদিগকে একটি বিবৃতি ১৯৩৮ সালের ১লা মে তারিখের পূর্বে মিউনিসিপ্যাল অফিসে দাখিল করিতে হইবে। এই প্রকার বিবৃতির নিমিত্ত মুদ্রিত কাগজের জর সেনট্রাল মিউনিসিপ্যাল অফিসে লাইসেন্স অফিসারের নিকট দরখাস্ত করিলে পাওয়া যাইবে। এতদ্বারা আরও জানান যাইতেছে যে, এই প্রকার বিবৃতি দাখিল না করিলে উহাদিগকে আদালতে অভিযুক্ত করা যাইতে পারিবে এবং একজন ২০ টাকা পর্যন্ত জরিমানা হইতে পারিবে। যাহারা প্রথমে মনে করেন তাহার নিজ নিজ পশুকে উহাদের নিকট প্রাপ্য টাম্বের টাকা লইয়া তৎক্ষণাৎ লাইসেন্স দিবার লক্ষ্যতা প্রদর্শন করিবেন। গাড়ী ব্যবহার না হইলেও জর টাম্বের জর টাম্ব হেইট পাওয়ার দরপাশ ১৯৩৮ সালের ৩০শে জুনের পর আর গ্রহণ করা হইবে না।

## গরুর গাড়ী রেজিস্ট্রেশন

১৯৩৮ সালের কলিকাতা মিউনিসিপ্যাল আইনের ১৩৮ ধারা অহুসারে চলিত বৎসরান্তের জর অর্ধ বাৎসরিক রেজিস্ট্রেশন ১লা এপ্রিল হইতে আরম্ভ হইবে। গরুর গাড়ী এবং তাহে টেলো গাড়ী

যাহা মালয় যাত্রী বহনার্থ ব্যবহৃত হয় না, সেই সমস্তের মালিকগণকে অধিনে রেজিস্টারী করিতে বলা যাইতেছে। প্রত্যেকখানি গাড়ীর জর রেজিস্টারী ফী বাবদ ৪ টাকা দিতে হইবে। গাড়ীতে নব্বই সংযুক্ত স্টেট মারার জর প্রত্যেক ফুলেই আরও এক টাকা অতিরিক্ত দিতে হইবে।

## গরুর গাড়ী চালকদের টিকিট

উক্ত আইনের ১৩৭ ধারার বিধান অহুসারে গরুর গাড়ীর চালকদিগকে কর্পোরেশন নব্বইশ টিকিট (প্রদর্শনার্থ) সপ্তে রাখিতে হইবে।

## কুকুরের টাম্ব

উক্ত আইনের ১৭৩ ধারার বিধান অহুসারে কলিকাতায় সজিত প্রত্যেক কুকুরের উপর বার্ষিক ৫, টাকা করিয়া টাম্ব ধার্য এবং কুকুরের মালিক বা ভারপ্রাপ্ত হিসাবে তাহাদের নিকট যে সমস্ত কুকুর আছে তাহার তালিকা ১লা মে তারিখের পূর্বে মিউনিসিপ্যাল অফিসে দাখিল করিতে হইবে এবং সেই সময় প্রত্যেক কুকুরের জর দেয় টাম্ব কর্পোরেশনে দিতে হইবে। এই ফিলে চলতি বৎসর কুকুর রাখার জর লাইসেন্স দেওয়া হইবে এবং কলারের সজিত আঁড়ো রাখার জর বা অজ রাখার রকমে কুকুরের গলায় সুলাইয়া রাখার জর নব্বইশ একটি টিকিট দেওয়া হইবে। যদি কোন কুকুরের গলায় নব্বইশ টিকিট এক্সপ আঁটা বা সুলাই না থাকে, তাহে উহাকে আটক করা বা মারিয়া দেনা যাইতে পারে।

ভাঙ্গুর মুখাঞ্জি, কর্পোরেশনের সেক্রেটারী। সেন্ট্রাল মিউনিসিপ্যাল অফিস, ৩১ এপ্রিল ১৯৩৮ সাল।

# বছরের নতুন দিনে মনে রাখবেন

বাসক-সুভা, নার্ভিটোন, প্যারা মুকেনেট, টাইফেলিন এবং বাইমো মিসারিন

আপনার সব সময়েই দরকার হ'তে পারে

ক্যালকটী কার্মাসিউটিকাল, প্র্যাক্টিস লিট

১৭৭বি, দর্শনলা স্ট্রীট, কলিকাতা

# বাসন্তী লাইব্রেরী

পুস্তক বিক্রোতা ও প্রকাশক

১০১-১, কর্ণওয়ালিশ স্ট্রীট, কলিকাতা

এখানে স্কুল-পাঠ্য এবং অজ্ঞাত যাবতীয় পুস্তক পাওয়া যায়। সকলপ্রকার মাসিক ও সাপ্তাহিক পত্রিকা বিক্রয় হয়।

## শ্রীলালভদ্রমহন মুখোপাধ্যায়

**হাকিম এম. এ. এ. জামানের**  
**কবুতরী পিলা**  
 কলিকাতা  
 শারীরিক ও শিকিৎসা চিকিৎসা আলোচ্য করিয়া  
 গোলন্দাজি পরিচয় ও আয়তন প্রদান করে। সূত্র্যে ১০  
 ৪২ ধর্মভাঙ্গা স্ট্রীট শোভা বজা ১৩৩৩ কলিকাতা



## শরৎচন্দ্রের 'পথের দাবী'

বিহার সরকার জানিয়েছেন যে, 'পথের দাবী' বিহারে বাজেশোপ নয়।

## মন্ত্রাসভার পতন

মন্ত্রিয়ে দুইমের নেতৃত্বে গঠিত করণী মহীসভা মুসলমান সম্পর্কিত বিলের ভোটাভূতিতে হেরে গিয়ে পদত্যাগ করেছে। মন্ত্রিয়ে দালালদিয়ের তাঁর স্থানে নতুন মহীসভা গঠন করেছে।

## বিহাটী দুর্ঘটনার জের

বিহাটীর নিকটে পাহাৰ মেল দুর্ঘটনার তরফ কোর্টের জর স্তার জন টম তাঁর রায়ে বলেছেন যে, এই দুর্ঘটনার জর রেল কোম্পানীর অসতর্কতা প্রত্যক্ষ কারণ। এবং এই জরতে নিহত ১০৭ জন ও আহত ১১৭ জন যাত্রীকে বা তাদের পরিবার-বর্গকে রেল কোম্পানী ক্ষতিগ্রস্ত দিতে বাধ্য।

ভারত-সরকার নাকি এই রায় দেখে খুশী হ'ননি। কারণ ভারত-সরকারের পরিচালিত ইস্ট ইন্ডিয়ান বেলোয়ের অসতর্কতার অধিযোগ উভয়ের হ'নবারে হানিকর।

## শতকরা তেরিশ

বাংলা-সরকারের শিক্ষা বিভাগ কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের কাছে অগ্রপাশি করতে এই মর্মে যে অসংখ্য মুসলমানদের জর পরিবিশ্বাঘেরের শতকরা তেরিশটি নোক্রী দিতে হবে।

## বাংলাদেশের কংগ্রেস

বাংলাদেশের কংগ্রেস কমিটি ও তাঁর কার্গা-নির্বাচক সমিতির নির্বাচন হয়েছে। স্বভাব বশু প্রেসিডেন্ট এবং ত্রিভাঙ্গন অধ্যক্ষক রাজবন্দী ভাইস-প্রেসিডেন্ট, একজন মুসলিম ভঙ্গরলে সেক্রেটারী এবং তিনজন ভূতপূর্ণ রাজবন্দী তার সহকারী হয়েছেন। বিভিন্ন দলগুলির সঙ্গে আশোয়ানমা স্বরূপ এমন একটা কার্গা নির্বাচক সমিতি গঠিত হয়েছে যাতে কিনা সকল দলেরই লোক রয়েছে।

## চীনের স্বপ্ন

চীনা ঠৈম্বেরা গম্পাতি জাপানীদের এক ধার ইত্বক হঠিয়ে দিচ্ছে। হাজার হাজার জাপ-সৈন্যকে চীনারা একেবারে 'কচু কাটা' করে' দিচ্ছে। এবং এক ফলে, দেখা যাচ্ছে, যে বৃটিশ জাতের লোকদেরের ওপর জাপানীরা আর মধ্য-অগ্রচিৎ ব্যবহার কনিয়ে দিচ্ছে।

## সোভিয়েট রাষ্ট্র

রুটিয়া হো গিয়ে ফাসিটিদের সঙ্গে আতাত স্বক করে' দিলো: এই ভেবে, সোভিয়েট রাষ্ট্র ইত্বহার গিয়ে জানিয়েছে যে তারা একই জামানী ইত্বানী পোলাও ও জাপানের সঙ্গে লড়ছে ও লড়ে' জিততে সক্ষম। নব্বই লক্ষ সৈন্যকে নাকি তাঁরা বৃদ্ধের জর প্রস্তুত করে' ফেলেছে।

## সাংবাদিক সম্মেলন

নিখিল বঙ্গীয় সাংবাদিক সম্মেলন আগামী ১৩ই ও ১৪ই মে তারিখে চট্টগ্রাম শহরে বসবে।

## জার্মান গণ-ভোটা

অগ্রচিৎকার সঙ্গে জার্মানীর মিশে বাঙলা এবং নতুন শাসন-ব্যবস্থা-পতিমে হিটলার মনোনীত প্রার্থীদের সম্পর্কে জার্মান জনগণের অধিপ্রায় সম্পর্কে এক গণভোট গ্রহণ করা হয়। শতকরা নিরানলই জন লোক হিটলারের মতে মত দিয়েছে; অন্য দলো মতে পারে, প্রায় সাত্বে পাঁচ কোটি জার্মান নরনারীর মধ্যে অনানু পক্ষা লাগ জার্মান হিটলারের মতবাদের স্বকোষী। কলকাতায় একজন এবং বোম্বাইয়ে ছ'জন জার্মান হিটলারের বিপক্ষে ভোট দিয়েছে।

## জিয়া-কংগ্রেস সংবাদ

আগামী ফেব্রুয়ারেশনে কংগ্রেস নামা কারবরশত মুসলিম লীগের সহযোগিতা-কামী। মুসলিম লীগের নেতা জিয়া সাহেবের সঙ্গে কংগ্রেসের নেতৃবৃন্দের চিঠিরফ চলছিল। মপ্রতি লীগ-নেতা জিয়া সাহেব একটা দাবীর ফিরতি দাখিল করেছেন, য' মেনে নিলে মুসলিম লীগ কংগ্রেসের সঙ্গে সহ-যোগিতা করুতে পারে। এই দাবীগুলি হচ্ছে এই রকম:

- ১। কংগ্রেসকে গণ-সংযোগের নীতি ত্যাগ করুতে হ'বে।
- ২। মুক্ত নির্বাচনপ্রথা সমর্থিত হবে না।
- ৩। কংগ্রেসের ত্রিবর্ষ পতকার সমান মর্যাদা দিতে হবে মুসলিম লীগের পতকারকে।
- ৪। 'মহানাতরম' সঙ্গীত বর্জন করুতে হ'বে।
- ৫। 'হিন্দী ভাষার প্রচার বন্ধ করুতে হ'বে। এবং অ'রো ছুটো সাপ্তাহিক দাবী রয়েছে। কংগ্রেস মহল থেকে এখনো অবধি এই দাবীগুলি সম্পর্কে কোনো মতামত প্রকাশিত হয়নি।



# আমাদের আবহাওয়া



[ 'অগ্রগতির 'আমাদের আবহাওয়া'য় একেবারে চতুর্থাংশের কোনো নাটক বা ছাত্রচিত্রের সমালোচনা প্রকাশিত হয় না। ]

## সংক্ষেপের ঊর্ধ্বর

### ক্যালকট্টা থিয়েটার

গত পূর্বমা বৈশাখ ক্যালকট্টা থিয়েটারের উদ্বোধন হয়ে গিয়েছে চিত্রপুরের রত্নমহল রঙ্গমঞ্চ। অধ্যাপক মদ্য বোস উদ্বোধন প্রসঙ্গে বলেন—কোলকাতার থিয়েটার জগতে আজ দুদিন ঘনিয়ে এসেছে। একদা বাংলার রঙ্গালয় যে গৌরব অর্জন করেছিল, আজ যে-কোনো কারণেই হোক তা' আর নেই—ইত্যাদি। কথাটা খুবই সত্য। শিশিরকুমার সাধারণ রঙ্গালয়ের সম্পর্ক ছেড়ে বেবার সংশ্লিষ্ট বাংলায় নাট্যজগত যে চরমহাড়া হোয়ে গিয়েছে এবিধে কোনো সন্দেহ নেই। এবং প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ স্বে-স্ব কারণের জড় বাংলায় থিয়েটারে আজ তখন ধরেছে তার আলোচনা 'আমরা একাদিক-বার করেছি। নাট, নাট্যকার ও নাট্যাঙ্গণ—এই তিনের যোগাযোগেই ভালো থিয়েটারের সৃষ্টি হয়। ছুপের বিঘ্ন, বর্ধমানের বেধেণে না আছে তখন নাট্যকার, না আছে উচ্চ আদর্শের নাট্যাঙ্গণ। যে কাপ্তেনী-মনোবৃত্তি নিয়ে এদেশে সাধারণ রঙ্গালয়ের সৃষ্টি, তার মোহ আমরা আজ পুরোপুরি কাটিয়ে উঠতে পারি নি। শিশিরকুমার তাই সেদিন বলছিলেন—এদেশের থিয়েটারের উন্নতি অসম্ভব—সত্যদিন না এই মনোবৃত্তি থেকে আমরা সম্পূর্ণভাবে মুক্ত হ'তে পারছি।

এখন কোলকাতায় পাঁচটা থিয়েটার। পাঁচটা থিয়েটারের মাধ্যম কোলকাতার নেই—তিনটে টিক চলতে পারে। সবারই বিজ্ঞাপন—শ্রেষ্ঠ নট-নটী মনোমল। এই শ্রেষ্ঠ বিচারের মানদণ্ড যে কী তা বেউ ভেবে দেখে না একবার!

মশালা ঘোষ এই ক্যালকট্টা থিয়েটারের পরিচালক এবং তাঁর পরিচালনায় অনেক নট-নটীই সম্বই। থিয়েটার টিকে থাকবার পক্ষে এ একটা মত বড় কথা। মনোরঞ্জন, ভূমেন, পদ্মপতি, সন্তোষালা প্রভৃতি এখানে যোগদান করেছেন। নাট্য নিকেতনে ক্যালকট্টা থিয়েটারের যেসব বই অভিনীত হয়েছে, এখানেও আপাতত স্বে-স্ব বই অভিনীত হবে। আমরা এদের সাফল্য কামনা করি সর্বোচ্চকরণে।

## পঙ্কজের ঊর্ধ্বর

### নিউ থিয়েটার্স লিঃ

শ্রীমত নীতিন বহর পরিচালনায় 'এদেশের মাতী' চিত্রের কাজ সমাপ্তির বহর অগসর হচ্ছে। 'অভিজ্ঞান' চিত্রের কাজও প্রায় শেষ হ'য়ে গেল। হিন্দী 'অভিজ্ঞান' হ'তে 'আগামী মে মাসের প্রথমেই বাঙালার বাইরে মুক্তিলাভ কোরতে পারে তার জগে কতৃপক্ষ খুবই চেষ্টা কোরছেন। বাঙালী সংস্করণও খুব শিগুরি রূপবাহী চিত্রগুহে মুক্তিলাভ কোরবে।—বিনয় গোপালী ও কমলা স্বরিত্যর ('বৈষ্ণব' ও 'বৈষ্ণবী'র ভূমিকায়) গান 'অভিজ্ঞান' চিত্রের অঙ্গতম আকর্ষণ।

পরিচালক প্রমথেশ বসু যা তাঁর আগামী ছবি 'অদিকার'এর চিত্রগ্রহণে আবার হাত দিয়েছেন। তাঁর এই ছবির কাহিনীটী মূলত গণ্ডে উঠেছে মার্জিতকৃষ্টি আধুনিক তন্ত্র-তন্ত্রীর সামাজিক-জীবন ও বিভিন্ন ভাবধারাকে কেন্দ্র কোরে। 'অদিকার'এর শ্রেষ্ঠাংশে অভিনয় কোরছেন—প্রমথেশ বসু, যা,

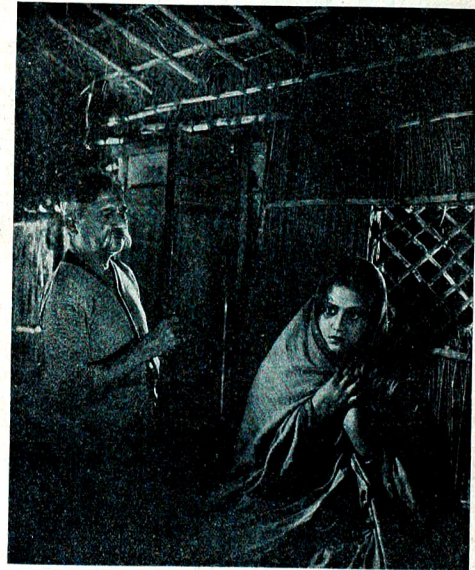


যমুনা, যেনকা, পাহাড়ী, চিরলেখা, পঞ্চ মল্লিক, ঠৈলেন চৌধুরি, ইন্দু মুখার্জি প্রভৃতি। 'আবহা-সদীত ও কঠ-সদীতের পরিচালনা কোরছেন তিমিরবরণ। দুঃসজ্জার ভার নিরুহেলে শিল্পী সর্জন রাখ।

পরিচালক অমর মল্লিক 'বহুসিদি' চিত্রের শিল্পী-নির্বাচন পর্ব একরকম শেষ কোরছেন। 'ভূমিকা-নিপি আপাতত এই রকম হয়েছে :

স নারমার 'সামী-ভাত্ত মনোপাধ্যায়  
মুখ্যাবাহু—ইন্দু মুখোপাধ্যায়

'বহুসিদি'র এই ভূমিকা-নিপি দেখে, সত্যি কথা বোলতে কি, 'আমরা খুব খুশি হলুম না। 'আমাদের সব চাইতে আপত্তি 'হরপ্রসন্ন'র ভূমিকায় পাহাড়ী সাত্তাংগকে মনোনীত করায়। আমরা একটি পাকিতা-পূর্ণ, শান্ত অসমুদী গভীর চরিত্রকে রূপ দেবার জ্ঞ কি কোরে যে পাহাড়ীকে নির্বাচন করা হ'ল, আমরা কিছুতেই ভেবে পাই না।



নিউ থিয়েটারের 'অভিজ্ঞান' চিত্রের 'সদ্বার' ভূমিকায় মনিলা

মাদরী—মনিলা ( বাঙালী ও হিন্দী )  
হরপ্রসন্ন—পাহাড়ী ( " )  
হরপ্রসন্নের পিতা—ঠৈলেন চৌধুরি ( বাঙালী )  
ঐ — বিক্রম কাপুর ( হিন্দী )  
শান্তি—চন্দ্রাবতী

পাহাড়ীর দ্বারা স্বক ও গভীর রসের অবতারণা যে একেবারেই অসম্ভব, এ-কথা আমরা 'বিজ্ঞাপিত'র ভূমিকা-নির্বাচনের সময় বোললিলাম, এখনও বোলছি। এখনও সময় আছে, পরিচালক মল্লিক 'মশালা' ও নিউ থিয়েটার্স 'আমাদের এক-কথাটি একটু ভেবে দেখবেন আশা করি।—'বহুসিদি'র মহলা আরম্ভ হ'য়ে গেছে।





তরুণ পরিচালক মঞ্জু মহাপাত্রের 'আঞ্চলিক প্রযত্নে 'চিত্র সিংহার'-এর কাজ দীর্ঘ-দীর্ঘে অগ্রসর হচ্ছে।

এই শনিবার থেকে 'চিত্র সিংহার' বিজ্ঞাপিতের তৃতীয় সপ্তাহ আরম্ভ হ'ল।

**সরমা পিকচার্স**

এই নতুন প্রতিষ্ঠানটি চাঃ বন্দ্যোপাধ্যায়ের 'মমুনা' পুলিশে ভিথারিণী' কাহিনী অবলম্বনে 'মায়া-মুগ' নামে একখানি বাংলা ছবি তুলছেন। আরো দু'টি যোগেতে 'মায়া-মুগের' চিত্রগ্রহণ প্রায়

আগার। ও মৌদামল-র বহিদু'গুলি ইতিমধ্যেই গৃহীত হয়েছে। নাচকের অল্পখের ভগ্ন কয়েকটি অল্পদু'গের চিত্রগ্রহণ আপাতত স্থগিত আছে। 'আমরা এই নতুন প্রতিষ্ঠানটির সহায়ী সাক্ষ্য কামনা কোরিছি।

**শ্রীভারতলক্ষ্মী পিকচার্স**

একটি বিরাট থিয়েটার স্টেজ ও অভিনেত্রিগণের সেট তৈরি হচ্ছে বোলে এঁদের 'অভিনয়' চিত্রের 'অল্পদু'গুলির চিত্রগ্রহণ আপাতত স্থগিত আছে। সেদিন মহারাষ্ট্রা বিপ্লবের



সরমা পিকচার্সের 'মমুনা পুলিশে ভিথারিণী'র চিত্ররূপ 'মায়া-মুগ'র একটি দৃশ্যে মথী ও মঞ্জী

শেষ হ'য়ে এল। প্রযোজক গণেশরতনের পুত্র শিল্প-বোর্ড ও বাজীতে ও রাজ্য প্রযুক্তনাম ঠাকুরের বাগান-বাড়ীকে পরিচালক কালীভূষণের দীর্ঘ দিনের অভিজ্ঞতা ছবিখানিকে সকল কয়েকটি বহিদু'গের চিত্রগ্রহণ করা হয়েছে। প্রকাশ, আর কোরে তুলতে সমর্থ হ'বে—এমনি সংখ্যার পেলাম। 'মায়া-মুগ'র কয়েকটি দৃশ্যের কাজ শেষ হ'লেই ভবিখানি পদার্থ মুক্তিলাভ চিত্রনাট্য, ডায়ালগ ও সঙ্গীত রচনা করেছেন যথারিত্যে কোবুতে পারে।

—শ্রীদীর্ঘ চৌধুরি

—'অগ্রগতি' আশ চট্টোপাধ্যায় এডিট করেছেন—আর ৯৩, কৈলাস বোস ষ্ট্রিটের 'অগ্রগতি প্রিণ্টিং এণ্ড পাব্লিশিং ওয়ার্কস' থেকে তিনিই ছাপিয়ে বের করেছেন।



**৩য় সপ্তাহের  
নিজস্ব অভিনয়**

সখি কি পুছসি অনুভব মোগয়।  
সোহ পিরিতি অনুরাগ বখানইত, তিলে তিলে নূতন হোয়।।

অনুভবের প্রতিশব্দ নাই। অনুভব ধারণা করিতে, বুঝাইতে পারা যায় না। সেই সর্বলোক-বিদিত, চিরস্মরণীয়, অনুরাগে, অসীম অতৃপ্তির পীযুষপূর্ণ মর্ম্ববাণী কে ভুলিতে পারে? ছায়া-চিত্রে কথা ও সঙ্গীতের মধ্য দিয়া সেই বাণী আপনার মর্ম্ব স্পর্শ করিবে।

**চিত্রা**

ফোনঃ বড়বাজারঃ ১১৩৩

বুধবার, ১৩ই এপ্রিল হইতে সোমবার ১৮ই এপ্রিল পর্য্যন্ত  
প্রত্যহ তিনবার প্রদর্শন :—৩, ৬। ও ৯।।

প্রতিদিন পূর্বে আসন সংগ্রহ করিবেন।



শিগগির বোঝে

আশু চট্টোপাধ্যায়ের

# স্বামী নেই বাড়ী

(নানান্ টেকনিকে অভিনয় গল্প সমৃষ্টি)

দাম : এক টাকা

দিনেশ দাসের

# ঘুমন্ত সত্বর

(কবিতার বই)

দাম : এক টাকা

অ্যাসোসিয়েটেড কমার্শিয়াল

ব্যাল্ক লিং

হেড অফিস—  
২নং লায়স্ রোড

কলিকাতা

ফোন : ক্যাল—৪০০৭

শাখা সমূহ—  
আসানোসাল  
ও  
পাবনা

- \* বাজার চলতি শেয়ারের কাজ
- \* বিদেশে যাবার বন্দোবস্ত
- \* উপযুক্ত জামিনে টাকা ধার

ও

- \* সর্বপ্রকার ব্যাল্কিং-এর কাজ করা হয়

## একটি অভিমত

### 'অগ্রগতি' বলেন :

"নিউ হাফটোন কোম্পানীর তৈরী লাইন. হাফটোন প্রকৃতি যাবতীয় রক স্প্রু যে নিখুঁত হয় তা নয়—অত্যন্ত কম সময়ের মধ্যে এত স্পন্দন রক তৈরী করেন যে এঁদের দায়িত্বজ্ঞান ও স্পন্দকতার প্রশংসা না করে পারা যায় না।"

# নিউ হাফটোন কোম্পানী

১. ব্রিটিশ ইঞ্জিনিয়ারিং স্ট্রিট,

ফোন, কলিকাতা ৫৫৭০

কলিকাতা লিটল ম্যাগাজিন লাইব্রেরি  
ও  
গবেষণা কেন্দ্র  
১০/এন, ট্যামার স্টেড, কলকাতা-৭০০০০৯

## অগ্রগতি

৩য় বর্ষ, ২২শ সংখ্যা—১৭ই বৈশাখ ১৩৪৫

# বান্জাই ! বান্জাই !!

## কবি সিংহ

প্রাচ্য ছটো পাশাশামি দেশ যে পরম্পরের সঙ্গে রীতিমত যুদ্ধ শুরু করে' দিচ্ছে, এ রকমটা এশিয়ার আধুনিক ইতিহাসে নিতান্তই দুর্লভ। ১৯০১ সালে জাপান কতৃক কোরিয়া অধিকার করা, ১৯০৫ সালে জাপ-রুশ যুদ্ধ এবং ১৯০৩ সালে জাপ-চীন সংঘর্ষ—এশিয়ার ইতিহাসে অসুন্দরতম কাল এই তিনটি সংঘর্ষ ছাড়া আর কোনো বিশেষ যুদ্ধ ঘটনি।



জাপানী সৈন্যরা চীনের রপকয়ের চলচ্ছে

স্বতন্ত্র দেখা যাচ্ছে জাপানই একমাত্র দেশ, যে কিনা অপর তিনটি দেশের সঙ্গে বিরোধে লিপ্ত হয়েছে। এতে কি প্রণয়ন হয়?—না, প্রণয়ন হয় যে জাপানের ভেতরেই হয়তো এমন কোনো বিষয় রয়েছে যা তাকে প্রতিবেশী রাষ্ট্রদের সঙ্গে গোপালগোপে প্রবৃত্ত করিচ্ছে। এই বিষয়টি, আমার এবং অনেক নামজ্ঞান। বিদেশী রাজনীতিবিদদের মতে হচ্ছে গিয়ে, জাপানের ভয়াবহ সাম্রাজ্যলিপা। 'ভয়াবহ' বস্তুটি এই কারণে যে, জাপানের সাম্রাজ্যলিপা পূর্ব এশিয়ার অস্বাভাবিক রীতিমত আতঙ্কের সঞ্চার করবে।

সম্প্রতি ছোট একটা কারণ উপলক্ষ্য করে জাপান যে চীনের বিরুদ্ধে যুদ্ধ-যাত্রা করেছে তা'র মূল্যে আছে এই সাম্রাজ্য-রুদ্ধির পারশবিক ইচ্ছা। সমগ্র প্রাচ্য দেশ থেকে ইয়েরোপীয় রাষ্ট্রের প্রত্যক্ষ এবং পরোক্ষ আধিপত্য প্রত্য় এবং প্রত্যক্ষকে বিদ্রুিত করবার লক্ষ্য জাপানী রাষ্ট্রনেতারা যেন একরকম দৃঢ়প্রতিজ্ঞ হয়েই উঠেছে। চীন বিপত্য় প্রায় এক শতাব্দীকাল যাবৎ পাকাতোর ব্রিটেন, ফ্রান্স, জার্মানী, ইতালী ও মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের প্রভাবের আওতাধীন অবস্থিত রয়ে চীন নানাকারণ বশতই নিজের রাষ্ট্রকে স্বাবলম্বী কু প্রতিষ্ঠিত করুতে পারে নি, এবং এর মূলে আছে তুর্জাতিকৃত দারিদ্র্য এবং নেতাদের চিত্তদৌর্বল্য। পাকাত রাষ্ট্রগুলি চীনের এই আভ্যন্তরীণ দুর্বলতার সুযোগে স্ঘাবহার করুতে স্খিা করেনি। ফলে, দীর্ঘের কাল চীনে পাকাত-প্রভাব এবং রাষ্ট্রিক অর্থ-নৈতিক অধিকার কা হইয়ে বসেছে। জাপান গুদিকে গেল কয়েক বছর যাবৎ স্বাভাবিক হয়ে তুলুছিল, বর্তমান কালে সে পাকাতের জাতিদের তুলু কিছুমাত্রই নিকৃষ্ট নয়। স্বতরাং যা' অবশ্যস্বাভাবী, তা' খটক অর্থাৎ প্রভাববিভাবের ক্ষেত্র নিয়ে জাপানীদের সঙ্গে লিপা পাকাত-শক্তিপুঞ্জের প্রকাশ্যে এবং অপ্রকাশ্যে বিরোধ। পাকাত-শক্তিপুঞ্জ নিজস্বের দেশের অনেক দূরে এবং সমসামান্য জাপানের একেবারে দরজার গোড়ায় এসে তা'ই লড়াইতে অনিচ্ছুক। তারপর আর এক ব্যাপার আছে: সাম্রাজ্যবাদী রাষ্ট্ররা পরম্পরের মধ্যে বিশ্বাসদ করতে রাজী নয়, কেননা—সামান্য শক্তি কমান্ডিঞ্জ-এর বিরুদ্ধে এর। সবাই একজোট। এখন, চীনের সঙ্গে যুদ্ধ যদি জাপান সাম্রাজ্যিকি জিততে যায়, তা'হলে এই পাকাত-শক্তিগুলির পক্ষে তো নিদারুণ পরিস্থিতি। আর যদি চীন কমান্ডিঞ্জদের সহায়তায় জাপানকে হারিয়ে দেয়, তা'হলে একদিকে যেখন বিজয়ের একটি প্রতিবেশী সাম্রাজ্যবাদী রাষ্ট্রের দাপট কমে—অন্যদিকে আবার তেমন বিজয়ী চীন থেকে নিজস্বের পাত্তা তাকি গুটোবার আশঙ্কাও আছে। সাম্রাজ্য-





বাবের দর্পণে বলে যে চীন এবং জাপান উভ্যকেই হস্তান্তর রাখা কত বা।

স্বভাৱে যদি জাপান এই যুদ্ধে জেতে, তা' হ'লে তা'র সঙ্গে আশোষ করে' চীনকে নিয়ে নিজেরা ভাগবাটোয়ারা করে' নিতে পারবে। আর যদি চীন জেতে, তা' হ'লেও তা'কে হাতে রাখা দরকার; কারণ এক ডিট্রোইট প্রায় দু'শো কোটি টাকা চীনে ব্যবসায় বাণিজ্য উপরোধ পাচ্ছে। এই টাকাটা যারা না যায় সেদিকে লক্ষ্য রাখতে হবে।



চীনা সৈন্যরা রেল লাইনে বাধা ফেললে জাপ সৈন্যর অগ্রগতিতে বাধা দিচ্ছে

অতএব, জাপান বনাম চীন যখন এমিয়ার পূর্ব প্রান্তে সামরিক দৃষ্ণের দৃষ্ণের অবতারণা কবেছে, তখন বাইরের interested হলি লোকচন্দ্র আড়ালে আড়ালে যে কোন কোন স্বার্থের পায় কি কাজ করে' চলেছে তা' নিরপেক্ষ দর্শকের পক্ষে বা সম্ভব নয়।

জাপান সাম্রাজ্য-বিস্তার চায়,—এ কথাটার মানে এই নয় যে নৈনর আপামর জনসাধারণ চীন দেশ জয় করতে চায়। তপক্ষে প্রত্যেক দেশের ইতিহাসেই দেখা গিয়েছে যে যুদ্ধের মূষ্টিয়ে কতিপয় লোকের মজবুজহুয়াদী বিভিন্ন দেশের মধ্যে যুদ্ধ বেধেছে। একথা বলাই অন্যথাক যে বর্তমান-কালের গণতান্ত্রিক দেশ সমূহে রাষ্ট্রব্যবস্থায় নেতৃত্ব করে' থাকে প্রধানত বিশেষ এক শ্রেণী, যারা কিনা দেশের ক্যান্ট্রী মিল ও অস্ত্র অর্থ-উৎপাদনকারী প্রতিষ্ঠান সমূহের মালিক। এই সব পুঁজিদাররাই তাদের মাল কাটতির বা কাঁচা মাল সরবরাহ কবুবার উপযুক্ত দেশ নিজেরের কতখানীনে আশেতে রাষ্ট্রের বাবতীয় বাদেশকে মিথ্যা কতগুলি বুলি বা গোপানের সাহায্যে যুদ্ধাস্ত্রাদান দিয়ে থাকে।

জাপানেও পুঁজিত কিছুকাল থেকে পুঁজিদারদের মাতল্লরী রাষ্ট্রে অপ্রতিষ্টিত হয়েছে। এই বিদেশী সাম্রাজ্যবাদী ইংলিঁয়াল দেশগুলির প্রতিযোগিতার থেকে বিমুক্ত করে' চীনকে বা তা'র অংশবিশেষকে নিজেরের অধীনে আশেতে চায়। ১৯০৭ সালে রুশ-জাপান যুদ্ধ এবং ১৯১১ সালের কোরিয়া-যুদ্ধ এবং মাপুকে 'রাষ্ট্রের' (১) গন্তনের মূলে এই জাপানী পুঁজিদারদের লালসাই ছিল।

এরা জাপানী জনসাধারণকে একটা মিথ্যা দেশান্ত্রবোধের দোঁকা দিয়ে চীন-জাপান লড়াই শুরু করে' দিয়েছে।

বান্ধাই! বান্ধাই!!

চিরকালের মূর্খ মুগ্ধ জনসাধারণ যুদ্ধবদবতার হাড়িকাঠে স্বানী পুত্র ও ভাইকে বলি দেবার ভগ্ন যুদ্ধমাল পরিয়ে চীনে পাঠিয়ে দিল। তা'রা বৃষ্ণতে পাবল না যে-চীনের বিরুদ্ধে



শ্রাংহাইতে গৃহহীন বিপন্ন নরনারীরা

তা'দের যুদ্ধ, সেখানেও তা'দেরই মত বহু লক্ষ নরনারীকে গৃহহীন করে' লক্ষ লক্ষ স্বানী পুত্র ও ভাইদেরা বিনা কারণে—নিজেরের কোনও দোষ না থাকা সমূহে কেবলমাত্র বিদেশী কয়েকটা স্বার্থপর লোকের বিত্তকে আরও বন্ধিত্ত কবুবার জন্মেই প্রাণ হারাতে বসেছে!

শোনা যায়, জাপানে লোকসংখ্যা বেড়ে গিয়েছে; এই বর্ধমান-জনতার অর্থ অব: বস্ত্রের সংখ্যা জোটাবার জন্মেই জাপানকে



রাজ্য-বিস্তারের মনোনিবেশ করতে হয়েছে। ইতালীতেও লোক-সংখ্যা বেড়েছিল, আয়িগিনিয়াকে সেই বাচ্চিত ইতালীয়ানদের ব্যবস্থান দিতে হয়েছে। মেদেরের শরীরের সম্বানোৎপাদনের ক্ষমতাকে জ্ঞাতত করে' পরোক্ষে তা'দের প্রতি য্বরের মতোই মর্দ্যাদা (১) দেখাও হয়েছে। কিন্তু এই বাচ্চিত জনতাকে কি অস্ত্র পাঠানো যেত না? দক্ষিণ আমেরিকায় তো সত্যিই লোকসাঁড়।

ছিত্ত এই সাম্রাজ্যবাদী মহাজঘমবৃত সভ্যতা ও মানবতার শঙ্করা তা' চায় না। জমির ভোগদখল সাম্রাজ্যবাদের এক লক্ষণ। চীনের বৃষ্ণ ভূভাগকে জাপানী ব্যবসায়ীদের উৎপাদিত মালবিক্রয়ের বাজার এবং কাঁচা মাল আহরণের নিরুপহর জায়গীর হিসেবে অধিকার কবুবার মূখ্য উদ্দেশ্যই হচ্ছে এই চীন-জাপান যুদ্ধের রহস্য।



চীনা শিল্পীর চোখে মর্যাদা চীনা সৈন্য

কিন্তু জাপানী সমর-মাল্যের রক্তবেধা পেধনে যে অসন্তোষ, যে বিপদগত মহাব্যবহারে জাপানী জনগণ, বিবেণ করে' জাপানী

যৌন-সম্বন্ধের মধ্যে ভেগে উঠেছে, তা'র খবর সতর্কতা সহকারে চাণা লিলেও বেটিতে আসতে। যুদ্ধ ও সাম্রাজ্যবাদ-বিবাদী সহস্র সহস্র যুবক যুগতীতে বিনা-বিচারে ও অনির্দিষ্ট-কালের জ্ঞত আটকে রাখা হতেছে, যেমন হতেছে কোরিয়া ও জামানীতে। আর জাপানের নারী-সম্বন্ধের মধ্যে একাংশ আজ অধি প্রাণপণে জাপানের যুদ্ধ-ক্ষমার বিবোধিতা করে' এসেছে; নানাভাবে তা'রা বস্ত্র অর এবং অজবিধ সাহায্য বিপন্ন চীনা নর-নারীর উদ্দেশে গাঠি-নেতাদের চোপ এড়িয়ে পাঠাচ্ছে।

বিপন্ন চীনের আপামর জনসাধারণ অসন্ন ধ্বংস থেকে মাতুল্মিকে রক্ষা কবুবার বন্ধপরিকল্পিত প্রতিজ্ঞা নিয়ে সর্বতোভাবে বাধা দিচ্ছে জাপানী সাম্রাজ্যবাদের বর্বর দানবতাকে। তা'দের নিখিরাও প্রপীড়িত অশ্বর আজ চিংকার করে' বপুছে, "নিরপ্ত জনতার ওপর—শিশু ও নারীর ওপর—পাশবিক অত্যাচার সাধন করে' আর আকাশ থেকে বোমা ফেললে, বিধাক্ত গ্যাস ছড়িয়ে, শতক্ষেত্রে পুড়িয়ে দিয়ে, জাপানীদের এই যে সভ্যতার বিগোদী অত্যাচার চলেছে, ত কেবলমাত্র টা-শু হুগো নয়। একে একটা বিচ্ছিন্ন ইতিহাসিক ঘটনা বিনে মনে করলে ভুল বোঝা হ'বে। কাল আয়িগিনিয়াজাত এই ঘটনাই ঘটেছিল, আজ চীনে ও সেখানে এই ঘটনা ই পুনরাবৃত্তি চলেছে।...আর আগামী কাল..."

...কে জানে সাম্রাজ্যবাদের বর্বর পশুশক্তি এর পর কো-দেশে আত্মপ্রকাশ করবে!

বর্বর পাশবিকতা আবার কিরা' এসেছে সাম্রাজ্য-টাগ, বখার, গ্যাশ ও মাষ্-এর জঘবধে। মহুযাতর মাগুদের পকাশ হাজার বছরের আধারিত সভ্যতাবোধের নিজের প্রতি, পরিবার গোদী স্ত্রী বোন মা ছেলে প্রেদীর্ষী প্রতি, যা'র সাম্রাজ্যতম বেধনাবোধ আর দর-...যেছে, যে সাম্রাজ্যবাদের ভাড়াটীয়া দালাল নয়, পৃথিবীর মনুষ্য-অন্যাতম এই দুর্গোকে পরাহত কবুবার উদ্দেশ্যে সে নিজের শক্তিসম্বল করে' না পিড়িয়ে পারে না। প্রতি দেশে মানান-রূপে সাম্রাজ্যবাদ দেখা দিচ্ছে, পৃথিবীর আধুনিক ালের ইতিহাস এই অনিখিত সভ্যতাকেই যেখা করছে।

**“অগ্রগতির আগামী সংখ্যাই “ত্রীম্ব-সংখ্যা”**  
২৭শে বৈশাখ প্রকাশিত হবে।





পুৰেকাৰ এক সংঘাৰ লিখেছিলাম যে কংগ্ৰেচ সভা সভাই জমিদাৰী প্ৰথাৰ বিৰোধ সাধন কৰুতে পাৰে না, বিৰোধ সাধন সে চায়ও না। এং একথাও লিখেছিলাম যে হৰি কেউ জমিদাৰী প্ৰথাৰ বিৰুদ্ধাচৰণ কৰে, কংগ্ৰেচ তা'কে ছেড়ে কথা কইবে না।

'হরিজন' নামে একটা কাগজ আছে গান্ধীজিৰ। কলকাতায় অবস্থান কালে এখানকাৰ কতিয়ৰ উগ্ৰপন্থী সমাজ-সেৱীয়ে প্ৰেৰে উত্তৰে গান্ধীজি জমিদাৰী প্ৰথা সম্পৰ্কে যে সব কথা বহুদেহে, এই কাগজটায় তা'ৰ বিবৰণ কৰিছে।

এখানকাৰ দৈনিক কাগজে তা'ৰ পুনমুদ্রন পড়ে আমাৰ আপেকাৰ কথাই আমাৰ বলতে হলো: গান্ধী হুছে ভাৰতীয় উচ্চমধ্যবিত্ত-শ্ৰেণীৰ একে অভিজাত-শ্ৰেণীৰ দালাল। এ-দেশেৰ পক্ষে এই হুছে সম্প্ৰদায়ৰ সঙ্গে বন্ধত ব্ৰিটিশ অভিজাত ও উচ্চমধ্যবিত্ত শ্ৰেণীৰ কোনো সভ্যকাৰ বিৰোধ নেই; উদ্বেজ সম্পৰ্কে এয়া একই ভাবে জনসাধাৰণকে শোষণ কৰে' থাকে।

চীহ জাতীয় কংগ্ৰেচ হুছে ভাৰতীয় বুৰ্জোয়াসেৰ প্ৰতীকান, এই এং তা'ৰ অস্থৱতা এৰ পৰিচালক এং রক্ষাকৰ্তা। বনেশী বুৰ্জোয়াসেৰ সঙ্গে দৰ কাব্যকবি কৰুবাৰ 'একচেহে আফিন' হুছে এই কংগ্ৰেচ। এয়া জনসাধাৰণকে বুৰুপী এং দিয়ে নিজেসেৰ প্ৰভুত্ব কায়েমী কৰে' রাখে। জনগণেৰ প'ৰা উন্নতি এদেৰ কাৰ্য হ'তে পাৰে না।

সভাই কতবাং, জমিৰ অধিকাৰ চাৰীৰ বলে' মুখে স্বীকাৰ কৰে' হুছে বহন গান্ধীজি বহুলনে, 'তাতেই বলা যায় না যে পৰম্পৰাগত উচ্ছেদ কৰুতে হ'বে'—তখন গান্ধীবাৰ তথা কংগ্ৰেসেৰ মাজে বহুপ্ৰতি পৰিষ্কাৰ হ'য়ে গৈছিল।

'সাম জপ কৰিব কিন্তু সিঁধ কাটিতে ছাডিব না'—কংগ্ৰেসেৰ পৰম্পৰাগত সৰূপে কি এই বৰমটাই নয়?—অন্তত গান্ধী ও বহুতাইহাৰ বাজাপোশ প্ৰমুখ পাক্‌ৱেৰতা বহুদিন অধিক কংগ্ৰেসেৰ মাজে থাকুবে, তত দিন অধিক কংগ্ৰেসকে কোনো বহু নৃত্তিকৰান ব্যক্তিই প্ৰগতিশীল প্ৰতীকান বলতে পাবুবে না।

জমিৰ প্ৰকৃত মালিক যদি চাৰীয়াই হয়, এং জিয়াৰ যদি কলেক্টৰ ভিপুটি কালেক্টৰ ও হতশিল্পাৱাৰা থাকে, তা' হ'লে

জমিদাৰাৰ কোন অৰ্পাৰি শোভাবৰ্ণনেৰ নিমিত্ত বিৰাজ কৰুবে? জমিদাৰ ও মিল-মালিকসেৰ পোষা পুত্ৰ তিনি, তা'দেই পঞ্চপুটে তিনি এতকাল মাহুপ হুছেনে, নিমকহাৰামী তিনি কৰুবেন কিহুপে? হুতৰাং চাপে পৰে' জমিদাৰী প্ৰথাৰ সম্ৰোধন চাইলেও আত্ম পৰিৱৰ্তন তিনি চাইতে পাৰেন না।

তিনি বহুদেহে, 'সমস্ত জীৱন আমি কিম্বাণ ও শ্ৰমিকসেৰ যোগে কাজ কৰেছি'। গান্ধীবাসেৰ অভিধান কিম্বাণ-শ্ৰেণী পাঠ্যেচা-পোপাল শ্ৰেণীৰই নামান্তৰ এং শ্ৰমিকসেৰ নামে থাকা-বুসে-বিবুলাই তিনি বোহেণ। আমেদাবাদে শ্ৰমিক-মালিক বিৰোধেৰ মালিনী-বোড গঠনে তা'ৰ তৎপততা এং বিহাৰে কিম্বাণ-আমোলনে প্ৰশ্নমতই তা'ৰ শিষ্যবে বস্তুতা প্ৰতিপাদন কৰুবাৰ পৰ নিশ্চিত্বেই বলা চলে যে লভ' লিন্‌লিথিংগেৰ মতাই তিনি এ-দেশেৰ চাৰী-মজুৱসেৰ দৰনী।

বিগত মহাযুছে ভাৰতীয় জমিদাৰ ও সামন্ত ৰাষাৰা অস্থান দেহুশত কোটি টাকা জিটেনকে সাহায্য কৰিছিল। জমিদাৰী প্ৰথাৰ পঠনেৰ মূলে ব্ৰিটিশ ৰাষ্ট্ৰ দুৰুৱসেৰে মনে এই আংপকালে সাহায্যপ্ৰাপ্তিৰ প্ৰত্যশাই বলবতী ছিল। সিপাহীবিৰোধে জমিদাৰতাই ইংলেজ শাসকসেৰ সাহায্যে নেহিছিল। ব্ৰিটিশ ৰাজনীতি প্ৰত্যেক কলোনিত্তেই আত্ম-সৰূপ প্ৰভুত্ব একট প্ৰতিক্ৰিয়াশীল শ্ৰেণী হুছি কৰুবাৰ পক্ষপাতী। ভাৰতীয় জমিদাৰাৰ সেই শ্ৰেণী। গান্ধীজি এদেৰ ৰক্ষাকামী। কংগ্ৰেচ গান্ধীজিৰ 'লাউড স্পীকাৰ'। সেই 'লাউড স্পীকাৰ' কোনো উগ্ৰপন্থী বা প্ৰগতিশীলীয়া দখল কৰে, গান্ধীজি ও তা'ৰ অস্থৱতা তা' চান না। বিগত হরিপুৰা কংগ্ৰেচে বহুতাইহাৰ পাঠ্যেচাৰ প্ৰগতিশীলীয়েৰ বিৰুদ্ধে ছফাৰ, মাজাজে সমাজ-তত্বীয়েৰ শাস্তিপ্ৰদান, উজ্জিয়াৰ জমিদাৰসেৰ আৰাধ প্ৰদান, গান্ধী সেৱাসমূহ কৰ্তৃক কংগ্ৰেচে বোগাধন, এং সৰূপপৰি কিম্বাণ সভা সমূহেৰ পৰিৱৰ্তনসেৰে কাফিঙ 'বলে' গাল দেওয়া, ... এ সব মিলে কি প্ৰমাণ কৰে?

প্ৰমাণ আৰ যাই কৰক না কেন, অন্তত এটা প্ৰমাণ কৰে না যে কংগ্ৰেসেৰ বৰ্তমান পৰিচালনা ষা'দেৰ কাৰ্যত, তা'ৰা বুৰ্জোয়াসেৰ দালাল ছাড়া আৰ কিছু।

—নি

## অদ্ভুত আশু চৰ্ত্তোপাধ্যায়

সকালবেলা চিঠি পেলাম—'বিশেষ কাজেৰ জুচে আমাকে বাইরে চলে' আসতে হচ্ছে। দিন দুহকে পরেই কলকাতায় ফিরে দেখা কৰা' হুবে' সুনলাম, নাৰীহৰণ অভিযোগে আমে গ্ৰেপ্তাৰ কৰা হুবে। সন্দেহাবোলা একজন এঙ্গে বললে, "অমলৰ বৰৰ জান?"

বললাম, "জান, সে বিশেষ কাজেৰ জুচে বাইরে..." সে বললে, "এই মাজ তাকে নিমন্তলয় পুড়িয়ে এলাম?" "আকাশ থেকে মাটিতে আছড়ে পড়ে" বললাম, "সে কি! কি হুছেছিল?" "ভাবলু নিমোনিয়া, দুটো ফুসফুসই একেবাৰ..."

বাইৰেই বা গেল কখন, গ্ৰেপ্তাৰই বা হল কখন, নিমোনিয়াই বা হল কি কবে? মৃত্যু-সংবাদটা ঠিক বিশ্বাস কৰিনি। অমলৰ সন্দেহ অনেক গুৰুৰ কাণে। তাই এৰপৰ অনেক দুপুৰে সন্ধৰ দৰজাৰ কাঁচাৰ দিকে কাণ পেতে ৰেখেছিলাম। মনে একটা বিশ্বাস ছিল, যে-কোনো দিন সেটা আত্মাভাবিক ক্ষীপ্ৰতায় বেজে উঠবে এং অমল বাইৰেৰ ঘৰেৰ ফাৰসেৰ ওপৰ গা চেলে দিয়ে তাৰ সেই কবুৰকে পলায় যুৰে' উঠবে, "এক প্লাস জলেৰ অৰ্জাৰ দাগ বৰিণ। তাইপৰ তোমাৰ ইংগে-চীনেৰ গল্প শোনোছি। এই মাজ সেখান থেকে এলাম।"

বাণু কৰে' মাঝে ইংগেচীনে যুৰে আসাও তা'ৰ পকে অস্থৱত সভাই কিছ তায় পকে নাৰীহৰণেৰ মামলাৰ জড়িয়ে পড়া নুহি। বিশ্বাস কৰে বাইৰে। আৰ যাই হোক, আত্ম-সম্মৰ বেড়া ওৰ টনটনছিল। আৰ তাছাড়া, নাৰীহৰণেৰ ওৰ দৰকাৰ ছিল না। অনেক বাতীৰ সামনে দাঁচিৰে ও আমায় নিজে দেবিছেহে ধোতালয় যুৰে কোনো না কোনো মেয়ে ওৰ ওপৰ তাড় কৰে' অনলাৰ ধাৰে যুৱপুৰ কৰে' বেড়াহুকে।

ওৰ দ্বীৰু গুৰু চেহাৰা, অগ্ৰতি মূখ, সৰ্বাৰম্ভেৰে দৌৱন ও পৌজয়েৰ নিচ্ছিনা অভিযুক্তি ওৰ প্ৰতি সকলেৰ মন আকৃষ্ট কৰত। বেশীকৈ ওৰ চোপেৰ দিকে চেয়ে থাকা যেত না। মনে হত, ওৰ চোপটীয়া মনে তৰল—তৰল আঙন। সাধাৰণ পোষামানা জীৱনেৰ ওপৰ ও ছিল ভীষণ বাষা আৰ অন্তি সাধাৰণ লোকসেৰ সে সহ কৰতে পাৰত না। টাকা তা'ৰ ছিল ভু-বেশীৰ কাপ সময় সে একটা ছেড়া জামা পৰে' থাকত; তাতে

লোপে থাকত থানিকটা কালিৰ ছোপ, পায়ে একটা ছেড়া শ্ৰাগোল। মুখে একমুখ দাড়ি। মাথায় চুলগুলা এলোমেলো। প্ৰায় সব সময় হাতে থাকত 'অগ্ৰ বহু'—বহুগুলা বই সে বহে' নিয়ে বেড়াতে পাৰে। তা'ৰ মখে' বেশীৰ ভাগ বই আনাতোলু গুপেৰ। টেবুলেৰ উপৰ সন্দেহে সেওপকে ছুচে' দিয়ে চেচোৱে বসে পাঠুটোকে টেবুলে তুলে দিয়ে আমাদেৰ বলত, "পড়াভনত কৰবে না, তাহলে দেখতে এদেৰ মথায় কতটা মজা ছিল। তোমরা যদি বা পড়, পড়বে ওই ৱবিভাকুৱেৰ লেখা—বত সব জাকামাকী, প্যানুনেৰে পঢ়া মাল।"

কথাটা হ'ত ঠাকুৰ-বাতীৰই কোনো একটা কবিত্যাপ্ৰাৰ্থী তৰুণ বংপৰেৰ ঘৰে বসে'। এই তৰুণ বংপৰটীৰ ছিল লিলালিকে শিমু, চেহাৰা, পৰণে ঠাকুৰ-বাতীৰ পাৰাঘমা আৰ পেৰুমা জোৰা, কঠৰুৱটি মিঠে ও মিহি। কথা হুছিল একটা পত্ৰিকা বের কৰবাৰ। অমল বলেছিল, "তোমাৰ বাপু এই সমুচ্ছ ছাড়াতে হবে। গুণব ৱবিভাকুৱী পোজ, আমাৰ কাছে চলাবে না।" আৰ আমাৰ দিকে চেয়ে বলেছিল, "তোমাৰ এলেমু আছে, কিন্তু বুদ্ধিহাতে আৰও একটু ধাৰ দিতে হবে।"

কিন্তু তবু আমাৰ তিন জনে পৰম্পৰকে পছন্দ কৰতাম। কেপায় মনে তিনজননেৰ ঘৰে একটা মিল ছিল। অমল লিপত থা, অমলও লিপত। কিন্তু সে লেখা বাঙলা দেশেৰ আবহাওয়াৰ এখনি বেখালা যে, কোনো পত্ৰিকাৰ সম্পাদক তা বেপেলে, আমাৰ মনে হত, ৱবিভাকুৱীৰ কাটত। কথাগুলো বেনে মনেগানু থেকে কটুই কৰে' বেরিয়ে আবে। সেটোমোৰ কথা এই যে অমল বেশীৰ ভাগ সময়ই পেপাৰ পৰ সেগুলোকে ছিড়ে ফেলত। "না, এটা নোবোলু প্ৰাইজ পাবাৰ উপায়ু হুছিল। তাহলে আয় এটাকে বেপে কি হবে।" আমি জানি, একবাৰ সাৱাৰাত তেজে একটা ছোট উপদাম শেখ কৰে' সকলে সেটাকে ছিড়ে পুড়িয়ে দিয়েছিল। ছ-একটা লেখা আমাৰ তা'ৰ কাছ থেকে কৌশলে সৰিয়ে বেপে জোৰ কৰে' কোনো পত্ৰিকাৰ ছাপিয়াছিলাম। একটা গল্পেৰে সোচ্চাৰ লাইনটা মনে আছে; "ওহে সনেজ, মেটাৱিছৰে নীলপাৰি ধৰা পড়ছে।" বেচাৰা বাঙালী পাঠক! সে নীল পাৰীৰ কোন খবৰ রাখে! সেটা ধৰা পড়ক আয় নাই পড়ক; তাতে কাৰ কি যায় আসে!





হাঁ, একবার সে নিজে একটি পত্রিকা হুঁতার লেখা ছাপিয়েছিল। ছাপিয়েছিল শু শু সেই ছাপাবার মজাটি উপভোগ করার জন্যে। সেই মজাটি কি রকম শুধু। কগজটি সেই সময় চলছিল ভাল, মাগিকি তিন তিনজন সম্পাদক। আগে যে ঘরে 'ভারতীর অফিস' ছিল সেই ঘরে তাদেরও অফিস। তিনজন সম্পাদক ছাড়া আরও অনেক সাহিত্যিকের সম্মানার্থে সমাগম হ'ত। সাহিত্যের আলোচনাত একটা আকর্ষণ বটেই তাছাড়া সামনেও আশেপাশে বারান্দায় নাকি আরও আকর্ষণ ছিল।

বোতলার এই অধিন-বসতিতে একদিন আবির্ভাব হল অমলেন্দু। সম্পাদকের দুজনের সঙ্গে তার চেনা ছিল। একজনকে সে বললে, 'সেই বংশ' পেল, "ওহে, তোমাদের কাগজের এ সম্মান আমার এই লেখাটা যাচ্ছে।"

এখন, সম্পাদকটি একটু নিরীহ পেছনে। চিত্রাচারিত প্রণয় বলতে পেল, "এবার কাগশা হবে কিনা জানি না। আর তাছাড়া সব ছাপাও বোধ হয় একজন শেষ হয়ে এল..."

"সে বিষয়ে তোমায় ভাবতে হবে না। আমি নিজে প্রেসে গিয়ে খবর নিচ্ছি।" প্রেস এটো। সে তরতর করে চলে গেল। খানিক পরে ফিরে এলে বললে, "কাগশা প্রচুর। ওরা লেখার জন্তে বসেছিল। দিয়ে এলাম। কম্পোজ করছে। প্রকৃটা কাল এসে দেবে যাব।"

তারপর চেয়ারে বসে সেই চিত্রাচারিত প্রণয় পা ছুটোকে টেবুলে তুলে দিয়ে বললে, "তারপর, খবর কি? বাঙলা দেশের গোবেচারী পাঠকদের ঘাড় ভাঙছে কেন?"

হালমহাস সম্পাদকটি জানত না, এই সব কথা র উত্তরই বা দেওয়া যাবে কি, অমলেন্দু সামলানোরই বা যাব কি উপায়ে। এরপর অমলেন্দুকে বলতে কি বোঝায় তার গুণে একটা লোকটার দিল "সম্পাদক হচ্ছেন তিনিই যার একটি ভাল পার্কার কাউন্টেন পেন আছে, স্ট্রিটর সময় অগ্রহনয় হয়ে বিখ্যাত বীর নাথার বুকি দিতে তুলে দেয়তো, সারাদিন পাঠ্যবীর মুদ্রাস পড়ে চেঁচাবে বসে বসে" বন্দারী করাই যার কাগজের চূড়ান্ত, ভালো করে কাগর সঙ্গে দুটো কথা বললে বীর মধ্যাধা-হানি হয় এবং সেই রকম কথা বলবার বীর ক্ষমতাও থাকে না, দেখা বোঝাবার ক্ষমতা ত দূরের কথা—ইত্যাদি, ইত্যাদি।" তার ভাব দেখে মনে হ'লনা যে, ঘরে যে আরও লোক আছে সে-কথা সে মনে বেরগেছে।

এরপরই একটি লেখক ঘরে ঢুকলেন "মুন্সে দেখি" ভাব নিয়ে। তার একটি লেখা নাকি বর্ণনাও হয়েছে। শ্বখট তাঁর ধারণা তিনি এত বড় নাম-করা লেখক যে তাঁর লেখা না-কচ-

হ'কে পারে না। তিনি কোনো চেয়ার গ্রহণ না করে ঘরের মাঝখানে পাড়িয়ে গর্জন শুরু করলেন।

অমল পড়টোকে না নামিয়েই বললে, "এরিকো অহিন কথাটা শুনি কি হয়েছে।"

অমলোক একটু ভড়কে গিয়ে তাঁর বক্তব্য বদলে। অমল বেশ তর ভাবে জিজ্ঞেস করলে, "লেখাটি কোথা থেকে চুরি করেছে?"

কোঁদে অমলোকের বাঁকুরোধ হ'ল। তিনি কক ত্যাগ করলেন। শু শু যাবার সময় শাসিয়ে গেলে যে এর প্রতিকার তিনি করবেন।

অমল সম্পাদককে হাসিমুখে বললে, "আজ ত' উজার পেল। কিন্তু সাধারণত থেকে। যা লোকটির গুণাগোছের চেহারা।"

আমাদের জানানো দরকার বোধ করছি যে পত্রিকার পরবর্তী ব্যয় সম্পাদনা করল অমল এবং তারপরই সেটি উঠে গেল। সম্পাদনার কোনেই উঠল কিনা তা জানি না। তবে তার কথাবার্তা ও চালচলনের মত তার সম্পাদনা গ্রহণ করাও শক।

পরে জিজ্ঞেস করেছিলাম, "পত্রিকারটা যাড়ে চাপতে গেলে কেম?"

বলেছিল, "দুটি সম্পাদক একেবারে গবেটা তাদের অমন যথেষ্ট বিতরণের অধিকার নেই।"

"তাই বলে" তুমি খায়া হয়ে একটা কাগজ তুলে দেখে। পৃথিবীটাকে একদিনে শুধরে দিতে পার না। ক্ষতিই করা শুধু।"

"ক্ষতি হয় কি না জানি না। ওই লোকগুলোকে আমি কিছুতেই সরিয়ে পাবি না। আর আসলে থায়া আমি কাগর গুণরই না। আমি যার গুণর থায়া হব তার আর রকে নেই।" একটু খেমে সে উত্তর দিয়েছিল।

কথাটি সত্যি। থায়া সে এক জনের গুণর হয়েছিল। লোকটি তখন কাব্য-জগতে বিশেষ নাম করছিল। নাম হুশোভন হালদার। শাস্তিনিকেতনের ভূতপুত্র ছাত্র। টাকা ছিল কিন্তু বাড়ার সঙ্গে রগড়া করে বেরিয়ে এয়েছিল, এখানে সেখানে থাকত, বাবুড়ি চুল ছিল, বকাটে কঁকর, নন্দনা, কাগা প্রভৃতির গুণর বেশ জোরাল কবিতা লিখত এবং তারপর সবক'ক খবে ঘরে সেগুলো শোনাতে এবং তখনকার শ্রেষ্ঠ আধুনিক কাগজগুলোতে সেগুলো ছাপা হ'ত। লোকটির মনটা অস্বাভাবিক ভাঙলি ছিল।

কিন্তু কি জানি কোন অন্তত মুহূর্তে অমলের বিরুদ্ধে কি



এমন একটা অস্বাভাব্য করে ফেলেছিল যাতে নাকি তার আশ্ব-শমনে অসম্ভব রকম আঘাত বেগেছিল তননাম এও জন্তে অমল নাকি তাকে কর্ণওয়ালিস স্ট্রীটে দাঁড় করিয়ে চারক মেরে বক্তাক করে ছেড়ে দিয়েছে। লোকটা যে মারা যায়নি তার কারণ পাঁচ জন এসে বাধা দিয়েছিল।

চার পাঁচ দিন অমলের দেখা নেই, তেবেছিলাম হতে পুলিশের হাতে এড়িয়ে বেড়াচ্ছে। হঠাৎ একদিন বিকরেন এসে উপস্থিত। চেহারায় চেকুনাই ভাব। তাকে যেন চেনবার উপায় নেই।

বললাম, "কি বাও করে" বেড়াচ্ছ বল ত। তোমার জন্তে আমারও কি লোকের কাছে মূর বেগাতে পারব না? রাগায় মারামারি করলে কি বলে!" তারপর তার গলা আর হাতের দিকে চেয়ে বলে উঠলাম, "ওকি, ওসব বাগ কিসের! তুমিও কি রাগায় লোকের কাছে মার বেয়েছিলে নাকি? থেয়ে থাক ত বেশ হয়েছে।"

কিছুক্ষণ মূখের দিকে চেয়ে থেকে বললে, "আমায় কে মারবে! থাক, সেই উল্টাকুর কথা থাক, ওসব রাগের কথা থাক। অন্যাতালের কথানা বই তোমার কাছে আছে? আর আপুটন সিন্ধুয়ায়ের?"

"নেই?" জিজ্ঞেস করলাম।

"আমার বোন একটা লাইব্রেরি য়েলেছে, সেখানে দিতে হবে।"

"আজ্ঞা সে হবে এখন," বললাম, "এখন বল ও-দাগ কিসের?"

"পাচিল ভিত্তিতে গিয়ে ছেড়ে" পেছে।" সে বেশ শাস্ত গলায় বললে।

"পাচিল ভিত্তিতে গিয়ে!" কথাগুলো কোনোরকমে গলা দিয়ে বের হয়ে এল। অমল অন্ধকারে ডোরের মত পাঁচিল ভিত্তিয়ে পালানো একশু কল্পনায়ও করতে পারি না। "পুলিশে তাড়া করেছিল?" জিজ্ঞেস করলাম।

কিছুক্ষণ সে শিসু দিতে দিতে ঘরের মধ্যে পর্যায়ক্রম করল। এই নতুন ভাব-ভঙ্গী দেখে আমি অস্বাভাবিক হয়ে তার দিকে চেয়ে রইলাম। হঠাৎ সে আমার সামনে এসে পাঁড়িয়ে চোখের দিকে চেয়ে বললে, "কেন, আমার কি প্রেস করতে নেই? ওটা কি

তোমাদেরই একচেটে?"  
কোনো রকমে হাসি চেপে বললাম, "কে সে কথা বলছে! কিন্তু তার জন্তে পাঁচিল ভিত্তিতে হবে? সেই ভাগ্যবতীটি কে? কোথায় থাকে?"

চোরটায় বসে বললে, "ভারী পটে" পেছে" হে, আর বেড়ে জিনিষ। কিন্তু মুছিল ওই। পাঁচিলের মধ্যে থাকে। বাপ মা ভারী কড়া ধরনের। তবে মেচেটেও পেছো। কাল ত আমার সঙ্গে সেও পাঁচিল টপুকে বেড়াতে গেছল। তাকে ফিরিয়ে দিয়ে আসতে গিয়েই ত বিপদে পড়লাম।"

"বাপ টের পেয়েছিল পুলিশ?" জিজ্ঞেস করলাম।

"এব, তাড়া করেছিল।" সে হাসতে হাসতে বললে।

বললাম, "জুটেছে ভাল। কিন্তু জায়গাটা কোথায়?"

"কলকাতার বাইরে। যুব বীরী দূরে অবস্থ নয়। যাও ত দেখাতে পারি।"

"দরকার নেই।" বললাম, "মারখোর হইবে না। যাক এখন করবে কি?"

"তাই ত ভাবছি। বই কাটা এনে দাও, আপাততঃ যাতায়া যাক।" সে করাসে শুয়ে পড়ে বললে।

এরপর সাতদিন তার কোনো পাত্তা নেই। তার নিজের অজল বই পুরনো বই-এর দোকানে দেখতে পেলাম। আমার বই-ক'খানায়ও ওই দশা হয়েছে কিনা বুঝতে পারলাম না। তবে এটু বুঝতে পারলাম যে কোনো কিছুই জন্তে তার হঠাৎ টাকার দরকার হয়েছিল এবং হাতে তা ছিলনা।

উৎকর্ষিত হয়ে প্রতীক্ষা করতে লাগলাম। ভাবলাম কোন দুর্ভাগিন্দ্রি মগলে ভব করবেকে কে জানে! সাহায্য সে কাগর কাছ থেকেই হাত পেতে নেননা তা জানাতাম। চূপ করে বসে থাকা ছাড়া উপায় ছিল না।

তারপরই পেলাম ওই চিঠি এবং ওই খবর দুটি। শেষের খবরটিতে আঙে আমি সম্পূর্ণ বিবাস একটা কৌশল মাত্র। যেন হয় ওটা অমলের গা-চাকা দেওয়ার একটা কৌশল মাত্র। যেন কোনোমনি সে এসে সদর দরজার কড়াটা সজায়ে নাড়তে পারে এবং তারপর চেয়ারে শরীরটা এলিয়ে দিয়ে বসতে পারে, "একরাস জলের অর্ডার পাও ত আগে, তারপর বলছি..."





# চলতি

পীতম্বর নির্লীপমুরার (পীতম্বর—ইংরেজি পদ্য  
জান বা'র তিনি,) সম্বন্ধে জনশ্রুতি এই যে, ভদ্রলোক এদেশে  
বসে' ইয়োরাপীয় (!) হরে ভারতীয় গান গেয়ে থাকেন,  
এবং ইয়োরাপে বসে' ভারতীয় (!) হরে ইংরেজী গান গেয়ে  
থাকেন। ফলে, ভদ্রলোকের প্রতিপত্তি বাহ্যে বজায় থাকে।

বিজ্ঞানম্বর ধৃষ্টিপ্রকাশ (বিজ্ঞানম্বর—বিজ্ঞানশাস্ত্রে ম্বন্দর  
জান বা'র তিনি,) সম্বন্ধে সবাই জানতো যে, ভদ্রলোক  
এড়ে পুরু থেকে আইনস্টাইন অবধি কোনো বিষয়কেই কি  
লেখা কি বক্তৃতা কোথায়ও উপেক্ষা করেন না।

...এনেদে মৃদুপ্রতিভা—পীতম্বর এবং বিজ্ঞানম্বর, মাতাম  
খিয়েটার মকে অদ্বিতীয় সঙ্গীত-প্রতিযোগিতা-প্রদর্শনীতে পশ্চিম  
ভারতীয় গায়িকা কেশ্বরী বাট-এর ভজন গানে নাকি আউন্স  
কয়েক গজনের গায়াল্লা মিশ্রিত আছে, এরকমটা বলে  
কেলেঙ্কিলেন। এদেশে বটেই ভারতীয় স্বর সম্বন্ধে ওস্তাদী  
করবার বুটতা নির্লীপমুরারের হোলো যে কেন, আর সর্লবিজ্ঞা-  
পারদর্শী ধৃষ্টিপ্রকাশই যে কেন তাতে সাহা দিলেন, তা'  
মনস্তত্ত্ববিদদেরই বিচার্য।

কিন্তু কেশ্বরী-বাট-এর এ ভাই ভারী অজ্ঞার! ভালো গাইতে  
পারেন বলেই আর স্ত্রীলোক বলেই যে তিনি এই যুগল ম্বন্দর-  
সবজাঙ্ঘদের নাক মনে' যেনে,—তিনি একমাত্র স্ত্রীলোক  
বলেই আমরা এ অপমান সহ করলাম। হোতাে আর কেউ,  
দেবে নিতুন একবার! দু'হুয়ানা কড়কড়ে বিবৃতি কোড়ে'  
রিতুম এদিনে।

বিবৃতি সম্পর্কে কোনো কথা উঠলেই সর্লগে মনে পড়ে  
বিবৃতি-বিশারদ রাষ্ট্রপতি হুভাফস্পের কথা। নিরিখার বিবৃতি  
নিয় এতকাল কোনো ঠালা তাঁকে পোয়তে হয়নি; কিন্তু  
এবারকার মেঘরাণী সম্বন্ধে তাঁর নিবেদন-বিবৃতি পাঠ করে'  
আমরা রীতিমত চিন্তাবিত হ'য়ে পড়েছি। দোহাই স্তোমালের  
নিষ্কৃ সেনের অসুখগী অজ্ঞাৎ কংগ্রেসী কৌঙ্গিল্লরর, দুলালের  
মুখ রক্ষা করো। এবার যদি দুলাল আবার এরাগেনে চেপে  
পড়ে, তা' হ'লে শুধু ভিয়েনার শানাবে না, হয়তো...খাক সে  
কদা। নিবেদন পক্ষে বাপুজীই হয়তো ছুটে আসবেন।

সিনেমা এবং সিনেমা-পত্রিকা-ওয়ালাদের বাণীবিত্তাসের

ঠাণায় নীচাপাণি একেবারে অঙ্গার দরবার অভিমুখে পালাবার  
উপক্রম করেছেন। খিয়েটার-ওয়ালাদের পাজায় পড়ে দান—  
'অবদান' হয়েছিলো বহুকাল আগেই; কিন্তু হালে বা' সব মনতীয়  
দেখ'ছি তা' তো সামান্যতিক: "চিন্তাবুরদের কৈ মাছের প্রতিবাদ"  
(দ্বীপাদি) ১৪ই এপ্রিল)। "যে পুরুকে সে স্বামী বলিয়া  
গ্রহণ করিয়াছিল সেই জন - (সিনেমার বিজ্ঞান)।

শব্দ যে প্রগ'তা' এতদিনে হাড়ে হাড়ে অহুভব করুছি।

'অগ্রিয় হইলে সত্যও বলিবে না'—এই মহাজন বাকাই যে  
বহুতর মনপ্রাপ না-খট'হার কর্ম্মা হিসেবে প্রবেশ করা  
হয়েছে, তা' অবিধাস করবার সঙ্গত কোনো কারণ নেই।  
বৈশাখ সংখ্যা শনিবারের চিত্রির সম্পাদকীয় কবিতায় আমরা  
একটি অগ্রিয় সত্যাব নমুনা দেখে ম'খাহই হয়েছি। সঙ্গনীকান্ত  
হাতী বাঘ বা গাণা নহেন, যদি তিনি তা' হ'তেন তা' হ'লে  
বিষ্ণুস্বামীর কাহিনীর পুনরুৎপন্ন করে' সাবনা দেবার চেষ্টা করা  
যেত। কিন্তু তিনি নিশ্চয়ই জন্ম নহেন, স্বতরাং আশাস  
দেবারও কিছু নেই আমাদের।

তিনি স্বীকার করেছেন:  
"মনে পড়ে একদিন বাগ্গে চন্দ্রের বীণ,  
লিখিয়াছি কাহন কাহন।"  
গেড়ে বিস্ত আছে নাম, অস্বায় পরিণাম—  
দুই ঋষি উঠে ছলছল।"

একটি হাঙ্গেরীয়ান প্রবাসী আছে যে সুখগীর ডাক ঘড়ির চেয়েও  
বেশি সত্য বলে। প্রবাস-ব্যাকটি যিনি রচনা করেছিলেন,  
তা'র ভবিষ্যৎ-দৃষ্টি ছিল বস্তুত হ'বে।

শিঙ্গ-সমালোচনার ক্ষেত্রেও যে হেয়েন রায় একটি উজ্জ্বল  
কার সাধ্য আছে তা' অস্বীকার করবে। ২১ এপ্রিল তারিখের  
দ্বীপালিতে তিনি লিখেছেন, "ভারতীয় শিল্পীরা...শত শত  
জীবজন্তুর মূর্তি ফুটিয়ে তুলেছে। এই সব বিরাট ভাষণের  
নির্দশন আজও অজ্ঞাতা প্রকৃতি স্থানে দেখা যায়।"

পাণ্ডিত্য এবং পণ্ডিতসমাজ তা' একেবার নয়,—একথা  
অনেকেই জানেন না; তা' তা'র বহন বাহাইই হোক আর  
বাহাজুরই হোক।

—যানি

# রাত্রি খুব ছোট মনে হয়

রাত্রি খুব ছোট মনে হয়,  
মনে হয়

মুঠোয় দরিতে পারি আকাশের মন তারাগুলো।  
সমস্ত আঁধার যেন তোমার মূগন্ধ ওই এলো খোঁপাখানি  
আমার আঙুল যেন খেলা করে তার মাঝে মূহুর্তের  
কাটাগুলো নিয়ে।

রাত্রি খুব ছোট মনে হয়।  
মনে হয়

চোপের তারার-তব তার চেয়ে অনেক বিদ্বুতি,  
তোমার এ চেয়ে-পাকা সময়ের শীমাহ উত্তরি,  
কাঁপিরে আমার ঢকে শত জন্ম জন্মাস্থর দৃষ্টিমান  
অম্ব পুলাক।

তোমার চকিত স্পর্শ ওই বেগ কাঁপিলে আশাশে  
শত শত নগরের আলোর আলোর আলিঙ্গনে  
নিভৃত ইন্দ্রিয়।

যদি নিচু হয়ে

দ্বিষ্ট তব গুটি ঠোঁটে অ'গুনের রোমাঞ্চ পুলায়ে  
অমনি চকল হবে তুর্কশিরে রাত্রির বাতাস,  
তপ শব্দ শিউরিবে মৃদুশ প্রিয়ের পাশে নিশাহারা সহস্র রমণী  
সম্মানিত মিলন রতনে।

রাত্রি খুব ছোট মনে হয়,  
মনে হয়

তোমার দেহের মাঝে তার চেয়ে বহুশ অনেক।  
অচুচিত ক্ষণগুলি তুমাতুর চাষে গুঠ পানে,  
আলিঙ্গন-ঐংহকোর প্রেত-মূর্তি যুগে মগে কুঠা-দীন  
না-বলা কাথায়:—

রাত্রি খুব ছোট মনে হয়,

# আশু চট্টোপাধ্যায়



# ভারতে মনঃ-সমীক্ষা

## স্বনিম্নোশ

বৈজ্ঞানিক সভা (Science Congress) —১৯২৫ সালে প্রথম মনোবিজ্ঞান পুথক বিজ্ঞান বলয়' নামে পেল এবং সেখানে মনোবিজ্ঞানের সম্পর্কে মনঃ-সমীক্ষার আলোচনা হয়ে থাকে। ১৯৩০ সালে মনোবিজ্ঞান-শাখায় সভাপতিত্ব গা: গিরীশচন্দ্রশেখর বসু A new theory of mental life নামে অভিজ্ঞাষণ পা করেন। উক্ত বক্তৃতায় তিনি মনঃ-সমীক্ষা সংক্ষেপে নিচের মত ও জান বাজু করেছেন।

১৯১১ সাল থেকে ভারতীয় বাহুঘরে বাৎসরিক স্বাস্থ্য-প্রদর্শনীতে মানসিক স্বাস্থ্য (Mental Hygiene) শাখা খোলা হয়। সেখানে মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞান মনোবিজ্ঞানের পাশাপাশি, ছবি ও বিজ্ঞাপনের মধ্য দিয়ে সর্গসামান্যের মধ্যে প্রচার করার চেষ্টা করে আসছেন। মানসিক ব্যাধির কারণ নির্ণয়ে এবং আরোগ্য লাভে মনঃ-সমীক্ষা সাহায্য করে থাকে, সাধারণের কাছে সেক্ষণাভি বোঝাবার চেষ্টা করা হয়েছে। ডাঃ বসু, তাঁর সহকর্মী ও ছাত্রদের সহায়তায় এই প্রদর্শনী কাজ করে' থাকেন। মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞান মানসিক স্বাস্থ্য রক্ষা বিষয়ে প্রয়োগ করা যেতে পারে তা' বোঝাবার জ্ঞান গঠিত বক্তৃতা দেওয়া হয় এবং আজ পর্যন্ত দুইশািন্াং ও মূর্তিত হয়েছে।

মানসিক স্বাস্থ্য সংক্ষেপে আলোচনা করবার এবং সভাপনের মধ্যে শিক্ষা দেবার উদ্দেশ্যে ভারতবর্ষে একটা (Mental Hygiene) 'মানসিক স্বাস্থ্য সমিতি'র শাখা সমিতি' আছে। ভারতীয় মানসিক স্বাস্থ্য সমিতি Indian Association for Mental Hygiene নামে অধিহিত এই সমিতির অধিবেশনে ভারতীয় এবং যুগোপীঠ শিকিত নরনারী সমসাম হয়। প্রতি মাসে একটা দিনে এই সমিতির সভার অধুষ্ঠান হয়। সেখানে ডাঃ গিরীশচন্দ্রশেখর বসু, শ্রীহরিপদ মাইতি, বার্কেনে হিল, ডাঃ বিলকম্প বেঙ্গল প্রমুখ পণ্ডিত মনবিজ্ঞানিকগণের দ্বারা বক্তৃতা অধুষ্ঠান হয়। সর্গসামান্যের মত কোন শিকিত নরনারী এ সভায় যোগদান করতে পারেন, এবং স্বস্তার উক্তিকে উপলব্ধি এবং বিষয়সম্বন্ধ সংক্ষেপে মনের সমস্যা দূর করার জ্ঞান প্রসারিত করতে পারেন। এই সমিতি ভারতে যুগোপীঠগণের দ্বারা প্রথম অধুষ্ঠিত হলেও কলিকাতায় তাঁরা ভারতীয় সমীক্ষকগণের দ্বারা পরিচালিত। সমীক্ষক শ্রীহরিপদ মাইতি উক্ত সমিতির সম্পাদকের কাজ করে' মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞানকে সর্গসামান্যের মধ্যে প্রচার এবং বাহ্যাব্যোপাচারে শিক্ষা দেবার ব্যবস্থা করেছেন।

যাতে মনঃ-বিজ্ঞানের সাহায্য নেওয়া সর্গসামান্যের মধ্যে স্ববিদ্যাজনক হয় সেজন্মে ১৯৩৩ সালের ১লা মে বেলাপাছিতা কারমাইকেল মেডিকেল কলেজের হাটপাতালে একটা psychological clinic খোলা হয়। ডাঃ বসু এই অধুষ্ঠানের উদ্ভাটক। তিনি নিজে উপস্থিত থেকে প্রতি মঙ্গল এবং বুধপাতিবার সকালে বৈয়াক্তিক ব্যবস্থা করে' থাকেন। এ দু'দিন প্রাতে চটা থেকে ১০টা পর্যন্ত দুই ঘণ্টাকাল নিয়মিতভাবে রোগীদের বিনামূল্যে চিকিৎসার ব্যবস্থা আছে। রোগের নিরামত্যে যদি মনঃ-সমীক্ষার প্রয়োগ হয় তবে সে উপদেশ দেওয়া হয়। অজ্ঞাত চিকিৎসা-বিধির মত সমীক্ষা out-door-এ ব্যবহৃত হওয়া সম্ভব নয়। তন্ম সমীক্ষা-বিধির সাহায্য নিয়ে তাদের রোগের কারণ নির্ণয় করা হয় এবং বত্বর সম্ভব অল্পকি বিজ্ঞার সাহায্য দেওয়া হয়।

মনঃ-সমীক্ষার সংক্ষেপ শিকিত সর্গসামান্যের দৃষ্টি আকর্ষণের জ্ঞান ভারতীয় সমীক্ষকেরা অল্প দুইটা প্রথা অবলম্বন করে' থাকেন। সর্গসামান্যের জ্ঞান বক্তৃতা মতক বক্তৃতা করে' মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞানকে তাদের কাছে সহজলভ্য করে' তাদের চেষ্টা করেন। ডাঃ গিরীশচন্দ্রশেখর বসু, শ্রীহরিপদ বন্দ্যোপাধ্যায়, ডাঃ শ্রীহরচন্দ্র মিত্র প্রমুখ পণ্ডিতগণ সেই উদ্দেশ্যে বৈজ্ঞানিক বক্তৃতা করেছেন। যে-সব পত্রিকা সাধারণের কাছে পুণ্ডিত দে-জ্ঞানিতে প্রবন্ধ নিয়ে মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞানকে বোঝাবার চেষ্টা করা হয়েছে। সেই সম্পর্কে ডাঃ বসু, শ্রীহরিপদ বন্দ্যোপাধ্যায়, ডাঃ শ্রীহরচন্দ্র মিত্র, শ্রীযোগেশ্বর পাল প্রকৃতির নাম উল্লেখযোগ্য।

যুরোপে ডাঃ গিসমুন্ড ফ্রুড নিজে 'সমীক্ষা করে' এবং রোগীদের চিকিৎসা করে' যে অভিজ্ঞতা ও জ্ঞান লাভ করলেন, তাই জন্মে মনঃ-সমীক্ষা নামে বিজ্ঞানে প্রচলিত হ'ল। সাধারণতঃ ব্যাধী মনঃ-সমীক্ষক হয়েছেন তাঁরা। নিজেরা সমীক্ষিত। কারণ অল্পকি কিংবা তাঁরা শিক্তাগণের প্রবন্ধ বা পুথক মনোযোগ দিয়ে পড়লেই সমীক্ষক-বিজ্ঞা অধিগত করা যায় না। নিজের মনের সমীক্ষা অপরের দ্বারা না হ'লে এবং পরে অপরের মনকে সমীক্ষা না করলে এ-বিজ্ঞার জ্ঞান সম্যক উপলব্ধি হয় না। অফুটত আগে কোন সমীক্ষক ছিল না বলে' যেমন তাঁর মন অপের দ্বারা সমীক্ষিত মন, তিনি নিজে পরে প্রকৃতির মধ্য দিয়ে নিজের নিজস্ব মনকে জেগেছেন এবং পরে রোগীদের পরে সমীক্ষা প্রয়োগ করে' সমীক্ষক হয়েছেন, তেমনি ভারতবর্ষে



ডাঃ বসুর আগে কোন মনঃ-সমীক্ষক ছিলই না, এমন কি, Psycho-analysis (মনঃ-সমীক্ষা) বখাটাও সাধারণের কাছে তত পরিচিত ছিল না। ১৯০২ খৃষ্টাব্দ থেকে তিনি নিজে উক্ত বিজ্ঞানের চর্চা করে' আসছেন। সেই সময় ইংলণ্ডেও মনঃ-সমীক্ষা প্রচার পায় নি। 'আর পর্যন্ত ডাঃ বসু বহু রোগীর চিকিৎসা করেছেন। তাঁর এত দিনের অভিজ্ঞতার ফলে তিনি নাচরমের নাম সংক্ষেপে জেনলাভ করেছেন ১৯৩০ সালের Indian Journal of Psychology পত্রিকার Wundt-সংখ্যায় A new theory of mental life নামে পুথক প্রবন্ধে তার বিশদ ও বিশেষ আলোচনা করেছেন। বাহুরের মন সংক্ষেপে জানের বহু স্থলে তাঁর মত ডাঃ ফ্রুডের মতের মন। ফ্রুডের মতে মায়া, মন, স্বপ্ন, আচার, ধর্মের রীতিনীতি, ভয়, যুগ প্রকৃতি মানসিক বৃত্তির অধুপাসন আমাদের মনের ইচ্ছার প্রকাশ বাহা হয়। বাহুরাণের হতে আমাদের রুদ্ধইচ্ছা নিজস্ব মনে বিস্তারিত করে। ফ্রুড যে প্রথায় ইচ্ছানিরোধ নির্ধারণ করেছেন ডাঃ বসু তা থেকে অন্যথা প্তির করেছেন। তাঁর মতে, যতখন না একটা ইচ্ছা অপর ইচ্ছার সম্পূর্ণ বিপরীতগামী হয়, ততক্ষণ সে ইচ্ছানিরোধের সম্ভাবনা থাকে না। ভয়, যুগ প্রকৃতি ক্রমুড মেডিকেল ইচ্ছানিরোধের (repression-এর) কারণ বলে' ধরেছেন, গিরীশচন্দ্রের পেজডিক ইচ্ছানিরোধের কল বলে' গতি করেছেন। এই প্রকৃতি উভয়ের মধ্যে সত্যায়তা বিচার করা সম্ভব নয়। তবে ফ্রুডের মত ডাঃ বসুর অনেকটাই বলা প্রয়োজন। ব্যক্তিগত ভাবে আমি ডাঃ বসুর মতকে স্বাগত করি। এবং ছোট ছেলে মেয়েদের ছুটিমির কারা অধুষ্ঠানে আমি ডাঃ বসুর মতকে সর্বদা করবার তথা পেয়েছি। যেমন পাঠ্য-বিজ্ঞানে আমরা তিন, দুইটা গতি একই plane-এ না হ'লে, তাদের মধ্যে সংঘাত সম্ভব নয়; আরও, একই ক্ষেত্রে (force) অধিহিত হলেও এদের গতির দিক্বেধা (Line of force) সম্পূর্ণ বিপরীতগামী না হ'লে বিরোধ সম্পূর্ণ হয় না; মনের ইচ্ছার সম্বন্ধে ডাঃ বসু সেই কথাই বলেন—যতখন না দুইটা ইচ্ছা বিপরীতগামী, হর ততক্ষণ তাদের মধ্যে বিরোধ অবলম্বিত। উদাহরণ দিয়ে কথাটা বোঝাবার চেষ্টা করি। এখন, আমরা মনে একটা ইচ্ছা অর্থে, যথা—আমি রামকে মারতে চাই। এ ক্ষেত্রে—

১. আমি রামকে মারতে চাই।
২. শ্রাম রামকে মারতে চায়।
৩. শ্রাম আমাকে মারতে চায়।
৪. আমি রামকে মারতে চাই না।

৫. রাম আমাকে মারতে চায়।—এর একটীও 'আমি রামকে মারতে চাই' এর বিপরীতগামী হ'ল না। একটু ভেবে দেখলে

দেখা যাবে যে, 'আমি রামকে মারতে চাই' এবং ১, ২, ৩, ৪ সংখ্যক যে-কোন একটা, একসঙ্গে মনে থাকতে পারে এবং বিনা বিরোধে তৃপ্ত হতে পারে। ৪ সংখ্যক ইচ্ছাটা আমাদের প্রাথমিক ইচ্ছার প্রকাশের অন্য রকম। অতএব ইচ্ছা মনে বিরোধ অনুরূপ হ'ল না। কিন্তু যদি আমরা মনে এমন ইচ্ছা আগে যে 'আমি' রামের দ্বারা প্রকৃত হ'তে চাই,' তবেই বিরোধের সূত্র হ'ল। এই বিরোধের ফলে প্যাসপ্যরিক শক্তি অধুঘরা একটা ইচ্ছা নিকম্ব হ'তে পারে। ডাঃ বসুর মতে আমাদের মনে সর্বসময়ই এই ধরনের মুখ ইচ্ছা দেখা পাই। তিনি বলেন, শিক্ত যখন পৃথিবীতে এল, তখন তাঁর ঐতিক ও মানসিক অপরিমিতির জ্ঞান তাঁর মনে নিজে কোনো-কিছু করার ইচ্ছা থাকে না। সে তখন বাহুর কাছে অবদায় স্বপ্নের থাকে। মা তাকে পালন পালন করে এবং মনে মনে তাকে উপলব্ধ করে' নিজের মনকে ইচ্ছা তৃপ্ত করে। শিক্ত এ হওয়ার ইচ্ছার তৃষ্টির পথের কাছ হয়ে কখন: নিজের ইচ্ছাকে তৃপ্ত করতে চায়। তবে সে তেমন ইচ্ছাই তৃষ্ণি করতে চায়, এতদিন তাঁর পর দিয়ে যে-কিছু তৃপ্ত হয়ে ওদেই। এই সময় থেকেই 'নিজে করবার' এবং 'নিজের ওপর করানো' এই দুই ইচ্ছা শিক্তের মনে দেখা পিত' থাকে। ডাঃ বসুর মত অধুঘরা বহন 'আমরা অপরের প্রতি সহৃদয়ভূতিসম্পন্ন হ'ব, তখন মনের সমর আমাদের দুই বিপরীতগামী ইচ্ছা একই সময় তৃপ্ত হয়ে মনে শান্তি এনে থাকে।

ভারতবর্ষে মনঃ-সমীক্ষার প্রচারে শ্রীহরিপদ বন্দ্যোপাধ্যায়ের নাম উল্লেখ যোগ্য। ভারতীয় মনঃ-সমীক্ষা সমিতির তিনি যোগ্য সম্পাদক। ডাঃ বসুর নেতৃত্বে এবং ডাঃ বন্দ্যোপাধ্যায় সম্পাদ্যার ভারতীয় মনঃ-সমীক্ষা উদ্ভিত দিকে যাচ্ছে।

যুরোপে ডাঃ গিসমুন্ড ফ্রুডকে যেমন নিরা এবং অপবার মত করত হয়েছে, ভারতে মনঃ-সমীক্ষার নেতা গিরীশচন্দ্রশেখর মেট্টেই তা পেতে হয় নি। তাঁর মনঃ-সমীক্ষা সমীক্ষক মনঃ-সমীক্ষার প্রবন্ধ তিনি সাধারণের জ্ঞান নিজেমন, পেজডিক বোঝবার চেষ্টা করে' সমসান দেখান। হ'লেও তাঁর প্রতি কেউ বিরুদ্ধ হ'ল নি। কিন্তু একথা স্বাগত করতে হবে, অনেক ক্ষেত্রে মনঃ-সমীক্ষার জ্ঞানের অথবা বাহুরাণ ও হ'ল বোঝা হয়েছে। আগেই বলাছি, মনঃ-সমীক্ষা শিগ্ধে হলে নিজের মনকে অপর সমীক্ষকের দ্বারা সমীক্ষিত হতে রিত হ'বে নতুবা সমীক্ষক-বিজ্ঞা সম্যক ভাবে উপলব্ধি করা যায় না। অনেক লেখকের লেখার সেই হ'ল-বোঝা দেখা গেছে। তাঁরা ফ্রুডের কিংবা তাঁর কোন শিক্তের লিখিত পুথক ভাল করে' না পড়ে, এবং না বুকে,





মন-সমীকার জ্ঞানকে বহুভাবে ব্যবহার করেছেন। অনেকে আবার মনো-সমীকারী থেকে মনকে নিজের মনে তৈরী করে' ক্রমভেদে খাড়ে চালিয়ে বিবেছেন। আবার অনেকে ক্রমভেদে কোন বই না পড়ে' তাঁর কোন ইংরাজ প্রতিদ্বন্দ্বীর নিদানাবাদ পড়ে' যুগভেদে মতবাদের সংক্ষেপে তুল ধারণা করে' মন-সমীকারী প্রতি বক্তৃষ্টি ফেপ করেছেন। সে-ব্যবহার কোন লেখক বা শিক্ষিত ব্যক্তির পক্ষে শোভন হয় না। ক্রমভেদে মতকে নিদা বা তুল প্রদান করতে গেলে তাঁর জ্ঞানকে উপলব্ধি করতে হবে। তার জ্ঞান নিজেই মনকে হতে হবে। Complex, Oedepus, Ego, Libido প্রভৃতি কথাগুলির অর্থ সম্যকরূপে ধরৎখন না করে' ব্যবহার করা অসম্মা। এই কথাগুলি কোনো বিজ্ঞানের বিশেষ সম্ভাঙ্গণ বাক্য। বিজ্ঞান মানেই তার কতকগুলি নির্দিষ্ট বাক্য থাকে। তার ব্যবহার বিধরে সাবধান হওয়া উচিত!

ভারতের মন-সমীকারী বৈশিষ্ট্যগুলির পক্ষে চলেছে। ডাঃ গিরীশচন্দ্রের বহু ভারতবাসীর মনের গতি লক্ষ্য করেছেন। তিনি নিজের অভিজ্ঞতা থেকে একটা স্বভাব বিচার-পদ্ধতি আবিষ্কার করেছেন। তাঁর নিজস্ব মনের পরীক্ষার পথ ক্রমভেদে হচ্ছে। কিন্তু ডাঃ ক্রমভেদে নিজের পরীক্ষার পথ ক্রমভেদে হচ্ছে। ডাঃ গিরীশচন্দ্রের নিজের পরীক্ষার বলে সে-সময়কে সত্য বলে' নিতে তত্ব্য পান নি। ক্রমভেদে সবে গিরীশচন্দ্রের একা এবং অপরক বিশদভাবে আলোচনা এ-প্রস্তাবে করা চলে না। তবে আমার মনে হই বহু মতবাদের সয়ল এবং তত্ব্যকে ব্যাখ্যা করতে পারে। আগেই দেখাযেছি মনে ইচ্ছাকে নিরোধ করার পদ্ধতিবিধি বিধরে তিনি কৃষ্ণ থেকে বৃত্তয়। এবং কৃষ্ণ অনেক স্থলে যে-সব মনোবৃত্তিকে প্রাথমিক কারণ বলে' স্বীকার করেছেন, তা বহু সেগুলিকে প্রতিক্রিয়ার দফ এবং অপের পরক নির্ভরকাল বলে' বিবেচনা করেছেন। বহুর এই পাতব্য ভারতে মন-সমীকারের বলা গঠনে সক্ষম হবে।

মানসিক রোগ ছেলেমেয়েদের মধ্যে দেখা যায়। অনেক সম্ভাবনের দেখা যায় লেখাপড়ায় মোটেই মন নেই, কিংবা বয়স অস্থায়ী কাঙ্ক্ষার মনে অক্ষম, বাইরের লোকের সঙ্গে মিশতে মোটেই পারে না। এই বয়সের শিশুদের problem child বলা হয়। মন-সমীকার এই শিশুদের হৃদয় করার চেষ্টা করেছে। অনেকেই ধারণা, সমীক্ষিকারাই মানসিক দৌর্গল্যসম্পন্ন শিশুদের আবেগ ভাঙ্গ করতে পারে। শিশুদের সঙ্গে মেয়ের ঘনিষ্ঠতা বেশী। কৃষ্ণভেদে মেয়ে আনা কৃষ্ণ, ক্রীমতী মিলেইনে রাইন প্রভৃতি সমীক্ষিকাপণ মন-সমীকার এই বিধরে অগ্রগণ্য হয়েছেন। পারিপার্শ্বিক অবস্থার সঙ্গে নিজেরের হৃদ্যভাবে মিলিয়ে নিতে পারা

জীবনযাত্রার পক্ষে প্রয়োজনীয়। শিশুদের সেই ক্রমভেদে অভাব হলে এরা তার চিকিৎসা করে' হৃদয় করে' দিচ্ছেন। শ্রীহরিপদ মাইতি মনো-সমীকারী মন-সমীকারী সেই বিধরে মন দিচ্ছেন। এখানো ভারতে নারী-সমীকারের অভাব বেদে হয়।

প্রকৃত শ্রেয় করবার আগে সমীকার-প্রাণী সঙ্গকে কিছু বলব। মন-সমীকার অত্যন্ত দুঃস্বপ্ন এবং ব্যয়সাধক ব্যাপার। মানসিক উল্লেখের অভিজ্ঞতাই হয়ে যারা আসেন কিংবা তারা ছাত্র হিসাবে আসেন, দুঃস্বপ্নই কোন নিদ্রান কথক—যেখানে আলোচকের মারা এবং মজ প্রকারের ব্যাধিতে সম্ভাবনা কম—সমীকারীকে পঙ্কু এবং সহজভাবে শ্রম হতে হয়। তারপর চোপ বন্ধ করে' ঘামে আসে সব নিম্নস্বপ্নকে বলে' যেতে হয়। যের চোপকার আগে সমীকারী ও সমীকারকের মধ্যে এই মধ্যে সত্ত্ব হয় যে, সমীকারী মনে যে-কোন ভাব আশু' তা' অমৌক্তিক, রহস্তজনক কিংবা অসংবদ্ধ বলে' মনে হলেও, তিনি বলে' যাবেন, গোপন করবেন না। সমীকারী সমীকারী সর্গপ্রকার অদভদ্রী, ব্যবহার এবং চিন্তাধারা নিজের অভিমত প্রাণী অস্থায়ী লক্ষ্য করেন এবং নিজে রাখেন। পরে সমীকারকে উঠে বসতে বলে' তার চিন্তা এবং ব্যবহারের ভেতর দিয়ে নিজস্ব মনের যে অস্থায়ী মনে পেরেইনে বোঝাতে চেষ্টা করেন। দিনের পর দিন নির্দিষ্ট সময়ে পুনরায় এই রকম ব্যাপারের অস্থায়ী হয়। বিনা-পারিশ্রমিক এই কাণ্ড সম্ভবপর এবং ফলপ্রসূ হয় না। দায়বহীন ব্যাপার নিজেরের কাছে তাচ্ছিল্যের সঙ্গে পৃষ্ঠীত হয়। এতেই মনো-সমীকারের মত। শিক্ষার্থীর পক্ষে ৫-৬ শতাংশ অভিব্যেপন প্রয়োজন। এবং মনসিক ব্যাধি উপশমের রক্ত রোগী ২০% অভিব্যেপনের আগে নিরাময়তা ব্যাধি করতে পারেন না। সম্ভাব্যবৃত্তিতা অতি কঠোরভাবে সমীকারীর কাছ থেকে আশা করা হয়। সমীকার-কাণ্ডে নিজ পত-বৃত্তি নিজের কাছ থেকে উত্তর বাধা এসে সমীকারের অস্থায়ী হয়ে পড়ায়। জ্ঞাত এবং অজ্ঞাত বাধা সমীকারী দ্বারা দ্বারা অপসারিত করে' রোগীকে সহজ করে' নিয়ে আসেন। এবং অসংগত, অমৌক্তিক প্রভৃতি কথা চিন্তা বা কাণ্ডের সাহায্যে তিনি নিজস্ব মনের আশা পান, পরে সমীকারী দ্বারা তিনি সেগুলি সমীকারীর কাছে উন্মোচিত করে' দেন। নিজস্ব মনের কাঙ্ক্ষাক্রম তার সম্যক উপলব্ধি হলে সমীকারী হৃদয় করে' গঠে এবং সমীকার শ্রেয় হয়। বয়সের আধিকা এবং রোগের গুরুত্ব অস্থায়ী চিকিৎসা চার বৎসর বা ততোধিক কাল স্থায়ী হয়। বৃত্তরতা, মানসিক রোগের প্রথম অস্থায়ী সমীকারের কাছে নিয়ে যাওয়া ভাল।



### দাম্পত্য জুতে

১৯০০ সালে এই জুতা জোড়া আমেরিকার মিন্টার মর্গান কিনেছিলেন, দাম ছিল গোটা স্লাটেট টাকা। তারপর তত্ত্ব লোক এই জুতা জোড়া দিয়েই আজ অবধি চালিয়ে আসছেন।



১৯৩০ সাল অবধি, মানে, তিশ বছরে, ভুলেও জুতা জোড়া মেরামত করতে এগারো হাজার টাকার ওপর ব্যয় করেছেন। তাঁর অস্থায়ীরা ট্রিক করতে, ভুলেও লোকের মৃত্যুর পর, জুতা-জোড়া এক আমেরিকান মিউজিয়ামে দিয়ে দেবেন।

### ব্যাঙ্ক-রেস

দক্ষিণ আমেরিকার কোনও একটি রাষ্ট্রের ট্যাঁকে এমন পরমা ছিল না যাঁকে কিনা ওখানে একখানা রেললাইনের বেশি ছুঁ' বাহা লাইন পাতা যেতে পারে। ফলে, ওখানে যে ইঞ্জিন গাড়ীটাকে টেনে নিয়ে যায়, সেটাই আবার পেছন থেকে টেনে নিয়ে নিয়ে আসে। এই ওখানকার ব্যবস্থা। একদিন রাত দুপুরে এক নেবুড়ে বায় ইঞ্জিনটাকে কল্প তাড়া; ভাইভার প্রাণের ভয়ে এমন বেগে গাড়ীটাকে টেনে নিয়ে চলল, ব্যাঙ্ক টেনা বলা যেতে পারে একবারে 'চোপ কান বৃদ্ধে টেনা'। স্টেশনের পর স্টেশন পার হই গেল, ভাইভারের খোলাই নেই। শেষ অবধি—ব্যাঙ্ক-রেসে কথা। কিন্তু এই ব্যাঙ্ক-রেসে, বেগোয়ের ইতিহাসে একই অস্বস্ত হইছিল যে, বায় রাষ্ট্রাধিপতি অবধি ভড়কে গিয়েছিল।

### কেণ্ডিরি ফলাফল

লণ্ডন হাসপাতালে একটী মেয়ে জন্মেছে যাঁর ওজন সাত পাউণ্ড এগারো আউন্স জন্মসময় হচ্ছে সাতা সাতটা এগারো মিনিট, আর হাসপাতালের যে দরজিটে কন্য হই সেটির নবর লোক এই জুতা জোড়া দিয়েই আজ অবধি চালিয়ে আসছেন।

### সিগ্রেটের সংবাদ

সিগ্রেট-খোর যাঁ'রা তাদের মধ্যে শতকরা চূয়ার জন লোক আঙুরের ভগায় বা দেশলাই-এর বাস্কে সিগ্রেট টুকু' পরিবে থাকেন, প্রচা আপনারা লক্ষ্য করে' থাকবেন। এবং এই সিগ্রেট পাদীরের ভেতর শতকরা বায়াম জন বে-রিকটা টুকু' থাকেন বিকটা টোটে বেন, শতকরা এছন্ন জন না-টোকা বিকটা টোটে বেন, আর শতকরা সাতাশ জন কোন বিকটা টোটে দিচ্ছেন সে-বিধে খোলায় মনে না মোটেই। কতক লোক আছেন যাঁ'রা কেবল মাত্র সিগ্রেটের পঙ্কু' পাবার হুইই ধূমপান করেন, কতক আছেন যাঁ'রা ধোঁয়াটা দেখবার উদ্দেশ্যেই ধূমপান করেন—এরা অন্ধকারে ধূমপান করে' আরাম পান না। আবার অনেকে আছেন যাঁ'রা কেবল মাত্র আঙুরে টিপে' ধরেই সিগ্রেট খাই' শেষ হয়ে থাকেন।

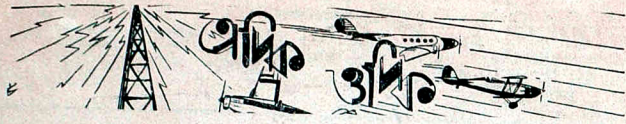
### মনে রাখার মতো

ইংল্যান্ডের একটি রেলোয়ে স্টেশনের মনে আছে যাঁ'র আপনারা মাথা নেই যে উড্ডারণ অবধি বসতে পারেন। মজা হচ্ছে এই যে ইংল্যান্ডের গোটা অধিকাংশ কতারা ইংল্যান্ড দিচ্ছেন যে এই জাগরণের প্রথম বিশটি অক্ষর লিখতে পারলেই চিঠিখানা খাখানে পৌছতে পারবে।

### বাঙ্গালীরা বাহাল্য দেশের নয়

কেননা, বামুন এবং কারেংদের মধ্যে যাঁ'রা স্থলীন তা'রা এসেছে কদম্ব থেকে, যাঁ'রা জমিদার তা'রা অম্বাভালী, যাঁ'রা নিরস্ত্রের হিন্দু তাঁ'রা অনাথী, মানে, বাইরে থেকে এসেছে, যাঁ'রা মূলমামন তাঁ'রা আর বন্দেগে পিতৃহুমি বলে' মনে করে, কিরিদিরা সাগেবদের বাজা—ইংল্যান্ড তাদের দেশ, উত্তর বাংলার লোকেরা নাকি এসেছে আসাম থেকে, চট্টগা বিভাগের লোকেরা এসেছে আরাকান থেকে। তা' হলে ইহল কা'রা?





### মৃত্যু

রামকৃষ্ণ মঠ ও মিশনের সর্বাধিক স্বামী বিজ্ঞানানন্দ মহারাজের মৃত্যু হয়েছে।

বৈষ্ণব-তত্ত্বগ্রন্থ প্রণেতা বনোয়ারী লাল গোশ্বামী মারা গিয়েছেন।

নদীয়া জেলার ইতিহাস-লেখক সুমধু বিহারী মল্লিক মারা গিয়েছেন।

### পতাকা বিজ্ঞান

গাছীক্ষির বহুদায়িত 'শ্রেষ্ঠ ভারতীয় নরপতি' মহীশূর রাজের সৈন্যরা ভারতীয় জাতীয় কংগ্রেসের পতাকা-উৎসবে যোগদানকারীদের প্রতি গুলিবর্ষণ করে। ফলে বর্ষিক জন মারা গিয়েছে।

### বক্সীর প্রজ্ঞাপদ আইন

বাংলা দেশের আইন সভায় জমিদারদের সম্বন্ধে বিবেচনা সত্ত্বেও বক্সীর প্রজ্ঞাপদ আইনের পরিবর্তন মানিত হয়েছিল; এই আইনের বলে জমিদারদের স্বার্থ অনেক ক্ষয় হয়। আইন প্রচলিত হবার পূর্বে গভর্ণরের অহুমোহন চাই। জানা গিয়েছে, গবর্নর ভারত-সচিবের নির্দেশ অহুমোহনের অহুমোহন বেন নি।

### মিডিল সাভিস চাকরদের কর্মত্যাগ

মধ্য প্রদেশের জর্নেক আই. সি. এন্ড কমচারী মিটার সি. ভি. কামাথ চাকরীতে ইত্বক দিয়েছেন। ডব্লোক জানিয়েছেন যে তাঁর দেশপ্রেম অত্যাগ হয়ে উঠেছে বলে তিনি মনে করেন—যেহেতু 'শোমিত জনের অর্থেই যে-ইংরেজ বিত্বশালী' তাঁর অধীনে নোকরী করা তাঁর পক্ষে আর পোষাবে না।

### ভারতীয় শ্রত্বত্ত্ব নিয়ন্ত্রক পুস্তক

গুণনের ইতিহাস সোসাইটির উত্তম 'অতীত ভারতের রূপ-উদ্ভাটন' নামের একখানা বই প্রকাশের সাহায্যার্থে ভারতের বিভিন্ন মিউজিয়ামের কর্তারা এবং বহু বিদেশী এবং ভারতীয় শিল্পীরা অম করবেন বলে' বীরত্ব হয়েছেন।

### আধিকারপ্রমত্ত

রোজহনের মহাশয় ক্যা পাঠশালা কলেজের প্রিন্সিপালের অধমতি ছাত্রা বাইরের পুস্তক জাতীয় লোকেরা

বেড়ার মেদের সঙ্গে দেখা করতে পারবে না। এই আদেশ বাতিল করার উদ্দেশ্যে মেমেরা অননন ধর্মঘট শুরু করেছে।

### রাষ্ট্রপতি স্বভাষচন্দ্র

কংগ্রেস সভাপতি স্বভাষচন্দ্র টেনে প্রথমশ্রেণীর কামরায় চেপে গিলেট ও শিলচর অঞ্চলে বক্তৃতা ও বিবৃতি প্রচার ব্যাপদেশে গমন করেছেন। সফরের চারদিন সময়ের মধ্যে চাঁদপুর স্টেশনে সতীমায়ের মোতলা থেকে তীরের লোকের লক্ষ্য করে' হিতুলারের মতো নাটকীয় বক্তৃতা প্রয়োগ করেছেন, তিনি কংগ্রেসের প্রতি মিত্রা ও মেয়দের দরম আকর্ষণ করেছেন ও তাঁদের কন-বাত্ত দরমে আনন্দিত হয়েছেন, বক্সীর কংগ্রেসে দলালি দূর হয়েছে বলে' আত্মবরণ লাভ করেছেন, তাঁকার অনননরতী বন্দীনের জ্ঞান সূচী-উদ্ভিগ রয়েছে, বীরকুনে কৃষক-সমেলনে বাগী প্রেরণ করেছেন, পামও ইংরেজরা এখনো এদেশ ছেড়ে' চায়নি বলে' হুগুণিত হয়েছেন, ভক্তদের বাড়ীতে নৈশ আহার করেছেন, বাসিকাদের অভিনন্দন সঙ্গীত শুনেছেন, চৌবীরের স্কট লামবার্থে বিগলিত হনয়ে হুগুণিত পূর্ণপ্রীয়াসে মোটের চড়ে' গিয়েছেন; এবং শেষ অবধি কলকাতায় কিংবোনে।

### জাপানের নাকে ষৎ

জাপানী বোম্বাক বিমান থেকে বোম্বা মেবের' মাকিন যুদ্ধ আহাজ 'প্যান্ট'কে ভুবিবে দেখা হয়েছিল; জন কয়েক মাকিন কমচারী মারা গিয়েছিল। মাকিন রাষ্ট্রের ধনক থেকে জাপানী সরকার প্রায় বিশ লাখ টাকা ক্ষতিপূরণ স্বরূপ দিয়ে দিয়েছে।

### সাহিত্যের খবরদারী

মারাতী নেতা বিনায়ক সাভারকর একটি বক্তৃতায় বলেছেন যে বিদেশী শত্রু একেবারে বাদ, না দিলে ভারতীয় ভাষাগুলি সমৃদ্ধশালী হতে পারবে না।

বৌদ্ধ পণ্ডিত রাহুল সঙ্করত্বানন পাটনায় এক বক্তৃতায় হিন্দী ভাষার মধ্যে বিদেশী শত্রু প্রবর্তন করবার ইচ্ছা প্রকাশ করেন।

### কংগ্রেসী মন্ত্রীদের সাম্যাবাদে বিরাগ

মহাশয় মন্ত্রিসভার সিদ্ধান্ত অহুমোহনী তেলগে ভাষার নিবিত্ত রাশিয়াদের বিরোধের সম্পর্কিত একটি সাম্যাবাদী বই-এর প্রচার নিবিত্ত করা হয়েছে।

# জীবনের চলার পথে

## অতুল ভট্টাচার্য

'আজ সন্মিলনের সকাল করে' অক্ষয় থেকে ফেরবার কারণ ছিলো। আজ সে অমিতাকে চমুক দেবে,.... তারপর তার সেই চমুকানির খুঁশি থেকে যা আদায় করবে, তা-ও তার বিলম্ব জানা আছে!

আজ বছর দুই হয় তাদের বিয়ে হয়েছে। সন্মিলনের কেরাণী-স্বীকরণের পক্ষে ছুটী বসার স্বদীর্ঘ কালই বটে, কিন্তু নববিবাহিত তরুণের পক্ষে তা কতটুকুই বা!....

সন্মিলন এলো। তখন পত্নীর সন্ধ্যা ঘনিযে এসেছে। যে-টেনে সে কলকাতা থেকে এলো, তার গঞ্জিন অদূরে এখনও পোনা আছে! এমনি সময়, পা টিপে টিপে,—তাকে ধেখলে অকস্মাৎ চোর বলে মনে হয়—সে অত্যন্ত সতর্কতার সঙ্গে বাড়ী পৌঁচলো। অমিতা তখন বিছানাটা টিক করে রাখছিল। নমটা তার ভাল নেই—কখন যে সন্মিলন আগবে কে জানে! ভেঙী প্যাসেঞ্জার, প্রথম গাড়ীখানা ফেল করলোই...!

...অমিতা বেলা না পড়তেই গরের কাজ কধ সেবে প্রস্তুত হয় তার আদর-অভ্যর্থনার জ্ঞ! যা-গোওয়া, চুল-বাঁধা, টিপ-পর্য, আলতা রাখা,...এমনি কত কি, সন্মিলনের মার্জা নিবৃত্ত প্রসাধন। অধ্ধকার ঘনিযে একেই সে উৎকর্ষ হয়ে ওঠে...প্রত্যেকটা টেনের শবে তার মুক ঠাঁপে...প্রত্যেকটা লোকের পায়েই শব্দ সে ভাবে এই বুকি...! কিন্তু আশা তার পূর্ণ হয় না...। সন্মিলন হতেতো আসতে পারেনি কিনে অনির্ধায়া কারণে। তার দুই ভারী চোখের পাতা জড়িয়ে আসে...ছুপায়ের ভগ্নভঙ্গে লাল আলতা শুকিয়ে কুঁড়ে যায়।...হরত বা সে ঘুমিয়ে পড়ে...।

কখন আজ আসবে সন্মিলন,—সে ভাবছিল! সাতটা তো বাজে বাপু...আজ্ঞা, আপায়ের বড়বাবু'র বুকি বিযে হুচনি কোনমদিন! নাগো, অমিতা মনে মনে তার হৃদয়হীনতা কল্পনা করে' শিউরে ওঠে।

তার পেছনে থেকে এসে দাঁড়ালো, সে তা টের পেলো না,—এমনি গভীর তার চিন্তা! হঠাৎ কার ছুটী হাত তার হৃচোপে টিপে ধরলে।

অমিতা প্রথমে চমকে উঠলো। তারপর,...এই ছুটী হুগুণিচিত হাত চিনতে তার বিশেষ কষ্ট হল না। নিয়ম মত নাম বসালেই। অথচ হিন্দুর মেয়ে হ'য়ে স্বদীর্ঘ নাব... সে বলে, 'জানি গো, জানি। তুমি!'

সন্মিলন গলা মোটা করে, মুচুক হেসে বলে, 'কে? অশোক?'

অশোক অমিতার ভাই। অমিতা বলে, 'খোদ!'

'তবে?'

'তুমি গো!'

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

অমিতা রেগে বলে, 'জানিনে বাপু, বন্ধুছি তুমি!'

'বলই না আগে কে জানি!'

'ওই যে, যা' লোকের পায়!'

যা লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

'ওই যে, যা' লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

'ওই যে, যা' লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

'ওই যে, যা' লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

'ওই যে, যা' লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'

'ওই যে, যা' লোকের পায় মানে জল, অর্থাৎ সন্মিলন!

সন্মিলনও তার মত টেনে বলে, 'কেগো!'





“ভাগু” বলে’ অমিতা কালি-কলম নিয়ে আসে। তারপর বড় বড় অক্ষর লিখে দেয়, জল মানে সলিল।

বুনছটির পর শেখ করে’ সলিল ধাবার পর্লের জগৎ প্রস্তুত হয়। কামা-কাপড় বেছে, হাতমুখ ধুয়ে নিতে তার বিশেষ দেরী হ’ল না। রান্নাখরের একধারে পাশাপাশি ছুঁখানি ঠাঁই করা আছে। ওরা ছুঁখনে এখানে আসার পর আজ কয়েক মাস হয় একই সময়, প্রায়দিন একই সন্দেশ, এবং মাঝে মাঝে রাগাণাঙ্গি, অমিতাম হ’লে ভিন্ন বলে’ ধায়। আজ উভয়ের মন ভাল। হস্তরা একখানা ঠাঁইকে স্বজ্ঞার বাধা সহ্যই হ’ল।

উভয়ে খেতে বসেছে, একসঙ্গে। আহাবের সামগ্রী কিছু নেই বরংই হয়,—একটুখানি ডাল, এবং হম্বত কি একটা তরকারী।

সলিল পাতল ডাল ঢেলে বলে, “মাথো।”

অমিতা মাথে।

সলিল বলে, “খাও!”

কিন্তু অমিতা খাবে না আগে, কিছুতেই না।

সলিল বলে, “খাও না গো! মাগো, কি স্তোমাদের সংস্কার, স্বামীর আগে খেতে নেই। আচ্ছা, এই আমি বাচ্চি বাপু, এখন তুমি খাও কিংন।”

অমিতা মাথা তুলে বসেছিল, এইবার এক গ্রাস হাতে তুলে নিলে।

তারপরে ওরা ধায়। অমিতা ভাত মেখে হাতে নিয়েছে, ধাবে এখন। সলিল সহসা সে হাতখানি তার মুখের কাছে টেনে এনে নিকটেই ধেয়ে ফেলে। অমিতা হাসে, বলে, “এতও পাঠো তুমি!”

না না পরে ছুঁখনের পাওয়া চলে।

আলোটা নিরিখে দেওয়া হয়নি এখনও। খোলা জানালা দিয়ে ভারী মিষ্টি বাতাস বইছে, কিছুকিঞ্চে হাওয়া!

সলিল বলে, “পেট ভরলো না মোটেই!”

অমিতার লজ্জা করে, কি জানি সত্যিই যদি ঠাট্টা না হয়।

না না, ভিঃ সে আর কখনো একসঙ্গে ধাবে না। আগে ওকে ধাইয়ে তারপর বডি ভাত থাকে তো সে ধাবে, না হয় উপোষ করবে। একবেলা না খেলে আর মাহুখ মরে’ যার না!

সলিল বলে, “ওগো!”

অমিতার উত্তর সঙ্কট। ঘরে এমন কিছু নেই যে তাই দিয়ে বলে, খাও। কিন্তু নেই বলতে তার লজ্জা!... সেপাশ কিঞ্চে গায়ে।

সলিল বলে, “নৈই কিছু?”

অমিতা মৃদুধরে বলে, “না।”

“না, নৈই, আমি সুবি আর জানিনে।”

অমিতা মুখে হেসে বলে, “সত্যি, নৈই কিছু!”  
কিছুকণ চুপচাপ...  
তারপর কিঞ্চে অমিতাকে অনর্থক খানিকটা উত্তর করে, রসিকতা করে। কখনো বা তা’তে অমিতার হ’ল অমিতাম—আবার সলিল নরম আহাবে সে-অমিতামনে ইতি টেনে দেয়।

“আবার চলতে থাকে ওদের অতুখর গল্পসোত।”...

এক সময় সহসা অমিতা খেমে যায়, তার কোন এক কথা শব্দন হওয়ায় সে বলে, “কাল কি বার গো?”

সলিল খুসী হয়ে জবাব দেয়, “স্বখবার।”

অমিতা শনিবার, স্বধের বা। সকাল সকালে আশিস ছুটী।

পরের দিনের জ্ঞত আশিপরের চিন্তা নেই। রাতে ঘুমেঘে ঘাবের বড়বাঘর জুটুটা মেখে শিউরে উঠবার ভয় নেই—নেই রাত না পোয়াতেই পরিশ্রান্ত অতুখ মনকে ঘুম থেকে জোর করে’ টেনে তুলবার তাড়া।...পরন্তু রবিবারের পরিপূর্ণ স্বখ...অমিতার সঙ্গে সেই সকাল থেকে সন্ধ্যা অবধি ছেলোমাছদের মত খেলা এবং ছুটু মি...  
অমিতা বলে, “মনে আছে?”  
“কি গো?”

“সেই দে, আলিপুর, ভিক্টোরিয়া, মিউজিয়াম।...দেখাবে বলে-ছিলে রবিবারে,...যাবে ঠিক?”

সলিলের সমস্ত আনন্দ-কিন নিমেষে বিলুপ্ত হয়ে যায়।

অমিতার তার খেচর কালিমা বোঝা যায় না। কিন্তু সে বলে, “হ্যাঁগো, ঠিক-ক যাবে।”

অমিতা উজ্জ্বলিত হয়ে বলে, “হ্যাঁগো, আছে ঠিক বাঘ, মিছে না ত?”

তার এই ছেলোমাছদের মত কথাবার্তা শুনে সলিলের কান্ডর মুখেও হাসি ফুটে ওঠে, বলে, “হ্যাঁ, ঠিক আছে। ক-ত, তিন চারটে হবে বোধহয়।”

এই আলোচনা যে কতদিন হয়ে গেছে, তার আর টিকনা নেই। অমিতা পাড়াগাঁয়ের মেয়ে, এ পর্যন্ত আলিপুরের চিড়িয়া-বাগান যাননি, ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়ালও দেখেনি, কিংবা যাদুঘরের নিচ্ছিতে উঠেও তাকে ধত করে’ দেয় নি। তবুও... সলিলের কাছে শুনে শুনে তার সব সুখ হ’য়ে গেছে। আলিপুরের “মেনে পোট” দিয়ে ঢুকলে প্রথমই কি পড়ে, তারপরে কি, কটা বাঘ, সিংহ কটা, হাতীগুলো কত বড়, তাদের পায়ের ঝাঁপ শিকলগুলি কতখানি মোটা, সুঘীরের দল কোন্ ঘরে থাকে,—এ সমস্তই সে অনায়াসে বলে’ যেতে পারে। ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়ালের ইতিহাসও তার জানা আছে, এবং যাদুঘরের রহস্তও আর তার কাছে অপ্রকাশ নেই—কিন্তু সব চাইতে তার

চিড়িয়াবাগান ওপরই রোখটা কিছু বেশী, এবং সেপানকার বাঘের গল্পই সব চাইতে তার প্রিয়। স্বতরাং, সেই একই প্রশ্ন বার বার সে গিজগালা করে, “ওগো বাঘের কাছে যেতে ভয় করে না?”

“ভয় কি?”

“বাপুরে? যদি খেয়ে ফেলে।”

“খায় না।”

একই প্রশ্নের এই একই উত্তর সলিল অনেকদিন ধরে’ দিয়ে আসেছে। আন্তঃ তাই বাঘ-প্রসঙ্গে অমিতার বাকী প্রশ্নগুলো যেন তার কানে ঢুকলো না।

পর-পর কয়েকটা প্রশ্নের জবাব না পেয়ে বধু চুপ করে’ থাকে...।

সলিল তার আরও কাছে সরে’ আসে, বলে, “কিপো, কথা নেই যে মুখে? ...রাগ হ’য়েছে বুঝি? ...হ্যাঁগা, কতটুকু রাগ হ’য়েছে? ...তুমিনিটের? ...পাঁচ মিনিটের? ...না? ...ছ মিনিটেরই হবে বোধ হয়, এখনও বধন কথা নেই। একটু দীর্ঘ সময়, কইও আমার হবে একটু—সাহোকে, উপায় তো আর নেই।”

অমিতা অবশেষে হেসে ফেলে, বলে, “হঁ, কই হবে না হাতী। আমি কথা না বলে তো তুমি হস্বীই হও।”

সলিল প্রতিবাদ করে’ বলে, “নিখো কথা...কখনো না।”

ওদের ভাব হয়ে গেছে। ...

হঠাৎ অমিতার চাচা বুটু-বুটু হাসি শুনে সলিল বলে, “কিপো?”

“কিছু না।”

“না মানে? কথা নেই বার্তা নেই, হঠাৎ বুটু-বুটু করে’ হাসি, আর জিজ্ঞাস করলে, কিছূ না?”

অমিতা চুপ করে’ থাকে। সলিল ডাকে, “এই—”

“কি?”

“বলবে না?”

“আমার ভারী লজ্জা করে।”

“আমার কাছেও লজ্জা?”

বধু কথা বলে না। সলিল বলে, “বলবে না তো?”

অগত্য কথা কইতে হয়। অমিতা বলে, “বলো, রাগ করবে না।”

“না।”

“হাসবেও না?”

“না।”

“মনে-মনেও না কিছূ,—”

“মনে-মনেও না...আচ্ছা তাই...”

তবু তার মুখে কথা কেটে না! সলিল বলে, “কইগো!” স্বামীর বুকে মুখ তুলে অমিতা আঁকার করে’ বলে, “কিছূ আমার ভারী লজ্জা করে’ যে—”

“গদগদ ধর, কেউ কোথাও নেই, তবু লজ্জা?”

“হ্যাঁগা, রাগ করবে না তুমি?”

“না, সত্যি না।”

বধু মেখে মেখে বলে “বলছিলুম কি,—ওগো, জানালাটা বন্ধ করে’ দিই?—জ্যাছোনা এদতে ঘরে...”

“সাহুক জ্যাছোনা, ভালই তো’ বেশ!”

কিন্তু অমিতা বন্ধ করে’ দেয়। নিবিড় অন্ধকারেও ছুই হাতে মুখ ঢেকে সে বলে, “বলছিলুম কি, স্বামীপুত্র যাযো তো পরত...” সহসা সে খেমে যায়।

সলিল বলে, “কি?”

“সেদিন,—সেদিন একটু মোটের চড়ব,—ট্যাঙ্কিতে!...”

ধরিত্ত কেরারী মুখ অন্ধকার হয়ে ওঠে।...দীর্ঘনিশ্বাস জেপে জোর করে’ হেসে বলে, “এরই জ্ঞত এত?”

কিন্তু অমিতার লজ্জার আর পরিসীমা নেই...।

সলিল ডাকে, “জু।”

অমু নিমন্তর। ...

“স্বাভ বা’ বিপদে পড়েছিলুম, অমু...।”

স্বামীর বিপদের কথায় বধু লজ্জা ভেঙে যায়...বাকুল করে’ বলে, “কিপো?”

“ডাম” বলে’ সলিল এক বাজে গল্প জুড়ে দেয়।

খানিক বাদেই সহজ কথাবার্তা।

হঠাৎ অমিতা অত্যন্ত চিত্তিত হ’য়ে বলে, “ওগো!”

“কি?”

“আমার যে ভালো একটা পিনটিন নেই কিছু—”

“কি হবে তা’ দিয়ে?”

“বেমুখির কাছে শুনেছি, মোটের চড়লে নাকি মাথার কাপড় হাওয়ায় উড়ে যায়।”

“উড়লই বা!”

“যাবে মজা, উড়লই বা।...রাস্তার লোক চেয়ে থাকুক মুখের দিকে...”

“থাকুলই বা।...তোমার গালে টোটে তো আর মাগ লেগে নেই যে—”

অমিতা সহসা সুশিত হ’য়ে বলে, “খা, অমু—” অকস্মাত সে খেমে যায়।

সলিল বলে, “কি, অসভ্য?”





অমিতা ব্যালু হ'য়ে বলে, "না না, দিবা ক'রে বলছি, অমিতা না! বলছিলাম...বলছিলাম কি...অমিতা..."

"কি অমিতা?"

অমিতা তুচ্ছ কৃষ্ণে, গোট কৃষ্ণে বলে, "যাঃও, জানিনে আমি..."

তারপর ওরা ঘুমিয়ে পড়ে...

পরদিন কাক না জাকতেই দু'জনকে শয্যাভাগ করতে হয়। অমিতা উঠেনে আনন দেখে, সলিল নানাভাবে তাকে সাহায্য করে; তরকারীটা কুটে দেওয়া, দু'এক বাগতী জল আনা, এমনি কত কি... অবশেষে ভাতাতাড়ি মাথায় একটু জল দিয়ে সে বেতে বসে।...আটটা চরিত্রে তার গাড়ী...হাওড়া পৌছতে সন্ধ্যা...তারপর ওখান থেকে হটে আসি!

সলিল বলে, "তরকারীটা যা হয়েছে, সত্যি,..."

অমিতা শাসন ক'রে বলে, "আবার কথা! এতদিন বলি গেণা, কথা না ক'রে ততক্ষণ ছুটাটা খাও দিকিন, পেটটা ভরক...তা না, ভালটা ভাল, তরকারীটা চমৎকার, বাস, বেটুক সম্বয় থাকে খাবার, গলেই তার মনে।...আচ্ছা বাপ, কাল থেকে নমু আর রুপে পুড়িয়ে রেখে দেব, চুপচাপ ক'রে খেও তখন। দেখব তখন প্রশংসার চোটা..."

সলিল খুশী মনে তার বধূর শাসন মেনে নেয়।

ভাতাতাড়ি সবই হ'য়ে যায়...পোষাকের বাছনা তো নেই কিছু। দশজন কেরাণীরা বা' থেকে থাকে...একটা পুরোনো ছাতা, মলিন একটা সাঁট, এবং দুলায় ধূরিত একজোড়া সস্তা স্ফাল...

অমিতা পান হাতে মরজায় দাঁড়িয়ে থাকে...সলিল ছুটে যাবার সময় পানটী তার মুখে দিয়ে দেয়।...সলিল তার গাল টিপে চলে। যাওয়ার সঙ্গে সঙ্গে পেছন ফিরে খিটোরাই ঠাইলে বলে, "ভবে হাইগো, ভবে হাই..."

বধু শুল্ক মনে তার যাবার পথে চেয়ে থাকে...

অবশেষে তার গৃহস্থালীর কাজ...দু'জনের সংসার, কিই বা এমন কাজ! সহজেই হ'য়ে যায়।...সারাটা দিন সে এমনি একটা একা কাটায়ে।...বাড়িতে এমন একটা মাহুয় নেই যে দু'দু'ও আলাপ করে।...দু'একদিন হ'য়ে দু'একটা সখী পাড়া থেকে বেড়াতে আসে...কিংবা সে যায়।...কিন্তু ভাল তার লাগে না কিছুই।...

অতঃপর সন্ধ্যা আসে, গভীর সন্ধ্যা।...তার মনে শান্তিতে সমস্ত বৃক ভরে যায়।

সহসা সে সচকিত হ'য়ে ওঠে...কাল যে তার আলীপুর যাবার কথা গো...কাল-কাল হ'তে সব আলিই করে। রাশা দরকার। হ'তে সমস্ত পাতা না কাল...ছুটী রেখে গেছে যাবারও সময়

হবে না তার।...তরকারী-টরকারী দু'একটা যা' হোক আছই সে রেখে রাখবে। কাল সকালে উঠে কোনমতে ভাতটা নাথিয়ে নেবে।...আলীপুর তো আর এখানে নয়...

স্বতরাং সে কাজে বেগে যায়।...সলিলের আঙ্গ দেবী হ'য়ে আসতে, তা হোক...এলেই তো তার কাজ ক'রে ইতি।...বে ছুট, মোগা...খালি।

তার টেবিলের কোলে হাসি ফুটে ওঠে। সে যে তার ছুট'মি তালো না বাসে, এমন নয়। তার ভালই লাগে, বজ্ঞ ভালো।...তার বাড়ীর কথা মনে পড়ে। একটা সন্ধ্যার ছাড়া, কেউই তো নেই তার, বে-কাকা দয়া করে' বিয়ে দিয়ে তাকে বিদায় করলেন...খালি, অমিতা আর অতীতের কথা ভাববে না...ভাইটী তার ভাল বাসে, ভাল হোক।...ভগবানকে দয়বানক যে এই ঝানেই তার মাথা গুঁজবার একটু ঠাই হয়েছে।

কত কথাই তার মনে আসে।...পাশের বাড়ীর দু'একটা ছেলেমেয়ের কালাকটী শোনা যাচ্ছে। সে ভাবে, তারও যি...। অমিতার দু'কান লক্ষ্যে রাজা হয়ে ওঠে। সে এ-দিক এ-দিক চেয়ে দেখে, কেউ আসে কি না।

তরকারীটা রান্না হয়ে গেছে। এইবার সে সব ঢাকা দিয়ে ঠাই করে' রাখবে।...সলিল আসবে এগুনি হ'য়ে...

সত্যিই সলিল এলো, কিন্তু...

আজ তার চেয়ে-মুখে হাসি নেই কেন? কই তার সহজ সরল চটুগতা? অমিতার মন অনিশ্চিত শব্দায় ভরে' যায়, বলে, "কিগো?"

"কিছু না, অমু, আচ্ছা, বলব'পন! এস, আগে বেয়ে নিই!" আজ চোখ টেপার আনন্দ নেই। গাবার পর্তও অতি সহজে সমাধা হয়ে গেলে।

সলিল তো সবই জানে...। অমিতার মনে ভাল লাগে না...। ওরা দু'জনেই মিছানায় গুণেছে।...আলোটা আসে আর জ্বালা নেই। জানালা দিয়েও নেই কাপকের মত ঝিনুপিরে হাওয়া!

সলিলের বুক ঢেলে' কান্না আসে, বলে, "অমু..."

অমিতা অন্ধকার তার মুখের দিকে তীক্ষ্ণ দৃষ্টিতে চেয়ে থাকে, উত্তর করে, "কি গো!"

"বড়বারু বিয়ে হ'য়নি কিনা, অমু, তাই যে আমায় ছুটি দিলে না।" অমিতা অরাক করে বলে, "কি বলছ তুমি!"

"আপিস!...বড়বারু হ'রু, অমু, কাল রোববারও আমায় আপিসে যেতে হবে।"

বধূ মুগ্ধ ভারী হয়ে ওঠে, বলে, "আলীপুর যাওগা ক'বে না তবো?"

সলিল শ্রান্ত করে বলে, "কই আর হ'ল অমিতা...এতে ক'বে



বয়স, বড়বারু, কালকের দিনতে আমায় ছুটা দিন।...চমুখের দিলে না কিছু'তুই?" সলিলের ছুপও বেয়ে ধারা নামে!

অমিতা সামান্য নিয়ে বলে, "ছি, ছুপ করো না তুমি!...কাল না হ'র আর একদিন যাবো।..."

সলিল বলে, "ভগসা কি অমু!...আজ তিন মাস পরে' হাই-হাই ক'বেও তো যাওগা হ'ল না!"

অমিতা দীর্ঘ নিশ্বাস ফেলে বলে, "হবে একদিন!"

"হ'তে হবে" বলে' সলিলও বধূর মত নিশ্বাস ছাড়ে।

তারপর কপালে হাত বুলিয়ে বলে, "আচ্ছা অমু, ঘুমাও..."

ছুটা কচি কোমল বাছ দিয়ে স্বামীর গলগলে বেদন কবে' বালিকা পরম নিশ্চিন্তে ও একান্ত বিশ্বাসে তার বৃকে মুগ্ধ গুঞ্জে ঘুমায়ে...

কিন্তু সলিলের নেই ঘুম...তার দু'চোখ বেয়ে দারাই পড়ছে। ছোবের জল তার মুহুতেও সাহস হয় না; কি জানি, সামাজ্য কারণেও যদি তার এই অবিশ্রান্ত ক্রন্দনের ইতিহাস ধরা পড়ে...

হারে, রবিবারেও আপিস, এই নিখা সে আন্যাসে বসতে...এবং বধুও নিসন্দেহে সে-কথা বিশ্বাস করে' নিয়েছে।...কিন্তু

বেতগপান, তুমি জানো, দরিদ্র কেরাণীর ইতিহাস!...কটি টাকা তার উপার্জন, কটি টাকা তার পরত।...মাসের শেষে মাটে তিরিশটি টাকা, বর ভাতা, খোপার দাম, মূদীর সোকাণ, রেলের টিকিট, কড়কা, খুটে...ক'ট পয়সা তার উদ্ধৃত হয়...তবু কোনমতে বেইশেই চলে' যায় দু'জনের সংসার। এর ওপর একটা অতিরিক্ত পরস হ'লে, সে-মাক্সা যে কতভদ্র থাক, সলিল তার অভিজ্ঞতা দিয়ে মগ্ধে মগ্ধে ত' বৃকে নিয়েছে!

স্বতরাং এই যে ক'মাস পরে' সে আলীপুর যাবার প্রস্তাব পরিবার করে' চলেছে...ছুপ কি তার হ'রনি, বৃকে কি তার বাল্জনি?...কি অদমা ইচ্ছাকে সে চোখ রাড়িয়ে শাসন করে' এসেছে।...হাত তার বৃক ভেঙে গেছে, তবু...তবু...

কাল-কাল ততো সারাটা দিন বিনা কাজে কনকাতায় ঘুরে বেড়াবে—আপিস তো নেই সত্যি—কিন্তু অমিতাকে সে বলেছে—। এড়াবার যে আর পথ ছিল না!

একটা দীর্ঘনিশ্বাস সে চেপে যায়।...কত বোক মোটরে, টাচারিগে চড়ক' বেড়াবে—সে তাদেরই পামে উদাসভাবে চেয়ে থাকবে।...ভগবানের এমনি অবিশ্বাস, রবিবারটীও তার এমনি এক-একটা নির্বন্ধ হ'য়ে যাবে। আর অত, শনিবার—স্বত্ববার।...অথুটের কি নির্মম পরিহাস!

তার চোবের পাতা আরও ভারী হ'য়ে ওঠে। "অমিতা বোদ হ'র মুখিয়ে পড়ছে—হ'তে তার অতিমান হ'য়েছে। সলিলের দ্বিগুণ বেগে কান্না আসে!

কিন্তু যদি সে যেতে পারতো!...কোনমতে কটা টাকা সংগ্রহ করে' যদি বাবুদিকই সে যেতে পারতো!...তাদের আনন্দোচ্ছল

মুগের দিকে কত লোক হ'তে চেয়ে থাকতো বিশ্বয়ে। তারপর সে যেতো ট্যাঙ্কি হাঁকিয়ে। রাজেশ্রমীর মতো তার বৃ! মাটেরে তাকে মানাতো ভালো!...এবং যে লজ্জা তার—খোমটা তেজো উড়ে—আর চোখাচোখী হ'লেই হাসতো তারা!

ফেরবার পথে হ'র মাকেটটাও ঘুরে আসা যেতো। সেদিন সখ করে' সলিল ভাল একটা জিনিষ তাতে উপহার দিতো। তার স্বন্দর সরল মুখানিতে কত আনন্দই না পেলে যেতো!...সেইই তম নম দুটা চোখ...

কিন্তু কাল...সে উদ্বেহসহীনভাবে ঘুরে বেড়াবে একা...

সে চমকে ওঠে! অমিতার স্বপ্ন ছুটা চোখে সস্তপণে সম্বহ চূপন দিয়ে, চোখ মুছে মনে মনে বলে, "অপরাধ নিগনা প্রকৃত! যে রত আমায় দান করে'ছে, তাই আমার তিরসকা উল্লেখ হ'য়ে থাক! আমি দন চাইনে, অর্থ চাইনে, আমায় যা' তুমি দিতে' দেবতা, তাই আমার সমস্ত অন্তর দিয়ে যেতে লা—"

তার মন হ'র হ'য়ে ওঠে। সে জানে, কাল আবার তাদের সহজ স্বন্দর জীবনের আনবিল শ্রোত ব'হে' যাবে—আবার তাদের হাসি এবং আনন্দ!—সে পুনরায় অমিতার দুই ঘৃনত চোখে সম্বহে চূপন দেবে...

অমিতা জেগে ওঠে, বলে, "ছুট,!"

"কি?"

"চুরি ক'রে,"—তার বাক্য শেষ হয় না।

সলিল বলে, "কিগো অমিত!"

অমিতা বলে, "গেণা কচিখোকাবু, কিছু তো বোকা না তুমি, স্বতরাং থাক—"

"ইহা, খিটোর বেখলে কোথায়, অমু?"

অমিতা গুঞ্জীর হ'য়ে বলে, "দেখিছ!"

"দেখাযো তোয়ার একদিন!" সলিল বলে, "কিন্তু ইচ্ছে যার না, কচি খোকোর বধু, সেই ছুটার দিনটা সকলের মধ্যে তোমায় নিয়ে বেড়াই। একটুটাটা তামাসা কিছু করা যাবে না!—সুধু মুখ বৃকে ব'সে' থাক।..."

অমিতা বলে, "আগে কিন্ত আলীপুর!"

সলিল দীর্ঘনিশ্বাস রোপ ক'রে বলে, "হ্যা আলীপুর!" তারপর সহসা হেঁসে বলে, "কিন্তু তোমার খোমটা-খোনা মুগের দিকে যাক লোকো চেয়ে থাকে, আমি কিন্ত জানিনে অমু—"

অমিতা লজ্জা পায়, স্বামীর বৃকে মুগ্ধে শুধু মূগ্ধবরে বলে, "অমিতা!"

অবশেষে ওরা ঘুমিয়ে পড়ে।





# আমরা কি চাই?

## তপতী চৌধুরী

তুমি তুমি কান বাজাপালা হয়ে গেলে। লোকের মুখে চিত্রিত বই-এ পত্রিকায় সর্বত্র ঐ এক কথা, 'মেয়েরা কি চায়?' যেন মেয়েরা আর কোনদিন এক দশকদের আর এক জগতের জীব, হঠাৎ এসে পড়েছে পৃথিবীতে, মানুষের সমাজে। যেন তারা কোনওদিন চোখ ফুটিয়ে দেখেনি কিছু, কানের তুলো খুলে শোনেনি কিছু, মুখ হা করে' বলেনি কিছু!

পুরুষের পক্ষে, অর্থাৎ মেস-ব পুরুষ নীতি ছাত্র ও সমাজের দোরহা দিয়ে নিজেদের মাতৃস্বরূপে সুপ্রতিষ্ঠিত করে রেখেছিল এককাল, তা'দের পক্ষে এই হিসেপাকিনীও দরকার ছিল। তা'রা যেন কিছু জানেন না! 'মেয়েরা কি চায়?' এরা একত-নিন অবিধি ঘরে বসেই পেরে' কিলোতে। আর বাইরে দাড়ীতে হাত বুড়িয়ে নীতির বুলি আঙড়াত। মেয়েরাও যে তা'দেরই মত মাহুদ, তা' যেন এরা একদিন করনাই করুতে পারে নি। শাহু নারীকে বর্জন করেছে, ধর্ম নারীর নাম শুনেই আংক পড়ে, আইন মেদেরের গাঁকী দিয়েছে। এই গাঁকীর ও ঠকানোর ওপর যা'রা এত দিন রাজত্ব চালিয়ে এসেছে, নারী-প্রগতির রূপ দেখে তা'দের চোখ জানাবাড়া হয়ে উঠেছে।

এক এক করে দূরা যাক। মেয়েরের সর্গীর নাকি এতই যুন্দর যে তা' আধ ডজন আঁক দিয়ে তেকে না রাখলে উঁবে' যাবে। অথবা এতই কঠিনসুপ্ন যে তা'র চক্ৰ মাত্র চোখে পড়লেই, বাস, একেবারে সোজা নরক! স্বতন্ত্র পদ্ম দিয়ে ঢাকো তা'কে; একটা আরণ বদি কম পড়ে তা'তে, তা' হলে সৃষ্টি একেবারে রসাহলে যাবে।

তারপর, আমরা যেন সব সময়েই ছেলেকদের 'স্তোবাবার' লজ্জ তৈরী হয়ে আছি। কোথায় কোন ছেলে বিয়ে করুছে না, খোঁজ খোঁজ, কোনও মেয়ের সঙ্গে নিশ্চয়ই প্রেমে পড়েছে, তা'

নইলে বিয়ে করে না? কে কোথায় বিয় খেলে—নিশ্চয়ই নারী-প্রেমঘটিত। এমনি দূরা কতো কী!

ছেলোরা রাত বাসোটা অবিধি বাইরে থাকুক, পোষ নেই। কিন্তু মেয়েরা বদি কেউ পনোবে। নিমিত্ত দেবী করে' ঘরে কিছুকো এসে সর্শনাগ্ন!

এ রকম যে কত আছে তা'র আর সীমা নেই।

আমরা যা'রা একালের মেয়ে, তা'রা বিশ্বাস করি এবং বলতে সাহস রাখি যে, শালীনতা নীতি ছাত্র আইন এবং অজ্ঞান ও মহুছত্র—কেবল মাত্র পুরুষের জুই নয়। সোজা কথায় বলি: বেশে ভূমায় আচারের ব্যবহারে, অর্থাৎ এক কথায় জীবনের সকল দিকই পুরুষের যে স্বাধীনতা আছে, তা মেদেরের জুই আছে। পুরুষ যদি ব্যাভিচার করে আর সমাজ যদি তা' নীরবে সহ করে তা' হ'লে মেয়েরা স্টেটের খরচায় জন্মনিরোধের দাবী কেন করবেন না?

এ-বুণের মেয়েরা জানে মহুছত্রের দাবীকে কি করে' সার্থক করুতে হয়। যা'রা মাহুছত্রের সমাজকে পূর্ণতর করে' তুলুতে চায়, সেই এ বুণের পুরুষদের এ কথা ভাল করে' ভেবে বোঝার সময় এসেছে।

কিন্তুও মেয়ে যদি শর্ট' ও শার্ট পরে' মাঠে খেলতে যায়, কিংবা হুইং কঠিন পয়ে' নদীতে বা পুকুরে সঁতার কাটে, তা' হলে সে যে এমন-কিছু অসাধারণ কাজ করুছে না এটা সহজে মনে নেবার মত স্বেচ্ছিক মনে পুরুষের হয়।

মেয়েরা যে করিতাও নয় কিংবা শশুও নয়, তা'রা যে মাহুছত্র, এই কথাটাও আমরা হিসেপাকি, জাকা চৈতন্যের, বান মলেই হোক, বা চচ্চ মেয়েই হোক, কিংবা সোজা কথাতেই হোক, মেনে নেওতেই চাই।



## হকি—

ভারতের হকি-জগতে সম্প্রতি ধানটীর প্রায় লড়া-কাণ্ডের যোগ্যত্ব করে' তুলেছেন। ইনি বলেছেন, পেশাদারীর ভূত নাকি হকি-মাঠের আনাচে-কানাচে ঘুরে বেড়াচ্ছে। তাঁর কথায় মাঝে দিয়ে হকি এসোসিয়েশন তাঁর কাছে জানতে চেয়েছে, এর কি প্রতিকার করা যায়। উত্তরে তিনি কতকগুলি মতলব বাংলা দিয়েছেন। তার মধ্যে প্রধান কথা হচ্ছে যে, এসোসিয়েশনের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট ও অসংশ্লিষ্ট ক্লাব ও তাদের খেলোয়াড় সম্পর্কে কড়া আইন করা এবং তাদের প্রতিযোগিতায় যোগ্যমান করার ওপর কড়া নজর রাখা। এ্যামেচার পেশাদার সজ্জাত গোলামল সূচিবলেও উঠেছে। খেলোয়াড় নিয়ে ক্লাবের মধ্যে কাড়াকড়ির হাজমাটা স্প্রতি ভারতের স্পোর্ট-চপতের একটা প্রধান অঙ্গ হয়ে দাঁড়িয়েছে। দেখা যায় একই খেলোয়াড় বিভিন্ন ক্লাব ও বিভিন্ন প্রদেশের হয়ে সেলে বেড়াচ্ছেন। পেশাদারী ব্যবস্থা ভাল কি মন্দ সে প্রশ্ন ছেড়েই দিলেও এই যাবার-বুড়ি যে ক্লাবগুলির উন্নতির অস্ত্ররায় এটা সত্যি কথা। এ ব্যবস্থাকে বন্ধ করার দিক এ্যাসোসিয়েশনের লক্ষ্য দেওয়া উচিত।

ধানটীর অবস্থা এতেও ক্ষান্ত হননি। প্যালেস্টাইনের Western Asiatic Games এ একটি শক্তিশালী ভারতীয় হকিফল পাঠানো সম্পর্কে প্রবলভাবে বিরুদ্ধ মত জানিয়েছেন। তাঁর মতে প্যালেস্টাইনে শক্তিশালী বিপক্ষল একটিও থাকবে না। কাঙ্ক্ষেই অর্থব্যয় করে' যদি দল পাঠাতেই হয় তাহ'লে তাঁর মতে নতুন মেলোয়াড়দের হযোগে বোঝার এই শ্রেষ্ঠ অবসর।

যাঁবার মানবদর দলের নিউজিল্যান্ড যাওরা সম্পর্কে তিনি বলেছেন একটি মাঝারি শক্তিসম্পন্ন ক্লাবকে বাইরে খেলতে যাওয়ার অহুমতি দেওয়া এসোসিয়েশনের পক্ষে আশ্চর্যজনক ঘটনা। এতে ভারতের আন্তর্জাতিক খ্যাতি নষ্ট হওয়ার সম্ভাবনা আছে। এ সম্পর্কে আমাদের মনে হয়, তাঁর কথা ঠিক। নিউজিল্যান্ড হকিতে শক্তিশালী নয়। কিছুদিন আগে যে ভারতীয়

দলটি সেখানে খেলতে পেছল তারা সে-কথা টের পেয়ে এসেছে। টেমুট পোয়ার তাঁদের ড়া'বার হুহাতে ভারতীয় দলকে যতই পেরে পেতে চয়েছিল। অথচ সে ভারতীয় দলে ধানটীর, স্পনিং, পি, দাস, মুখাচ্চি প্রভৃতি ভাল খেলোয়াড়রা ছিলেন। সেখানে মানবদর দল নিয়ে কি করবে। মানবদর দলে অবশ্য তিনজন নিম্নিল-ভারত খেলোয়াড় আছেন। যথা, মহম্মদ হোসেন, পি, ফার্মাওয়ে ও সাহাবুদ্দিন। কিন্তু তবু নিউজিল্যান্ডে জিততে হ'লেও অপরাজিত থেকে ভারতের গৌরব অক্ষুণ্ন রাখতে হ'লে ধানটীরের প্রতিভার সাহায্য দরকার।

আপনারা শুনেলে স্তম্ভী হবেন, ধানটীর শিগুসিরাই বাঙলায় হুহাটোয়ে বসবাস আয়ত্ত করুচ্ছেন এবং খুসমুহ বাঙলা দলের হয়ে খেলবেন।

বেটিন কাপে বাইরের যে দলগুলি এসেছিল তাদের সম্পর্কে গোড়ায় যা' বলেছিলম তাই শেষ পর্যন্ত প্রমাণ হয়েছে। অনেক বড় বড় দলই এসেছিল কিন্তু শেষ পর্যন্ত বাঙলার প্রোডাক্ট বজায় রইল। বিশ্বের লুসিটেনিয়ান দল অবশ্য অস্পূর্ণ জীভননপূণ্য দেখিয়ে আমাদের প্রশংসার ওপর দাবী জানিয়েছে।

## ক্রিকেট—

ক্রিকেট ক্লাব অর ইণ্ডিয়া দিল্লী থেকে বহুতে উঠে যাচ্ছে। এলা যে রবিবার ক্লাবের একটি অধিবেশন হবে। সেখানে নতুন সভাপতি নিশ্চয়ান হবে। বু'ব সম্ভব ক্লাব নগরোচ্চি সাহ্লাং-গুয়লা এই পদের অধিকারী হবেন। এর পর আলোচনা হবে আমাদী শীতে মিলার ট্যারাক্ট প্রস্তাবিত অট্টেলিয়ান হকি দলকে ভারতে খেলবার জন্তে মিমরণ করা হবে কিনা। বোর্ডি অর কটেগ্য ট্যারাক্টের প্রত্যবে রাণী হননি তবে ক্রিকেট ক্লাব যদি রাণী হয় তাহ'লে এ বিষয়ে সমস্ত ব্যবস্থা করতে তা'দের অহুমতি দিয়েছে।



# আমাদের আবহাওয়ায়



[ 'অগ্রগতি'র 'আমাদের আবহাওয়া'য় একেবারে চতুর্থাংশের কোনো নাটক বা ছায়াচিত্রের সমালোচনা প্রকাশিত হয় না। ]

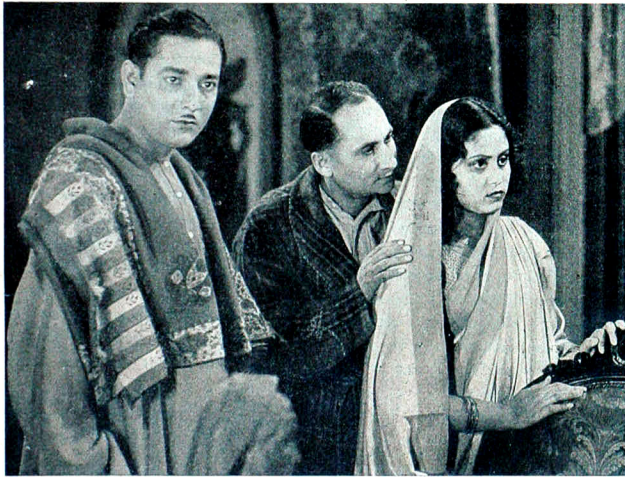
## পঙ্কজ প্রসন্ন

নিউ থিয়েটার্স লিঃ

গত সপ্তাহে একটি কৃত্রিম দানবজের সৈতে 'দেশের মাতা' ( হিন্দী—দয়িত্বীমাতা ) চিত্রের অস্থগত একটি দৃশ্যের চিত্র-গ্রহণ

করা হয়েছে। এই দৃশ্যে অভিনয় কোরেছেন নবাব ( হিন্দী সংস্করণ ), অমর মল্লিক ও উমা—তিনজনই গুরু হৃদয় অভিনয় কোরেছেন বেলে সংবার পেলাম।

শ্রীমত প্রফুল্ল রায়ের পরিচালনার 'অভিজ্ঞান' ( হিন্দী—অভিজ্ঞান )-এর কাহ্ন সমাপ্তির মূলে জ্ঞাত অগ্রসর হচ্ছে। একটি



'অভিজ্ঞান' চিত্রের একটি দৃশ্যে মলিনা, শৈলেন চৌধুরী ও শৈলেন পাল।



প্রকাণ্ড সৈতে বেনারসের একটি বাস ও অনবহল গাস্তার চিত্র দিয়ে এই দৃশ্যটি অত্যন্ত নিম্নত ও নিম্নত হয়েছে। ভাস্কর্যন-সম্পর্কে গত সপ্তাহে পরিচালক ও তাঁর যোগাসহকারী ফলী বানাজি ( হিন্দী সংস্করণে হান্দামাত ) এই দৃশ্যে একটি তকণ



ও, কে, এ-র 'স্বপ্নের স্তম্ভকো' চিত্রের একটি দৃশ্যে ইলাজ ও পাপলা।

মদুমহার রীতিমতো বাস ছিলেন। জননুস, স্বাভাবিকতার দিক শিল্পীর জুমিকার অবতীর্ণ হয়েছেন।





কণী মজুমদার পরিচালিত 'দ্বিটি সিগার' এর নাটক সাতমাল খাওয়াছারের আশায় কমেডিয়নের জগৎ আসাম অঞ্চলে অবস্থান কোরছেন। তিনি মিরে এলেই 'আবার পুরোনোম কাঙ্ক চলতে থাকবে।

'বড়দিন' চিত্রের নায়িকা মলিনা 'অভিজ্ঞান' চিত্রের অভিনয়ে আটকে থাকার শ্রীশ্রুত 'অমর মল্লিকের ছবির মংলা সাময়িকভাবে স্থগিত আছে। স্বয়ং পরিকারক 'দেশের মাটা' চিত্রের অভিনয়ের জগৎ আপাতত বাত্ব আছেন। মৃদুবত, আগামী সপ্তাহ থেকেই তিনি 'বড়দিন' চিত্রের কাজে হাত দেবেন।

আজ থেকে চিত্রাধি 'বিজ্ঞাপতি'র পঞ্চম সপ্তাহ শুরু হ'ল।

**দেবদত্ত ফিল্মস**

শ্রীশ্রুত নরেশ মিত্র পরিচালিত এদের 'গোরা'র কাজ জুট সমাপ্তির দিকে অগ্রসর হচ্ছে। মস্পতি, শেষ-দৃশ্যের বিরাট সেটটিতে কাজ চলছে।

**সরমা পিকচার্স**

আমরা অবগত হ'লুম, নব প্রতিষ্ঠিত সরমা পিকচার্সের 'মায়া-

মুণ' চিত্রে এমন করে কটি বৈশিষ্ট্য থাকবে যা' কিনা ইতিপূর্বে কোনো পাঙ্কলা ছবিতে দেখানো সম্ভব হয়নি। যেমন দর্শন : এই ছবির নায়িকা যুধী ও তার মা লীলার চেহারায় ছিল অপরূপ সাদৃশ্য - আর তাই নিশ্চিত কোরে তুলতে এরা শ্রীমতী কমলা দে-ক এই দু'টা ভূমিকাই অর্পণ কোরয়েছেন। যে-সময়ত দুশো একযোগে মা ও মেয়ে উপস্থিত আছেন সেগুলি হনিউডে প্রচলিত আধুনিকতম বৈজ্ঞানিক প্রযুক্তিতে গৃহীত হয়েছে।... এদের অজ্ঞাত প্রাধান শিল্পী ললিত মিত্রের মৃত্যুর কলে এরা বিশেষ ক্ষতিগ্রস্ত হ'য়েছেন।... উদীয়মান কবি হৃদয়কুমার ঘোষ 'মায়া-মুণ' চিত্রের প্রচার-সচিব নিযুক্ত হয়েছেন।

**'প্রভাত সিনেমা'র শুভ-উদ্বোধন**

গত বৃহস্পতিবার থেকে কর্পোরেশন স্ট্রিটের 'মাজান থিয়েটার' চিত্রগৃহটি 'প্রভাত সিনেমা'র পর্দাধসিত হ'ল। উদ্বোধন রজনী থেকে এখানে মাপর ফিল্মসের 'অপরিহার' ছবিখানি দেখানো হচ্ছে। অপরগত হ'লুম, এখন থেকে এখানে যুধীশ্রেষ্ঠ ভারতীয় ছবিগুলিই দেখানো হবে।

-প্রবীর চৌধুরী

এম, এ, এগ জামিন দিয়ে

বিয়লা হঠাৎ তীর-পর্যটনে মন দিল-

এবং তার এক অদ্বুত খেয়াল ছিল

ভিখারিণীদের মুখ দেখবার চেষ্টা করা!

কিস্ত

মায়ী - যুগ



কি

বিমলকে ধরা দিয়েছিল?

"যমুনা পুলিনে ভিখারিণী"র চিত্ররূপ

নিখাতা-

সরমা পিকচার্স



- 'অগ্রগতি' আন্ত চট্টোপাধ্যায় এডিট করেছেন - আর ৩৬, কৈলাস বোস স্ট্রিটের 'অগ্রগতি প্রিন্টিং এন্ড পাব্লিশিং ওয়ার্কস' থেকে তিনিই ছাপিয়ে বের করেছেন।

শনিবার, ৩০এ এপ্রিল হইতে

**পঞ্চম সপ্তাহ**

নিউ থিয়েটার্সের নবতম মনোহর চিত্র



**বিজ্ঞাপতি**

রাজা বলেন : "প্রতিমা পেয়েছি, কিন্তু প্রাণ প্রতিষ্ঠা করিতে পারিনি- কবি, তোমার কবিতা হবে আমার মন্ত্র, তুমি হবে আমার পুরোহিত," কিন্তু-রাজার মনের গভীর প্রেম স্বাধীর অন্তর স্পর্শ করিতে পারিল কি?

**বিজ্ঞাপতি**



আপনার মনে গভীর রেখাপাত করিবে ইহার অভিনয়, সঙ্গীত বাজ সব কিছুই মনোহর,-অপূর্ণ

ছইদিন পূর্বে সিট রিজার্ভ করিবেন

চিত্রা :

কোন বি, বি ১১৩৩

নিউ থিয়েটার্সের আগামী নিবেদন

**অভিজ্ঞান**

পরিচালক : প্রফুল্ল রায় • চিত্র-নাট্যকার : কণী মজুমদার

প্রধান ভূমিকায়-মলিনা, মেনকা, জীবন গাঙ্গো, শৈলেন চৌধুরী, শৈলেন পাল, মনোরঞ্জন ও ভানু বন্দ্যোঃ

রূপবাণীতে যুক্তি-প্রতীক্ষায়